



SEGOVIA / 6y7

La UVa trasladará a cerca de 2.000 alumnos y profesores al nuevo campus en febrero de 2012



SEGOVIA / 17

Los Administradores de Fincas analizan estrategias de comunicación y marketing en San Ildefonso

FÚTBOL / 40-41

La Segoviana juega hoy ante el Noja el encuentro de ida de las semifinales del play off de ascenso a Segunda B

► **22-M** IU ASEGURA QUE BASTA CON QUE EL ALCALDE EN FUNCIONES RENUNCIE AL PARKING DE EL SALÓN Y AL PLAN DE LAS ÁREAS HISTÓRICAS

Peñalosa dice que si Arahuetes no lo evita Postigo será alcalde

► **Aviso** El concejal electo de IU advierte que si Arahuetes no acepta "sus condiciones" pasará a la oposición.

► **Ruptura** IU da plantón al PSOE y rompe las negociaciones para el pleno de la investidura. SEGOVIA10A13



Los modelos más solidarios

Jugadores de Caja Segovia y la Segoviana participaron en el desfile organizado por ASIDOS

Dejando de lado por unas horas sus importantes compromisos de mañana ante el Benicarló y el Noja respectivamente, los jugadores del Caja Segovia de Fútbol Sala y de la Gimnástica Segoviana participaron como modelos en el desfile solidario a beneficio de la Asociación Síndrome de Down de Segovia (ASIDOS), cuyo objetivo no es otro que el de recaudar fondos para las actividades asistenciales que desarrollan. En la foto, el portero del caja Segovia Cidao desfila sonriente acompañado de dos niños con trajes veraniegos.

FOTO: DIEGO DE MIGUEL SEGOVIA20

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

776 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

FÚTBOL SALA

El Caja jugará la final de la Liga si gana hoy al Benicarló

Salvo el lesionado Sergio González, todos los jugadores del equipo segoviano estarán a disposición de Jesús Velasco. DEPORTES38-39

TRIBUNALES

La Audiencia Provincial absuelve al recluso acusado de asesinar a otro interno SEGOVIA9

SEGOVIA 2016

El arte contemporáneo envolverá la ciudad en la Noche de Luna Llena SEGOVIA14Y15

Páginas especiales
SALUD Y BELLEZA
DEPILACIÓN & SOLARIUMS
Págs. interiores

Especial
Encuentros de administradores de fincas
Pág. interiores

Profesionales desde 1980

COMPRO - ORO y PLATA - EMPEÑO

Venta de muestrarios de joyería al 50%

PAGAMOS HASTA

26 €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA

¡¡¡VIVEN Y COMPRUEBALO!!!

PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

CONSTRUIDO CON PALABRAS

Enamorado

A HORA QUE YA HE LLEGADO a la cifra de los 'veintidiez' (el miércoles, sin ir más lejos) no me importa lanzar a los cuatro vientos algo que nunca le he confesado a directamente a nadie. Y es que hoy quiero anunciar que estoy enamorado de alguien muy especial, y como creo que es una historia que merece la pena, voy a remontarme a los inicios para poner al lector en antecedentes.

A ella la conocí hace mucho tiempo. Fue por estas fechas, hace un montón de años. Del día en cuestión sé poco, porque por entonces era demasiado joven, pero recuerdo que fue lunes y un par de datos más que me contaron, pero que ahora no vienen al caso.

El tema es que, tardé bastante tiempo en darme cuenta de lo especial que era el tener el placer

de haberla conocido pero, como dije, en aquel momento era muy joven.

Por ello, en el principio de nuestra relación nos limitábamos a dar paseos juntos, disfrutar de puestas de sol y, por qué no decirlo, de algún que otro amanecer. Todo iba fluyendo y yo me sentía muy a gusto con ella, y parecía que ella también se sentía cómoda conmigo.

No tardé en enterarme que yo no era el único que estaba enamorado. Existían muchos como yo, quizás demasiados, pero era tan fuertes mis sentimientos que este hecho llegó a dejar de importarme. Y es que lo raro era no caer rendido a sus encantos.

Así, aún sabiendo que mi cariño hacia ella era compartido por otros, yo seguía adelante con to-

do esto. No me juzguen por ello, ya me entenderán.

La cuestión es que los años pasaban y yo no dejaba de estar enganchado a ella. Era una amante generosa, que daba sin pedir nada a cambio, solamente el respeto que sin duda se merecía. Pero llegó el momento en el que tuve que separarme momentáneamente de ella.

Dejé atrás mis años en el colegio y me marché a Madrid a estudiar la carrera, y por comodidad de horarios me quedé a vivir allí durante los cinco años de rigor. Pero esto no fue un impedimento para que dejáramos de vernos, ya que todos los fines de semana aprovechaba para escaparme a visitarla.

Entonces me di cuenta de que la distancia, aunque fuera corta

y salvable por una hora y pico de autobús, no hizo sino agrandar mi amor hacia ella. Desde Madrid la echaba muchísimo de menos, y los sábados y los domingos no me bastaban, por lo que no escatimaba en cuanto a puentes, vacaciones y días libres de clase. De esta manera, al regresar de Madrid, no podía estar más contento al caer de nuevo en sus brazos durante los siete días de la semana.

Y llegamos al día de hoy. Han pasado tantos años... y la sigo queriendo a pesar de que, con el tiempo, me he ido dando cuenta de que no es perfecta. A veces peca de fría, pero incluso entonces es irresistible (qué le voy a hacer, si siempre me he enamorado de las más complicadas...).

A ella le da igual. Luce guapí-



DAVID LÓPEZ

simas en invierno y en verano. Y es que es tan coqueta... Tendría que verla por esta época del año, ahora que ya empieza a hacer buen tiempo. Está radiante vestida de tonos morados y anaranjados, cuando salimos a pasear al caer la tarde.

Me siento un privilegiado y, aunque sé que no soy imparcial con ella, no me importa. No puedo serlo, después de todo lo que hemos vivido juntos y de lo que nos queda por vivir, si el destino quiere mantenernos unidos. Porque el amor por ella, por mi ciudad, es incondicional. Te quiero mucho, Segovia.

UN DÍA COMO HOY...

|EFEMÉRIDES|

1994.- Conmemoración del 50 aniversario del desembarco aliado en Normandía. La reina Isabel II de Inglaterra rinde homenaje a los soldados caídos en la operación.
1996.- El escritor español Jorge Semprún es elegido miembro de la Academia Goncourt, lo que le convierte en el primer extranjero en ingresar en esa institución gala.
2000.- La banda terrorista ETA asesina a Jesús María Pedrosa, concejal del PP en Durango (Vizcaya).
2001.- El príncipe Gyanendra es coronado nuevo rey de Nepal tras el fallecimiento del rey Dipendra, quien llevaba tres días en coma tras intentar contra su propia vida después de asesinar a sus padres y otros seis miembros de la familia real.
2002.- El cineasta Woody Allen gana el Príncipe de Asturias de las Artes.
- El Congreso aprueba la reforma de la Ley de Partidos Políticos.
2003.- Los primeros ministros de Israel y Palestina, Ariel Sharon y Abu Mazen, respectivamente, se reúnen en Aqaba (Jordania) para poner en marcha la "Hoja de Ruta".
- La UE aprueba el despliegue de una misión de paz en la República Democrática de Congo, la primera operación militar sin apoyo logístico de la OTAN.
2005.- Miles de personas se manifiestan en Madrid convocados por La Asociación de Víctimas del Terrorismo para exigir al Gobierno que no negocie con ETA.
2010.- Mueren 117 personas en el incendio que arrasa el casco viejo de Dacca, antigua capital de Bangladesh.

|NACIMIENTOS|

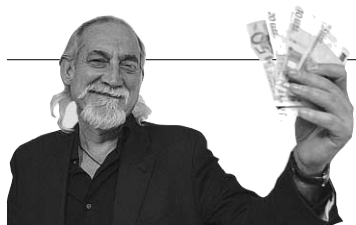
1925.- Antonio Puchades Casanova, ex futbolista español.
1933.- Rafael Peralta, rejoneador español.
1942.- José María Íñigo, periodista y presentador de TV español.
1947.- Viktor Klima, político austriaco.
1962.- Trinidad Jiménez, política socialista española.
1965.- Michael Doohan, ex motociclista australiano.
1968.- Niurca Montalvo, atleta española de origen cubano.
1973.- Jorge Lardín, futbolista español.
1975.- Angelina Jolie, actriz estadounidense.

|DEFUNCIONES|

1971.- Gyorgy Lukacs, filósofo húngaro.
1993.- Josep Alsina, filólogo y escritor español.
1994.- Massimo Troisi, actor italiano.
2001.- Dipendra Dev, nombrado rey de Nepal dos días antes de morir.
2002.- Fernando Belaúnde Terry, ex presidente peruano.
2004.- Nino Manfredi, actor italiano.
2005.- José Antonio Jáuregui, antropólogo, escritor y profesor español.
2008.- Josep Vicent Marqués, sociólogo, escritor y profesor español.
2009.- David Carradine, actor estadounidense.

MADRIGAL





[EL VIAJERO] JOSÉ MARÍA TRIPER

Pepinos euroescépticos

EL DESPROPÓSITO, no exento de intención, perpetrado por las autoridades alemanas contra los pepinos y, por extensión, contra toda la producción hortofrutícola española, no sólo supone unas pérdidas de 200 millones de euros semanales para el sector, sino que ha puesto en jaque - con grave riesgo de mate, al menos en esta campaña- al 43 por ciento de todas las exportaciones españolas de alimentos y amenaza con destruir 300.000 empleos.

Un escabroso asunto este del pepino, que ha vuelto a destapar las vergüenzas de una Unión Europea que se asemeja a un edificio de fachada hermosa que tras sus muros sólo tiene andamios, paredes a medio acabar y una cuadrilla de arquitectos que hacen la guerra por su cuenta hasta convertir el solar en un nido de buitres, ineficaz e insolidario. Porque, a la vista de lo ocurrido con nuestras hortalizas, todavía nos estamos preguntando por qué Bruselas no ha callado las denuncias precipitadas de Alemania que cuestan treinta millones diarios a nuestra agricultura. O por qué no se ha actuado contra el cierre de fronteras, y tampoco se abre una investigación rigurosa sobre una guerra alimentaria tras la que se adivinan intereses comerciales de otros socios de la ¿Unión? como Holanda o de los distribuidores de productos de inferior calidad procedentes de países terceros al sur del Mediterráneo.

Son preguntas cuya falta de respuesta o, al menos de respuesta convincente, convierten a la Comisión Europea en cómplice, por omisión, de Alemania y, en conse-

El escabroso asunto del pepino ha vuelto a destapar las vergüenzas de una Unión Europea que se asemeja a un edificio de fachada hermosa que tras sus muros sólo tiene andamios, paredes a medio acabar y una cuadrilla de arquitectos han convertido el solar en un nido de buitres

cuencia, en responsable de la alerta alimentaria injustificada. Conviene recordar que, aunque los técnicos de la Comisión Europea no consideraron necesario el bloqueo de los productos hortofrutícolas españoles, algunos países han actuado por su cuenta, vulnerando la normativa comunita-

ria que tiene en la libre circulación de mercancías uno de sus principios básicos y fundacionales.

Así, sólo a la Comisión Europea corresponde declarar el cierre de fronteras y "ningún país miembro puede hacerlos por su cuenta. Sin embargo, Alemania, Austria, República Checa, Bélgica, Finlandia, Suecia, Dinamarca, Italia, Polonia y Reino Unido, además de Rusia, han cerrado de hecho sus puertas a las exportaciones españolas pese a no disponer de pruebas que relacionaran el brote de la bacteria E. coli con productos procedentes de nuestro país.

Y, mientras, aquí se ha reaccionado tarde, como casi siempre, tanto desde el Gobierno como desde el partido que se prepara para relevarle. Casi una semana han tardado, ambos, en moverse y con cautelas. ¡No se vaya a enfadar la teutona emperatriz! Aunque, eso sí. Al menos hemos visto como el vicepresidente primero y ya candidato del PSOE, el omnipresente Rubalcaba, ha asumido directamente el mando de las operaciones, demostrando quien es el nuevo líder y quien corta el bacalao en el partido y también en el Gobierno.

Cuestiones como ésta son las que desnudan a la UE como institución, y reflejan su fracaso de sus órganos de Gobierno y al señor a quien sirven. Ellos viven encantados en su inservible e inescrutable burocracia, aislados en sus retiros dorados de Bruselas, mientras miles de europeos de a pie se alistan cada día a las filas de los euroescépticos, hastiados de la farsa. Es la alternativa impecable.

EDITORIAL

Hortalizas con importancia

LA ÚLTIMA CRISIS alimentaria que ha afectado al campo español la han protagonizado los pepinos por su posible contaminación con la bacteria E Coli. Esta situación ha vuelto a poner de manifiesto la importancia que tiene la información rigurosa, y los negativos efectos que provocan las acusaciones infundadas.

El sector agrario de nuestro país atraviesa una delicada situación desde hace muchos meses. Y la llegada de una alarma injustificada como la que ha padecido la semana pasada ha supuesto echar sal en una profunda herida. Pero sobre todo duele el hecho de que se haya imputado públicamente a la agricultura española el origen de un problema antes de probar su origen.

Afortunadamente los productores segovianos no se han visto afectados de forma directa por esta polémica, aunque no hay que olvidar la importancia que tiene la horticultura en la actividad económica de la provincia. A punto de comenzar la campaña en la recogida de hortalizas en Segovia, como la zanahoria o el puerro en la zona de El Carracillo, se retomarán de nuevo las mesas de cotizaciones semanales de la Lonja Agropecuaria en Cuéllar, y servirán para poner de relieve la situación y la crisis de bajos precios en que se encuentra en sector.

"El daño está hecho", aseguran los productores de hortalizas españoles del Sur de la península, donde las pérdidas económicas son millonarias. Su imagen se ha deteriorado y se han dejado de exportar grandes cantidades de pepinos y otros alimentos. Por ello es momento de que las autoridades españolas pidan explicaciones a las alemanas y, si es el caso, exijan indemnizaciones para las víctimas inocentes del caso. También los representantes del gobierno central deben justificar el retraso demostrado en salir en defensa de los cultivadores españoles. Los productores son, en su mayoría, pequeños propietarios que requieren del amparo de nuestros gobernantes.

Además debe revisarse el funcionamiento de los organismos e instituciones de la Unión Europea, a la que pertenecemos y en la que se pierde confianza con situaciones como esta. Han sido acusaciones infundadas que provocan daños muy elevados. La escasa participación en las elecciones europeas demuestra el bajo grado de implicación social en la unidad continental. Sin embargo, las decisiones que se adoptan en Bruselas resultan trascendentes para la vida cotidiana. Es momento de aprovechar estos casos para conseguir un mejor funcionamiento de la Unión.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA

TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
CONSEJERA DELEGADA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Director de Desarrollo
Aurelio Martín González

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución
Miguel Casado Rubio

Director
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com
Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: JUAN MARTÍN

Ciudad de ángeles

Al igual que en la película protagonizada por Nicholas Cage y Meg Ryan, Segovia es también una ciudad de ángeles, que deambulan por las calles desplegando sus alas al viento sin ningún pudor. Seguramente muchos fueron ayer los ciudadanos que ayer presenciaron tan celestial presencia, mucho más tranquilos sin duda al saber que están protegidos por querubines y serafines que velarán por todos. Seguramente, algunos de ellos mediarán para que la ciudad que les alberga sea Capital Europea de la Cultura en 2016

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CASA DE LOS PICOS



La creación de lo imaginado
Exposición fin de curso
Grado en Diseño de Producto

ESCUELA DE ARTE Y SUPERIOR DE DISEÑO DE SEGOVIA (CASA DE LOS PICOS) SEGOVIA

Diseño

Hasta el día 16 de este mes puede visitarse en la Casa de los Picos la exposición fin de curso de los estudios de Grado en Diseño de Producto que se imparten en este centro público. La muestra se titula 'La creación de lo imaginado'. (Foto: Diego de Miguel)

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA: HOY: Día y noche: Dolores Ramos Pavón. Conde Sepúlveda, 33.
MAÑANA: Día y noche: Mercedes Palomo. Pl. Espronceda s/n (Nueva Segovia, junto a Mercadona).
EI ESPINAR: Esta semana, despacho de San Rafael.
OTRAS LOCALIDADES:
Las 24 horas, las oficinas de La Granja, Cantalejo, Cerezo y Pedraza.
De 10,00 a 22,00 horas, las de los municipios de Olombrada, Navalmanzano y Santa María la Real.

AGENDA4

HOY

4 junio de 2011
Faltan 211 días

Santorál
Santos: Nicanor, Alejandro, Saturnina, Quirino, Optato y Rútilo

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad
POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA . .921414700
PROTECCIÓN CIVIL 921759115
GUARDIA CIVIL 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS 921417131
BOMBEROS SEGOVIA . . .921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA 921540000

Servicios sanitarios
EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL . . .921419100
HOSP. POLÍCLINICO . . .921419100
H. MISERICORDIA . .921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes
RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros
EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones
SUBDELEGACIÓN G. . . .921759000
JUNTA CASTILLA Y LEÓN .921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO EL MAYOR .921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
N. ASUNCIÓN . 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Las huellas de la Química
Muestra 'Las huellas de la Química, las huellas de Segovia', en la Sala Loygorri de la Academia de Artillería. Hasta el 16 de noviembre.
ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Colectiva
Muestra colectiva de los alumnos de la Escuela de Arte y Superior de Diseño de Segovia (Casa de los Picos). Hasta el 15 de junio.
BAR SANTANA

Colectiva
Exposición fin de curso de los estudios de Grado en Diseño de Producto "La creación de lo imaginado", de la Escuela de Arte y Superior de Diseño de Segovia. Hasta el 16 de junio.
CASA DE LOS PICOS

Alberto Álvarez
Muestra fotográfica 'Un segundo congelado' de Alberto Álvarez. Hasta el 15 de junio.
CASA JOVEN

Vidrieras de la Catedral de Segovia
Primera vidriera restaurada en la Catedral del grupo del S. XVI en el que trabaja el equipo de Vetraría Muñoz de Pablos. Hasta septiembre.
CATEDRAL DE SEGOVIA

'Caperucita camina sola'
Muestra 'Caperucita camina sola. La introducción de la infancia en la ciudad', de la historiadora y geógrafa urbanista Marta Román Rivas. Hasta el 30 de junio.
CENTRO LOS MOLINOS

Rafael Castex
"Proa de Castilla, Proas de España", acuarelas de Rafael Castex en 'Un enfoque personal' (Marqués del Arco, 30). Hasta el 30 de junio.
GALERÍA "UN ENFOQUE PERSONAL"

Fotografías
Muestra fotográfica "Viajes", en el sede de la asociación Horizonte Cultural, plz. Conde Alpuente, 1. Hasta el 30 de junio.
HORIZONTE CULTURAL

Rodrigo Rial Lago en una nueva galería
Hoy sábado, día 4, a las 20 h. se inaugura un nuevo espaci abierto al arte y la cultura en la avenida de Fernández Ladreda 17. Se trata de La Reja Art Gallery, que comienza a caminar con una exposición de acuarelas de Rodrigo Rial Lago, que podrá visitarse hasta el 17 de junio.
LA REJA

La Dama de Corinto
Muestra de José Luis Guerin para el Museo 'Esteban Vicente'. Se trata de una instalación audiovisual que gira sobre la relación entre cine y pintura. Hasta el 28 de agosto.
MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

Fernando Arranz López
Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967), en la sala de exposiciones del Museo de Segovia.
MUSEO DE SEGOVIA

"La Calle Real"
Muestra "La Calle Real de arriba abajo" que ofrece imágenes sobre la evolución del entorno de esa calle. Hasta el 30 de junio.
MUSEO RODERA ROBLES

Fotografía versus pintura
Exposición 'Entre sueños y sombras', fotografía versus pintura, de Ana Díez-Laplaza. Hasta el 30 de junio. Fundación Dionisio Duque.
PALACIO DE LA FLORESTA

Enformato
Tendencias en diseño gráfico, industrial, interiorismo y fotografía a través de 45 revistas de 16 países europeos. Hasta finales de junio.
PALACIO DE QUINTANAR

Fotografías pictóricas
'Segovia es así' es el título de la exposición de Eduardo Garay que puede visitarse en San Martín, establecimiento de cervezas y comidas. Hasta el 23 de junio. Ilustraciones digitales sobre la base de fotografías originales del autor.
SAN MARTÍN

Daniel Gil Martín
'De cerca', exposición de pintura de Daniel Gil

Martín, en la sala de las Caballerizas, hasta el 3 de julio
TORREÓN DE LOZOYA

Santas San Frutos
Pinturas de la artista Santas San Frutos en el Centro de Recepción de Visitantes hasta el día 30 de junio.
CANTALEJO. CENTRO DE VISITANTES

Rafa de Miguel
Colección de pinturas en el Museo del Trillo de Rafa de Miguel hasta el día 29 de agosto.
CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

Entretelas del Siglo de Oro
Exposición 'Lope. Las entretelas del Siglo de Oro'. Vestuario de Tatiana Hernández para la película 'Lope'. Hasta el día 19 de junio.
CUÉLLAR. CENTRO CULTURAL CRONISTA HERRERA

Isabel Vázquez Salinas
Muestra fotográfica "Reflejos en el jardín", de Isabel Vázquez Salinas en la primera cúpula de la Real Fábrica de Cristales.
REAL SITIO. REAL FÁBRICA DE CRISTALES

Carlos León
Muestra "Fuego, lluvia y cenizas", de Carlos León, en la galería ArteSonado hasta el 14 de septiembre.
REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

Luis de Pablos
El Centro de Arte y Diseño Nave E, en el polígono de Valverde, ofrece hasta el 30 de julio la exposición "Fotografía", de Luis de Pablos.
VALVERDE DEL MAJANO. NAVE E

MÚSICA

Festival de Música Diversa
Octava edición de este festival segoviano. Hoy sábado: Desde las 12.30 h., en San Juan de los Caballeros, grupo de profesores del Conservatorio Profesional de Música de Segovia. A la misma hora, en los jardines de entrada al Alcázar, Quinteto Tempus, versosnes de canciones de siempre en versión clásico. A las 13.30 h. en San Martín, Banda de

www.restauranteduque.es

Ctra. de Soria, Km 172
Sotosalbos (Segovia)

921 403 013 616 908 577

· Jardines en un entorno natural
· Salones con una exquisita decoración
· Hotel Rural con encanto
· Organización de todos los detalles de la boda



La Finca de Duque
tu Boda con la garantía Duque

CARTELERA DE CINE

ARTE7



Programación hasta el 9 de junio.
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

X-Man: Primera generación (131 m.)
Viernes, 19.00, 21.30 y 0.00 h.; sábado, 16.30, 19.00, 21.30 y 0.00 h.; domingo, 16.30, 19.00 y 21.30 h.; y de lunes a jueves, 19.00 y 21.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Piratas del Caribe: En mareas misteriosas 3D (138 m.)
Viernes, 18.45, 19.45, 21.30, 22.30 y 00.15 h.; sábado, 16.00, 17.00, 18.45, 19.45, 21.30, 22.30 y 00.15 h.; y de lunes a jueves, 18.45, 19.45, 21.30 y 22.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Qué dilema
Todos los días, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; viernes y sábado, 0.40 h.; y sábado y domingo, 15.50 h..
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

X-Men: Primera generación
Todos los días, 19.00 y 21.45 h.; viernes y sábado, 0.30 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Arthur y la Guerra de los Mundos
Todos los días, 17.45 h., y sábados y domingo, 15.45 h.

El inocente
Todos los días, 20.10 y 22.30 h.; y viernes y sábado, 0.45 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

No lo llames amor llámalo X
Todos los días, 20.20 y 22.30 h.; y viernes y sábado, 0.40 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Piratas del Caribe: en mareas peligrosas 3D
Todos los días, 18.45 y 21.45 h.; viernes y sábado, 0.20 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Sin identidad
Todos los días, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.45 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Piratas del Caribe: en mareas peligrosas
Todos los días, 18.30 y 21.30 h.; viernes y sábado, 0.15 h.; y sábado y domingo, 15.45 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Pequeñas mentiras sin importancia (154 m.)
Viernes, 18.45, 21.30 y 00.15 h.; sábado, 16.00, 18.45, 21.30 y 00.15 h.; domingo, 16.00, 18.45 y 21.30 h., y de lunes a jueves, 18.45 y 21.30 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

No tengas miedo (89 m.)
Viernes y sábado 0.15 h., y de domingo a jueves, 22.15 h.
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Thor
Todos los días, 18.10; y sábado y domingo, 16.00 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Fast & furious 5
Todos los días, 19.40 y 22.10 h.; y viernes y sábado, 0.45 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Brutal box
Todos los días, 18.10; y sábado y domingo, 16.10 h..
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

la Escuela Municipal de Música (tradicional) y a la misma hora, en el templo de la Plaza Mayor, Clan Makeihan (country). A las 14.30 h. en San Martín, batalla de bandas con Jean-Luc Godard Street Band y Condado (rock&roll). A las 19.30 h., en San Juan de los Caballeros, Orquesta de Cámara del Conservatorio. A las 20 h., en la bajada de La Alhóndiga, Thibaoul Biscarrat (folk en inglés desde Calais, Francia). A las 21 h. en San Martín, Local Girls (pop-rock desde Inglaterra). A esa misma hora, en la Plaza Mayor, Martina quiere bailar (música irlandesa y centroeuropea). A las 22 h., en la plaza Tirso de Molina de Nueva Segovia, Insaciables (rock&rock). A la misma hora, en el bar Kindeon, calle Tirso de Molina, tocará El pollo funky. A las 23 h., en la Plaza Mayor, Garaje Jack y Los Fluidos (rock). A las 0 h., en sala Dr. Escarabajo, Kitchen-garden y Friends Division Band (rock) y, por último, a la una de la madrugada, en Kum-D, batalla de bandas con Machuca (flamenco fusion) y Gran Angular (swing-funky-chachachá).

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

Fiesta celta en Cabañas de Polendos

'La Oveja Negra' acoge esta noche, una fiesta celta con Bellón Maceiras (folk fusión), a partir de media noche. Habrá cerveza, queimada y sorpresas.

CABAÑAS DE POLENDOS. LA OVEJA NEGRA

OTRAS ACTIVIDADES

Feria del Libro de Segovia

Con el pregón del escritor palentino S. J. Zurita Manrique, autor de '1588. No tengo mas que darte', comienza esta tarde la XXVI Feria del Libro de Segovia, que se desarrollará en la avenida de Fernández Ladreda hasta el 12 de junio con la participación de diez librerías y expositores. A partir de mañana el horario será de 11 a 14 h. y de 18 a 21.30 h.

SEGOVIA. AVDA. FERNÁNDEZ LADREDA

Presentación de la revista Deuca Tuco

Hoy, 4 de junio, presentación del número 17 de la revista Deuca Tuco en La Botería, a partir de las 20 h.

SEGOVIA. LA BOTERÍA

XI Mercado Barroco

La plaza de Los Dolores de La Granja será escenario hoy y mañana del undécimo Mercado Barroco. Las actividades comienzan a las 11 horas y hoy se prolongarán hasta las doce de la noche.

LA GRANJA. PLAZA DE LOS DOLORES

Jornadas gastronómicas

Hasta el 30 de junio se celebran en el restaurante El Portón de Javier, de Marugán, las VI Jornadas Gastronómicas del Arroz.

MARUGÁN. EL PORTÓN DE JAVIER

CONVOCATORIAS

Casting para una película en Pedraza

Segovia Film Office colabora con la productora Arcadia Motion Pictures en la búsqueda de extras para la película 'Blancanieves' dirigida por Pablo Berger. Buscan hombres y mujeres de 16 a 70 años. Los interesados tienen que personarse con DNI y fotocopia hoy sábado 4 de junio, en la Casa de Andrés Laguna (C/Judería Vieja, 12), de 11 a 14 h. y de 16 a 19 h.. El rodaje tendrá lugar en Pedraza.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

Ventas de entradas de Noches Mágicas

Ya están a la venta las entradas del Festival Internacional Noches Mágicas de La Granja 2011 en los siguientes puntos de venta: Oficina de Turismo del Real Sitio (plz. de los Dolores), cajeros de Caja Rural de Segovia, en la web www.entradas.com y en el tlf.: 902050440.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

AGENDA SOCIAL



Comunión. Estas dos bellezas celebran hoy su primera comunión y esperamos que os lo paséis muy bien en compañía de todos los que os queremos, que somos muchos. Un besito de vuestra familia y en especial de vuestra hermana Jennifer que os quiere con locura.



Cumpleaños. Alonso cumple 4 años, los más maravillosos de nuestras vidas. Sigue siendo un encanto. Te queremos, amor.



Galardón. El empresario Onésimo Miguelláñez ha sido nombrado 'Segoviano del Año' en Barcelona por el Hogar Centro Castellano y Leonés de Cataluña, que le entregó una reproducción de la Sagrada Familia.



Felicitación. Enhorabuena a este equipo de alevines de La Lastrilla, de fútbol 7, vencedor del torneo de fútbol 7 celebrado los días 14 y 28 de mayo.



Segovia 2016. El CEIP Elena Fortún, situado en el barrio de Nueva Segovia, ha realizado este bonito collage de molinillos en apoyo a la Candidatura de Segovia 2016



Segovia 2016. La Residencia Mixta de Personas Mayores, apoyó en la jornada del jueves a la candidatura de Segovia 2016, con la colocación de molinillos en los balcones y fachadas del Centro, convirtiéndose en un día especial.

PARTICIPACIÓN

Gratis en Agenda

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com.



Restaurante

Edulis

Cocina creativa de temporada

Cerveza checa natural sin pasteurizar

☎ 921 49 31 23 • ENGINILLAS

Tu Boda,
UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO
¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA



Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...



LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com
www.lacocinadesegovia.es



► EDUCACIÓN

El nuevo campus de la UVa iniciará la actividad académica en febrero de 2012

Traslado de alumnos. El equipo directivo del vicerrectorado de Segovia prepara el traslado de al menos 2.000 alumnos y profesores a mitad de curso

Primera fase. Las obras de construcción de la primera fase del complejo universitario, que incluyen aulario y biblioteca, concluirán a principios del verano

P. BRAVO / SEGOVIA

Las instalaciones del nuevo campus de la Universidad de Valladolid (UVa) en Segovia cobrarán vida a principios del 2012. El equipo directivo del vicerrectorado de Segovia diseña la operación de traslado de al menos 2.000 alumnos y profesores para hacerlo efectivo el próximo mes de febrero, coincidiendo con el inicio del segundo cuatrimestre del curso 2011/2012. Los estudiantes de la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación, así como los de la Escuela Universitaria de Informática estrenarán las aulas creadas sobre el solar del antiguo Regimiento. En Magisterio la decisión aún no está cerrada.

Las dependencias que se ocuparán corresponden a las construidas en la primera fase de ejecución del proyecto del campus de la Universidad de Valladolid, que incluyen el aulario y la biblioteca y son las más próximas a la plaza Alto de los Leones de Castilla. Las obras están a punto de concluir. "Tenemos la previsión de terminar a finales de junio", ha declarado el vicerrector del campus de Segovia, José Vicente Álvarez Bravo. En este mismo sentido se han pronunciado los arquitectos autores del proyecto, José Ignacio Linazasoro y Ricardo Sánchez. "A finales de junio o puede que entremos en julio estarán terminadas las obras", señaló ayer Ricardo Sánchez durante una visita de dirección de los trabajos. El arquitecto explicó que puede producirse alguna variación dependiendo de cuando se hagan efectivas las acometidas de la instalación eléctrica.

A partir de ese momento comenzará todo el proceso administrativo de entrega de la obra a la Junta de Castilla y León, que la financia y debe revisar el trabajo hecho, tramitación de los permisos municipales para la puesta en funcionamiento del complejo universitario, y la cesión de las dependencias a la Universidad de Valladolid que deberá ocuparse del equipa-



José Vicente Álvarez Bravo, que ha cumplido un año en el puesto de vicerrector del campus de Segovia, posa ante la fachada del nuevo complejo universitario.// J. MARTÍN

miento de nuevo campus. Álvarez Bravo ha explicado que la Universidad de Valladolid ha incluido en su presupuesto del año 2011 una partida de 1.150.000 euros para cubrir las necesidades de equipamiento del campus de Segovia. "Esperamos tenerlo todo disponible para cuando lleguen los alumnos en febrero, porque pretendemos hacer un traslado casi global", ha declarado el vicerrector.

Con este fin, los responsables de la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación y de las escuelas universitarias de Educación y de Informática han

comenzado los preparativos de la mudanza.

TRES CENTROS La junta de centro de la facultad ha acordado por unanimidad hacer un traslado total de alumnos y profesores, con toda la oferta educativa que desarrolla en las sedes de Mahonías, Casa de la Tierra y Palacio de Mansilla. Álvarez Bravo ha precisado que el cambio de sede no significará el cierre inmediato de estos tres espacios. Por ejemplo, el próximo año los alumnos de Publicidad y Relaciones Públicas continuarán utilizando un plató y un

laboratorio de fotografías de Mahonías. El vicerrector de la UVa también ha anunciado que la junta de la Escuela de Informática adoptará en breve una decisión similar. Por tanto, al menos los 1.900 alumnos que estudian en estos dos centros (facultad y escuela de informática) junto con sus profesores protagonizarán el primer movimiento hacia los edificios levantados en el solar del antiguo Regimiento.

La escuela de Magisterio, con unos 700 alumnos, no tiene cerrada de forma definitiva su planificación, y parece que sus respon-

sables van a esperar a ver cómo se desarrollan los acontecimientos. Según ha explicado el director de Magisterio, David Carabias, la junta de centro se ha mostrado contraria a un cambio que suponga la división de su comunidad universitaria y una pérdida de servicios, y solo si estas dos reclamaciones se respetan podrían afrontar el traslado el próximo curso. En todo caso si continúan en la actual sede también se verán afectados por las mudanzas, puesto que está previsto llevar en septiembre los fondos de su biblioteca hasta el nuevo campus.

SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS para celebrar sus **COMUNIONES, BODAS, BANQUETES y REUNIONES**



Hemos modernizado nuestras instalaciones para ofrecerles la misma Calidad y Servicio de siempre



HOTEL****
Puerta de Segovia

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

Información y reservas en 921 437 161

AL DÍA | IU ROMPE LAS NEGOCIACIONES CON EL PSOE

IU escenificó ayer el divorcio con el PSOE antes de pasar por el altar. La coalición no se presentó ayer a la reunión pactada el día anterior, lo que supone la ruptura de unas negociaciones, apenas iniciadas. El coordinador

provincial de IU, Frías anunció por la mañana que los representantes de la coalición no iban a acudir por tarde a la reunión con el PSOE, al que acusó de actuar con "arrogancia y descaro", al dar por hecho que el concejal

electo de IU apoyará la investidura de Arahuetes el próximo día 11. Por su parte, el secretario general del PSOE de Segovia, Juan Luis Gordo, advirtió a IU que el PSOE "no aceptará imposiciones".



■ DATOS DEL PROYECTO

► La Consejería de Educación inició en 2009 las obras de construcción de la primera fase del Campus Universitario de Segovia. Esta primera fase, a punto de concluir, tiene una superficie útil de 18.042 metros cuadrados y consiste en la construcción de 54 aulas, biblioteca, depósito, 4 salas de ordenadores, cafetería, cocina, delegación de alumnos, salas de trabajo, aparcamiento para unos 150 vehículos, salas de instalaciones y almacenes.

La primera fase de las obras de construcción del Campus de Segovia fue adjudicada por un importe total de 16.204.793 euros, distribuido en tres anualidades: 4.403.583 euros en 2009; 6.610.000 euros en 2010 y 5.191.210 euros para el 2011.

► La segunda fase contempla crear una superficie útil de 13.281 metros cuadrados, en la que se ubicará el vicerrectorado, salón de actos, sala de grados, aulas complementarias y las facultades de Ciencias Sociales y Jurídicas y de la Comunicación, la Escuela Universitaria de informática y la Escuela Universitaria de Magisterio. Dichas facultades dispondrán de secretaría, dirección, aulas y laboratorios específicos, despachos, seminarios, salas de reunión y salas de instalaciones, entre otros espacios. La inversión total de las dos fases del nuevo Campus de Segovia superará los 30 millones de euros.

El vicerrector de la UVA, José Vicente Álvarez Bravo, ha reconocido que los primeros ocupantes del complejo de la plaza Alto de los Leones de Castilla, tendrán que hacer frente a una asignación de espacios y a una organización de su uso provisional, y tendrán que convivir durante años con las obras de la segunda fase hasta que todo el proyecto de campus esté ejecutado al completo. Por eso, Álvarez Bravo resalta su "valentía", ofrece su total apoyo y emite elogios a profesores, alumnos y al personal de administración y servicios que afrontan "con mucha ilusión y buena voluntad este cambio que va a repercutir en toda la ciudad".

Ajuste económico en el plan de la segunda fase de las obras

Los arquitectos Linazasoro y Sánchez hacen una revisión, que baja en más de un millón de euros el presupuesto del proyecto inicial, para entregarla este verano a la Junta

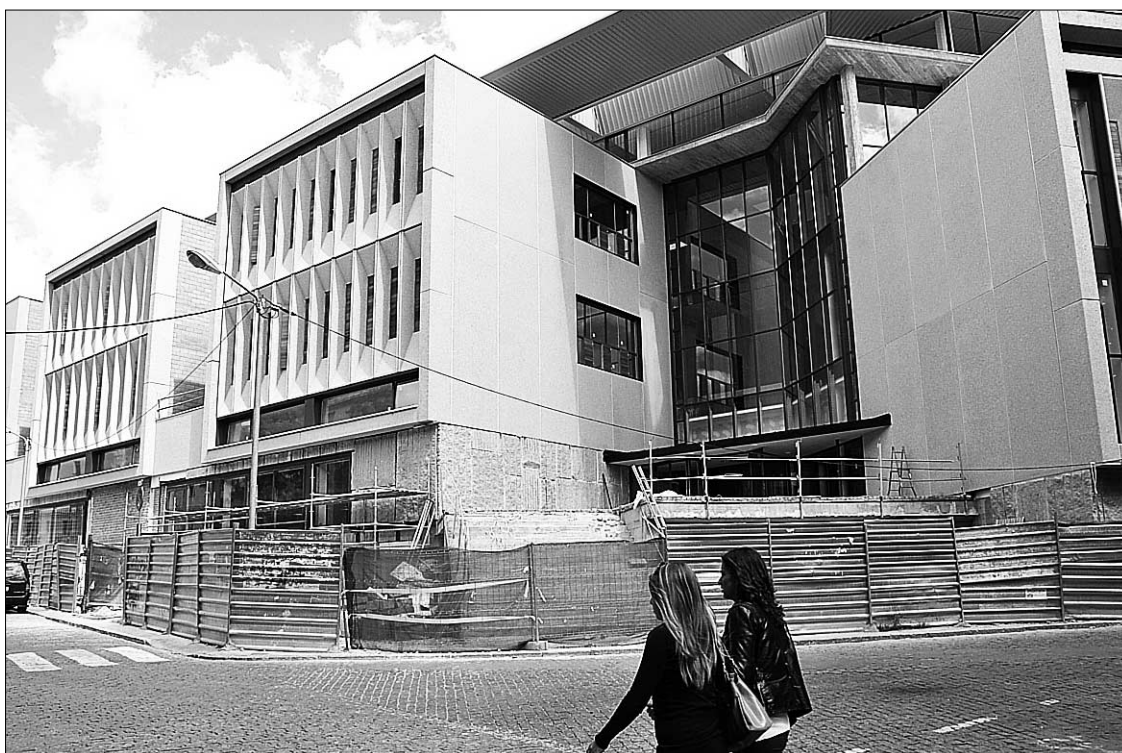
• El vicerrector destaca las buenas relaciones que mantienen UVa y Junta y su unión en torno al objetivo de completar el campus de Segovia.

P. B. / SEGOVIA

El proyecto de la segunda fase de construcción del campus de Segovia está siendo sometido a un proceso de revisión económica, para recortar la inversión que requería sin provocar cambios sustanciales en las instalaciones proyectadas. "Se trata de actuar con responsabilidad porque entendemos que la situación de crisis que vivimos exige austeridad", ha informado el representante en Segovia de la Universidad de Valladolid, José Vicente Álvarez Bravo.

Según ha explicado el vicerrector, la Consejería de Educación pidió a la Universidad de Valladolid que revisara la planificación económica de las obras de la fase final del campus. "Entendimos la situación —ha explicado Álvarez Bravo— y nos pusimos a trabajar con responsabilidad viendo qué cosas de las que estaban previstas hacer se podían suprimir para ajustar al máximo el proyecto". Los cambios fueron analizados y consensuados por los responsables del campus de Segovia y del área de Infraestructuras de la Universidad de Valladolid en abril, y remitidos después a los arquitectos responsables del proyecto, José Ignacio Linazasoro y Ricardo Sánchez.

Ricardo Sánchez indicó ayer que "más que una revisión, lo que estamos haciendo es acomodar el proyecto a nuevas exigencias, pero el proyecto sigue siendo válido y no sufre grandes alteraciones".



La primera fase de las obras ejecutadas en el solar del Regimiento comenzó a marzo del año 2009 / JUAN MARTÍN



Junto a estos edificios se ejecutará la segunda fase del proyecto. / JUAN MARTÍN

Las modificaciones que se están proponiendo derivarán una baja de más de un millón de euros en el presupuesto que "se

quedará en unos 12 millones de euros", ha apuntado Álvarez Bravo.

En este caso, el calendario de

actuación está enfocado hacia la presentación del documento revisado por parte de la Universidad de Valladolid a la Junta durante el verano para que, a partir de ese momento, sea la Administración autonómica la que dé los siguientes pasos dirigidos hacia la contratación de las obras y su inicio. "Confío en que en el primer semestre de 2012 salgan a licitación y se liciten las obras. Hay mucha colaboración, entendimiento y buena voluntad por parte de la Junta y de la UVA", ha remarcado el vicerrector Álvarez Bravo.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el traslado de los universitarios y las próximas obras en www.eladelantado.com



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► CULTURA

Responsables de Segovia 2016 dicen que el jurado valoró su carácter diferenciador

El alcalde cree que el modelo de la candidatura a la capitalidad europea de la cultura “casi nos catapultó al liderato” por el elemento diferenciador con las otras ciudades

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

Eufórico se mostró ayer Pedro Arahuetes, alcalde en funciones de la ciudad y más prudentes la concejala de Cultura, Clara Luqueiro y la directora gerente de la oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, al compartir con los medios locales sus impresiones después de la visita a la ciudad de miembros del jurado de la capitalidad europea de la cultura el pasado jueves.

“Siempre hemos presumido de que tenemos una pequeña gran ciudad, lo que queremos es partir de nuestro tamaño y convertir a Segovia en una gran ciudad cultural; esa es la diferencia que nos separa de otras (candidaturas) y que ha sido muy bien valorada por el jurado” afirmaba Arahuetes para concluir que “sería un poco presuntuoso decir que esto nos catapultó al liderato pero creemos que sí”.

Añadió todavía que “somos la más específica, más inusual y con menos puntos de unión al resto y eso es bueno por el elemento diferenciador”.

Además de las palabras elogio-



Preciado y el alcalde, Pedro Arahuetes, el jueves junto a los miembros del jurado y otros integrantes de la comitiva. / KAMARERO

sas de los miembros del jurado al final de su jornada en Segovia, los responsables de la candidatura segoviana valoraron su interés y su implicación durante toda la visita.

Preciado precisó que, quizá fruto de una mala traducción, no ha tenido repercusión una de las apreciaciones del presidente del jurado, Manfred Gaulhofer, valo-

rando el carácter extensivo del proyecto de Segovia 2016 a otras ciudades europeas.

También consideró positivo que durante la visita el jurado

comprendiera el proyecto de la candidatura, precisamente por lo inusual y comentó que “de lo que estamos seguros es de que lo pasaron muy bien, lo disfrutaron”.

La concejala del área, que se muestra de acuerdo en que el modelo de Segovia es diferente al de las otras cinco candidatas, recalcó que “la ciudad seduce a cualquiera pero eso no es suficiente para lograr la capitalidad cultural, por eso todo el equipo fuimos hablando del futuro que la ciudad espera”.

Como anécdota, Preciado señaló que el presidente del jurado quedó encantado con las huertas de la Hontanilla y con los hortelanos, con los que habló de métodos de cultivo ecológicos, por ejemplo.

Por otro lado, en la visita a la muestra de vidrieras de la Catedral, que están siendo restauradas por el vitralista Carlos Muñoz de Pablos, los miembros del jurado quedaron “fascinados” con su labor y llegaron a referirse a él como “un humanista del siglo XXI”.

En definitiva, el alcalde tiene claro que el proyecto de Segovia 2016 es diferente y que “si tienen que decidir entre seis y uno es diferente, bueno y positivo, tenemos posibilidades”.

Ciudadano @delantado



Opina sobre estas impresiones de la candidatura segoviana en: www.eladelantado.com

Córdoba muestra ante el comité el apoyo ciudadano de su candidatura

EFE / CÓRDOBA

“Ambicioso” y “extraordinario” son algunos de los calificativos que el jurado encargado de elegir a la ciudad española que en 2016 será la capital cultural de Europa ha dedicado al proyecto cordobés en su visita a la ciudad, que una vez más ha contado con el respaldo ciudadano, una de sus grandes bazas.

Este apoyo lo pudieron comprobar los cuatro miembros del jurado que han visitado la ciudad —Manfred Gaulhofer, Danuta Glondys, Emilio Cassinello y Jordi Pascual— nada más llegar a la ciudad.

Un nutrido grupo de voluntarios de la candidatura, junto a las principales autoridades de la ciudad, con el alcalde en funciones, Andrés Ocaña, a la cabeza, reci-

bieron a los miembros del jurado con una bienvenida en varios idiomas y entregándoles algunas de las más de 5.000 flores de papel de color azul que los voluntarios han confeccionado para la visita.

La primera parada fue el Centro de Creación Contemporánea (C4) de la ciudad, cuyas obras están muy avanzadas, y donde han sido recibidos, entre otros, por el consejero andaluz de Cultura, Paulino Plata.

Después, el jurado paseó por el puente romano de la ciudad, donde ha podido disfrutar de las magníficas vistas de la Mezquita, hasta el centro de recepción de visitantes del casco histórico, donde han sido recibidos por la consejera de Obras Públicas, Josefina Cruz.

En este mismo centro ha tenido lugar el encuentro con los medios de comunicación y donde los miembros del jurado han podido ofrecer sus primeras impresiones.

“Es un proyecto muy ambicioso y estoy muy contento de la evolución que ha experimentado”, ha dicho el presidente del comité Manfred Gaulhofer, quien sin embargo quiso dejar claro que hasta el encuentro que mantuvo con los periodistas, todo le parecía “magnífico” e “increíble”, una idea en la que ha incidido Emilio Cassinello, quien ha sostenido que el jurado estaba “admirado” de cómo había comenzado la visita, al igual que Jordi Pascual, quien ha dicho que la candidatura cordobesa es “extraordinaria” como lo es su ciudad.



Los miembros del jurado pasean por las calles cordobesas. / ALFREDO ASENSI



MALLAS CASTILLA LEÓN S.L.
TODO EN CERCADOS METÁLICOS

LA MAYOR EXPOSICIÓN,
LOS MEJORES PRECIOS

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1
Telf. 921 44 15 80 - Fax 921 43 30 23
Visite: www.mallascastillaleon.com



C.C. LUZ DE CASTILLA
Horario de Lunes a Jueves
13:00 a 16:00 y de 20:00 a 24:00 h
Nuevo horario viernes,
sábado 13 a 01,00 h
y domingo de 13:00 a 00:00 h

EL MEJOR
KEBAP DE
SEGOVIA A
DOMICILIO

921 44 81 96
921 46 18 46
696 200 184

► TRIBUNALES



Imagen de la vista oral que ha tenido lugar esta semana en la Audiencia Provincial de Segovia, con el preso, ahora absuelto, entre dos agentes de Policía. / A. BENAVENTE

La Audiencia absuelve al preso acusado de asesinar a otro interno

El jurado considera probado que la víctima falleció por un golpe propinado con un calcetín que tenía una pelota en su interior pero no que el autor del mismo fuera A. S. F.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La Audiencia Provincial de Segovia ha absuelto a A. S. F., interno del Centro Penitenciario de Segovia, que estaba acusado de los delitos de asesinato y homicidio, entre otros, al considerar el jurado popular que en la vista oral no se ha probado que fuera el autor del golpe que causó la muerte en 2009 a J. M. J., preso asimismo del citado centro.

La sentencia redactada por el presidente del tribunal del jurado, el magistrado Andrés Palomo, que lo es también de la Audiencia, recoge que el jurado ha declarado probado que el 26 de octubre de 2009 se produjo una reyerta en uno de los módulos del Centro Penitenciario de Cumplimiento de Torredondo y que la víctima intentó intervenir para separar a los contendientes. En ese momento recibió un puñetazo y un golpe en la cabeza propinado con un calcetín que

tenía en su interior una pelota de frontón, siendo este último el que le originó una gran hemorragia y contusión encefálica que le causó la muerte al día siguiente por hemorragia y edema cerebrales.

Sin embargo, el jurado declara no probado que A. S. F. sea el autor del golpe realizado con ese calcetín.

Como se recordará, la fiscal pedía para este preso una pena de 12 años de prisión, por un delito de homicidio, mientras que la acusación particular, ejercida por la familia de la víctima, solicitaba 16 años de cárcel, al apreciar su letrado que se había producido un asesinato.

El abogado defensor pidió la absolución en sus conclusiones finales, tras conocer por boca de los forenses que la causa de la muerte había sido el golpe propinado con el calcetín, ya que el acusado solo reconoció que había dado un

puñetazo al compañero fallecido.

El magistrado ponente, en los fundamentos jurídicos de la sentencia, señala que, una vez que quedó clara la causa de la muerte, la duda a la que se enfrentaron los miembros del jurado era la autoría del golpe homicida.

Relata Palomo que sólo un testigo afirmaba haber visto al acusado con el calcetín y golpear con él a J. M. J. pero en la vista, a preguntas de las acusaciones, cambió su versión y afirmó que quien golpeó a Jesús fue otro interno.

Aunque al final, a preguntas precisamente del magistrado, el testigo se desdice y vuelve a inculpar a A. S. F., Palomo reconoce que "lógicamente su credibilidad resulta quebrantada" y su versión "no ofrece ninguna garantía" al jurado.

RECURRIBLE La sentencia, que es recurrible ante el Tribunal Superior de Justicia de Castilla y

León, tiene también como consecuencia el cese de la situación de prisión provisional para A. S. F.

INDEMNIZACIONES El letrado de la acusación particular informó ayer de que el próximo lunes se reunirá con la familia de la víctima para estudiar la posibilidad de un recurso, aunque él no se muestra partidario. Además, al considerar el jurado y la sentencia probado que J. M. J. falleció por muerte violenta, solicitará indemnizaciones por un valor conjunto de 350.000 euros al Ministerio del Interior, como responsable civil subsidiario, al ocurrir los hechos en un centro público y sujeto a vigilancia.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre esta sentencia absolutoria en la página web:
www.eladelantado.com

► MEDIO AMBIENTE

El Pontón Alto se encuentra al 100% de su capacidad; Linares, al 80%

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los embalses del Estado en la cuenca del Duero se encuentran al 85,9% de su capacidad total, 3,2 puntos por encima de la media de los últimos diez años y 8,8 puntos por debajo del pasado año. Los embalses almacenaban, el jueves, 2.381 hectómetros cúbicos de agua frente a los 2.625,5 del año anterior.

En Segovia, el Pontón Alto se encuentra al 100% de su capacidad, el mismo volumen que almacenaba en 2010, mientras que el embalse de Linares del Arroyo se encuentra al 79,83% de su volumen total frente al 85% del año pasado.

En Ávila, el pantano de Las Cogotas está al 96,44% de su capacidad total, frente a los 92,2% de agua del almacenaba el pasado año por estas fechas.

En Burgos, el pantano de Arlanzón está al 90,45% de su capacidad, mientras que el año pasado estaba al 99%. En esta misma provincia, el embalse de Úzquiza se halla al 89,73% y almacena 67,3 hectómetros cúbicos frente a los 68,5 que almacenaba el año pasado.

En la provincia de León, el pantano de Riaño está al 85,1% de su capacidad frente al 96,7% que registraba en 2010, mientras que el pantano de Barrios de Luna se encuentra al 93,86% de su capacidad frente al 97,76% registrado el año pasado. En esta misma provincia, el embalse de Porna está al 90,38%, mientras que el embalse de Villameca se encuentra al 95,5% de su capacidad.

En Palencia, los embalses del sistema del Carrión (Camporredondo y Compuerto) se encuentran al 87,93%. En esta misma provincia, los pantanos del sistema del Pisuega (Requejada, Cervera y Aguilar) están al 56,27%, frente al 94,84% de 2010.

CHEVROLET TE OFRECE:
LO MEJOR DE LO MEJOR.

AVEO SELECCIÓN 84 CV
CON AIRE ACONDICIONADO

DESDE **8.090€**

www.chevrolet.es | www.facebook.com/chevrolet.es



Colaborador de:



OSNAM MOTOR
Somosierra 1 - Segovia



Chevrolet, el motor
de los Campeones del Mundo.



Consumo mixto (l/100km): 5,5-6,7. Emisión de CO₂ (g/km): 130-158. PVP recomendado en Península y Baleares para Aveo Selección 1.2 16v LS 3p con aire acondicionado (IVA, impuesto de matriculación, transporte y promoción incluidos). Válido hasta fin de mes. Potencia 84CV/ 62KW.

22-M

LA GOBERNABILIDAD EN EL AYUNTAMIENTO



Torquemada, Reguera y Gordo, ayer, acuden a tomar un café, tras comprobar que ningún dirigente de IU se presentó a la reunión pactada el día anterior. / JUAN MARTÍN

IU da plantón al PSOE y rompe las conversaciones nada más iniciarlas

Frías afirma que la oferta socialista "huele a neoliberalismo" y que IU "tiene la llave" para vaciar un retrete "lleno de mierda". Gordo pide 'cordura' y avisa que el PSOE no aceptará imposiciones

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

La cita era ayer viernes, a las seis de la tarde y nadie de IU se presentó en la sede del PSOE, pese a que el encuentro había sido pactado el día anterior. Nadie telefonó al secretario provincial del PSOE, Juan Luis Gordo, para comunicárselo. La espera, junto al presidente del partido en Segovia, Javier Reguera, y el concejal electo, Andrés Torquemada, fue infructuosa. Claro que Gordo algo ya sospechaba, a tenor de las declaraciones que por la mañana había realizado el coordinador provincial de IU, José Ángel Frías, en rueda de prensa, y en las que avisó que, con toda probabilidad, los dirigentes de la coalición darían plantón a los socialistas.

IU escenificó ayer el divorcio con el PSOE antes de pasar por el altar, rompiendo unas negociaciones que apenas se habían iniciado. "No estoy dispuesto a hacer a nadie alcalde cuando a mí, moral y éticamente, no me llegan a la

suela de los zapatos ni el señor Juan Luis Gordo ni el señor Pedro Arahuetes".

Frías se despachó a gusto en la rueda de prensa, convocada en la sede de IU, en la que anunció que los representantes de la coalición no iban a acudir por tarde a la reunión concertada el día anterior con el PSOE para negociar un acuerdo que permita la investidura, el próximo 11 de junio, del candidato socialista, Pedro Arahuetes.

El dirigente de IU de Segovia dedicó calificativos de grueso calibre a los dirigentes del PSOE, un partido, que según Frías, no respetaba ni tomaba en serio a la coalición, porque daba ya por hecho que el concejal electo de IU, Luis Peñalosa, apoyará la investidura de Arahuetes.

Lo cierto es que el consejo político de IU de Segovia, reunido el jueves por espacio de casi cuatro horas, decidió que en unas conversaciones con el PSOE debe estar presente Arahuetes "de forma

indiscutible", algo que, en principio, no han contemplado los socialistas, que habían designado como interlocutores a Gordo Reguera y Torquemada.

"NOS VEN INFERIORES" Con independencia de esta circunstancia, lo que ha molestado especialmente a IU es la propuesta que Gordo trasladó el miércoles al propio Frías, en aquel primer encuentro, de toma de contacto, en la sede del PSOE y donde "se nos insulta casi desde el primer párrafo", apuntó ayer Frías, para quien los socialistas "nos consideran inferiores" aunque "de mí y de IU no se ríe nadie", advirtió.

Ayer Frías entregó a los periodistas una copia de la propuesta que el PSOE puso sobre la mesa como punto de partida en la negociación y en la que los socialistas mantienen que la candidatura de Arahuetes a la Alcaldía "es irrenunciable".

"Lo que nos ha entregado Gordo huele a podrido y a neoliberal

puro y duro, a mí esto no me lo hubiera entregado ni el señor Emilio Botín", dijo Frías, quien apuntó que si el PSOE no presenta a IU un documento que comprometa un modelo de ciudad "progresista y sostenible" y no garantiza que Arahuetes participa en las conversaciones "esta tarde [ayer] no hay reunión con el PSOE".

Tras indicar que Arahuetes "está a la derecha del PP" y que "si el PSOE es de izquierdas, podría ya dejar de funcionar como el PP", Frías apuntó que, al día de hoy, las opciones pasan por que Peñalosa se vote a sí mismo para alcalde, se abstenga, o se salga del pleno durante la votación, lo que daría la Alcaldía al candidato del PP, Jesús Postigo, al ser la fuerza más votada.

Frías aclaró que si bien Gordo ya le propuso ayer que IU asumiera una concejalía en un hipotético gobierno de coalición, Peñalosa "no lo quiere, ni cobrar nada, aunque fuese el alcalde" y aseguró, en alusión al PP, que "hay ofertas me-

El PSOE ofrece a IU que asuma una concejalía

Como punto de partida en la negociación, Gordo remitió a Frías (IU), por correo electrónico, un extracto del programa electoral del PSOE y una propuesta "sustantiva" para el gobierno del Ayuntamiento durante el periodo 2011-2015; documentos que el dirigente de IU calificó de 'insultantes' y que, según dijo, no lo suscribiría el banquero Emilio Botín porque "desprenden un neoliberalismo puro y duro".

En el documento, los socialistas sostienen que para garantizar un gobierno progresista el PSOE requiere el "apoyo expreso" del concejal electo de IU "tanto para la investidura del alcalde, como para el ejercicio eficaz de la acción de gobierno". "Solo de esta forma sería posible el desarrollo de políticas progresistas en nuestra ciudad", dice el PSOE.

Los socialistas indican que en el marco de cooperación para garantizar un gobierno de progreso para Segovia entre PSOE e IU, "desde el PSOE estamos en disposición de analizar e incorporar a nuestras líneas de acción cualquier propuesta progresista que permita mejorar nuestra línea programática, siempre que se efectúe de mutuo acuerdo y con pleno respeto a nuestras organizaciones y las personas que las integran". Tras indicar que la candidatura de Arahuetes a la Alcaldía es 'irrenunciable' el PSOE pide, literalmente, "el respaldo del voto de IU".

"En un marco de negociación —dice el documento que firma Gordo— se han de concretar las diferentes fórmulas de gobierno. Bien sea la participación en el equipo de Gobierno con una concejalía y un determinado área de responsabilidad; la participación en la Junta de Gobierno; con encuentros y acuerdos puntuales; o cualquier otra fórmula convenida entre las partes".

jores en otros sitios, aunque no vamos a defraudar a vecinos, conocidos y afiliados de IU".

"Nos consideran inferiores", insistió el coordinador provincial de IU, que en un momento de la rue-



AQQUEDUCTO
restauración segoviana

1^{as} Jornadas del Arroz Alicante

Del 1 al 22 de junio de 2011

Copa de cava de bienvenida

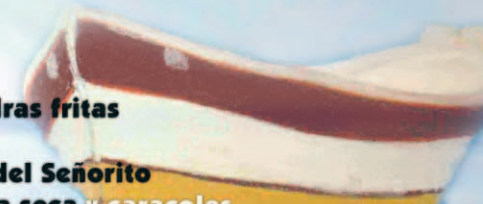
Entrantes (a compartir): Ensalada de pimientos con capellanes y almendras fritas

Coca de verduras asadas - Langostinillos al ajillo.

Arrozces (mínimo 2 pax) a elegir entre: Arroz abunda alicantino - Arroz del Señorito

Arroz con magro y verdura - Arroz negro con pulpo - Arroz con butifarra seca y caracoles.

Postre: Tarta de calabaza.



24.90 €/persona

Bevida no incluida

Dirigidas por nuestro nuevo Chef Ejecutivo Oscar Postigo

da de prensa, con un cartel de la candidatura del PCE, de las primeras elecciones democráticas, llegó a aclarar que "no soy estalinista, soy leninista". A su juicio, el PSOE "está más a la derecha que lo que nunca hubiéramos pensado en el PP".

El coordinador provincial de IU sorprendió a los periodistas al describir la actual situación de forma escatológica. "IU tiene la mano en la cadena del servicio, lo que hay dentro es mierda, o aspiran a salir a una higiene democrática plural, participativa y de izquierdas o IU tirará de la cadena y por cierto el papel es el pacto nuestro con el que se limpió el culo el señor Conde Arambillet y el señor Arahuetes". Frías aludía así a la decisión del alcalde y su concejal de Urbanismo de plantear el aparcamiento de Los Tilos en la recta final de legislatura del gobierno de coalición PSOE-IU (2003-2007); lo que fue entendido por IU como una "traición", provocando la ruptura de aquel pacto.

El dirigente provincial de IU lamentó el "descaro y arrogancia" del PSOE que, según comentó, ha esperado casi dos semanas para sentarse a negociar; además de la actitud "distante y de pasotismo" de Arahuetes, al que reprochan que no haya telefonado a Peñalosa o a los dirigentes de IU y limite sus manifestaciones a comentarios en la red social Facebook.

GORDO PIDE CORDURA El secretario provincial del PSOE, Juan Luis Gordo, apostó por la pruden-



El coordinador provincial de IU, José Ángel Frías, ayer, antes de la rueda de prensa. / KAMARERO

cia, y no pudo ocultar su perplejidad por la visceralidad de las palabras de Frías. "Entiendo que es una valoración personal suya, y que no responde al criterio de su organización, pero le descalifican a él mismo".

Gordo pidió 'cordura' y "es lo que le haré llegar al concejal electo, Luis Peñalosa, que me merece todo el respeto y es una persona sensata y educada".

El máximo responsable del PSOE en Segovia aseguró que los socialistas "hemos demostrado nuestra voluntad de diálogo para

garantizar la gobernabilidad y el futuro de Segovia y lo que necesitamos son interlocutores sensatos y, desde luego, no vamos a admitir por dignidad ningún tipo de imposición". Tras subrayar que "nosotros no descalificamos a nadie", Gordo señaló que el PSOE sigue abierto a mantener un diálogo con IU.

No obstante, Gordo fue contundente al señalar que los socialistas no admitirán "descalificaciones y menos imposiciones". Gordo se refería a la condición de IU de que sea el propio Arahuetes uno de los interlocutores en la mesa de

negociación. Pero también a las otras condiciones que IU considera 'irrenunciables' en un acuerdo con el PSOE, como la retirada del proyecto del aparcamiento de Los Tilos, del Plan Especial de las Áreas Históricas (PEAHIS) o de la reducción del personal de libre designación que el alcalde en funciones posee en el Ayuntamiento "a su servicio", según Frías.

"Estamos en disposición de sentarnos, con interlocutores que tengan palabra y que nos respeten para encontrar puntos de encuentro en todo aquello que sea necesario".

► RESULTADOS

La Junta Electoral Central desestima la pretensión de UPyD de revisar los votos nulos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Junta Electoral Central ha desestimado la pretensión de UPyD de revisar todos los votos considerados como nulos en el proceso electoral municipal de Segovia, ya que confiaban en rescatar alguno como válido. Fuentes de UPyD de Segovia confirmaron este extremo, aunque aplazaron su valoración a un comunicado oficial. El presidente del consejo territorial de UPyD, Félix Sánchez Montesinos, informó en su día que UPyD "no pudo estar con interventores o apoderados en todas las mesas electorales" y por eso solicitaron ver los votos nulos porque "tenemos sospechas fundadas de que en gran parte nos pertenecían".

La Junta Electoral de Zona, durante el escrutinio general se negó a esta circunstancia ya que su labor consiste en verificar sin discusión alguna el recuento y la suma de los votos admitidos en las mesas tomando como base las actas o sus copias. Lo que sí hizo fue subsanar errores materiales o de hecho y los aritméticos.

10 años
COPE SEGOVIA
DONDE NOS GUSTA ESTAR

JMJ 2011
MADRID

Sábado 4 de junio

CAJA SEGOVIA FÚTBOL SALA BENICARLÓ AEROPORT CASTELLÓ

PLAY OFF POR EL TÍTULO DE LIGA 2º Partido de semifinales

SÍGUELO EN DIRECTO DESDE LAS 12.15h

Con la narración de Txema Alonso

Colaboran: Instituto Municipal de Deportes, Crepería Bon Appetit, Recycling Segovia Noauto SL, Escuela Infantil Pitufos, Segobus y Pastelerías y Panaderías Ipanema

COPE SEGOVIA
103.3 FM
DONDE NOS GUSTA ESTAR

22-M

LA GOBERNABILIDAD EN EL AYUNTAMIENTO

LUIS PEÑALOSA IZUZQUIZA • Concejal electo de IU en el Ayuntamiento de Segovia

Hace 32 años que Luis Peñalosa accedió por primera vez al Ayuntamiento de Segovia. El día 11 lo hará de nuevo, pero con la llave de la gobernabilidad. IU decidió ayer no volver a reunirse con el PSOE y reclama un encuentro con el alcalde en funciones, Pedro Arahuetes. Peñalosa deja muy claro que si esa reunión no se produce y Arahuetes no acepta dos condiciones mínimas -renunciar al aparcamiento de Los Tilos y al PEAHIS-, el alcalde "le estará dando la Alcaldía a Jesús Postigo", pues "yo me votaré a mí mismo" y, salvo que se haya algún voto extraño, el PP recuperará la Alcaldía.

«Al no renunciar al parking de Los Tilos, Arahuetes le entrega la Alcaldía a Postigo»

JESÚS MARTÍNEZ CALLE / SEGOVIA
Ante todo enhorabuena por su resultado electoral

Aunque hemos estado muy justos de votos, Hemos conseguido nuestro objetivo que es volver al Ayuntamiento y, además, ser decisivos en cosas que consideramos importantes para los segovianos.

Supongo habrá recibido muchas felicitaciones en los últimos días. ¿Cuál es la que más le ha caído, o la que más le ha sorprendido?

Hay mucha gente que nos felicita y que reconoce que no nos ha votado, pero que se alegra de que estemos en el Ayuntamiento.

(Raúl Jiménez) ¿Debería gobernar la lista más votada?

Pues no, porque el sistema no es así. El sistema electoral es el que es. La Constitución tiene un sistema, que a nosotros no nos gusta nada. A nivel nacional es absolutamente perjudicial para nosotros, pero a nivel local influye mucho menos.

Se eligen los concejales en listas cerradas y luego son los que votan al alcalde. Lo normal es que los ediles respalden a su cabeza de lista, pero pueden ocurrir otras cosas. Hay además grupos de distintos partidos que van divididos. En el PP está la extrema derecha hasta la derecha más civilizada, y en la izquierda no suele ocurrir eso. Está el PSOE, pero luego hay otros partidos, con ideología más próxima al PSOE que al PP, por lo que esa ideología hay que tenerla en cuenta.

Aunque Postigo encabeza la lista más votada, desde el día de las elecciones se ha dado por hecho que Arahuetes repetiría como alcalde. Sin embargo, hasta ayer no se celebró la primera reunión entre PSOE e IU para intentar alcanzar un acuerdo.

Yo creo que Arahuetes pensó en un primer momento que todo estaba hecho, y que nosotros le íbamos a votar; pero nosotros ya advertimos en la campaña, e incluso antes, que no íbamos a dar un voto en blanco al PSOE. Coincidimos en algunas cosas con ellos, pero cada vez menos. No obstante, lo lógico es que optemos por el mal menor, pero teóricamente, porque aquí nunca se sabe.

El jueves no salieron nada contentos de la reunión, y su consejo político provincial ha decidido no volverse a reunir con el PSOE.

Nosotros queremos reunirnos con Arahuetes. Hasta ahora nos hemos encontrado solo con Juan Luis Gordo. Arahuetes no parece dispuesto a renunciar al aparcamiento de Los Tilos, y esa es nuestra reivindicación.

Si de aquí al día 11 no se reúnen con Arahuetes, ¿ustedes a



«Nosotros ya advertimos en la campaña, e incluso antes, que no íbamos a dar un voto en blanco al PSOE»

«Si Arahuetes no acepta unas condiciones mínimas, yo me votaré a mí mismo y, por lo tanto, Postigo será alcalde»

quién votarían?

Yo me votaría a mí mismo, y por lo tanto Jesús Postigo sería el alcalde, a no ser que se produjera algún voto extraño. El alcalde debe ser consciente de que si no acepta estas condiciones mínimas, le está dando la Alcaldía a Jesús Postigo.

Pero parece que hay un acuerdo entre el secretario regional del PSOE, Óscar López, y el coordinador regional de IU, José María González, para impedir que el PP acceda a las alcaldías.

Eso es lo que debe tener en cuenta Arahuetes, que hay ese acuerdo y que debe respetarlo, pero si se empecina en rechazar nuestras propuestas efectivamente que sea consciente de que le da la Alcaldía a Jesús Postigo.

¿Pero la última decisión en IU sería de su consejo político provincial o de la dirección regional de la coalición?

Sería del consejo político provincial y Segovia, porque nosotros estamos cumpliendo las condiciones de ese acuerdo.

A la vista de muchas preguntas que hemos recibido, parece que algunos lectores (Álvaro, Ángel Mejías, Juan B. Romerales o Juan García García) no verían bien que permitieran con su voto que gobernara el PP.

Pues eso deberían decírselo a Arahuetes, tendrían que convencerle de que no debe permitir que gobierne el PP. Nosotros nos mantenemos en una posición absolutamente coherente con lo que hemos dicho siempre, y Arahuetes

no, porque cuando habíamos acordado que se respetaba el Paseo de El Salón nos traicionó y presentó ese proyecto. ¿Por qué? Pues creo que por un acuerdo con la empresa que le condicionaba con la construcción del aparcamiento de Padre Claret, y el presunto túnel por la ladera del Acueducto. Toda la responsabilidad es suya, y el PSOE tiene un problema gordo.

¿Sería suficiente con que retirara el proyecto de El Salón y el Plan Especial de las Áreas Históricas (Peahis)?

El PEAHIS es tan destructivo en pequeñas zonas como el del Paseo de El Salón por lo que no me explico cómo pueden estar hechos por el PSOE.

Pero hay unos acuerdos de pleno respecto al parking de El

Salón que podrían originar alguna indemnización a la empresa adjudicataria.

Eso sería una enorme responsabilidad de Arahuetes. Lo que está adjudicado es la elaboración del plan especial, y parece que hay un compromiso de adjudicarlo a esa misma empresa, cosa que nos parece muy irregular. No obstante, no puede Isolux-Corsan pedir indemnización por un proyecto que no ha ejecutado, y no está ejecutado porque no está aprobado el plan especial. El plan especial, aunque no se apruebe, hay que pagárselo, pero no el proyecto del parking, que no está hecho.

¿Y su alternativa sigue siendo hacer el aparcamiento en el Velódromo?

Es el sitio ideal. No tiene ningún impacto y la misma accesibilidad al paseo de El Salón que si se hace en la ladera. Es verdad, y le doy la razón a Arahuetes, que como se ha gestionado muy mal el Velódromo y está en los tribunales, pues tardará, pero es que tampoco hay ninguna prisa. En otoño se inaugura el aparcamiento de Las Oblatas con 500 plazas, el del Paseo de El Salón tiene 300. ¿Qué necesidad hay en empecinarse en este último teniendo ya el otro? ¿Perder la Alcaldía por

eso? Pedro Arahuetes sabrá.

Pues Arahuetes no parece dispuesto a plegarse, a la vista de las perlas que ha dejado en su facebook.

El se ha manifestado totalmente en contra, pero tendrá que justificarlo (...) Nosotros hemos justificado nuestra postura, porque es innecesario, agresivo, destructivo de nuestro patrimonio y paisaje. Son argumentos que puede constatar cualquiera y los ha constado la Unesco. ¿Por qué él no quiere renunciar a eso? Que lo explique, tendrá que explicarlo a sus lectores y a la población en general (...)

Se han reunido una vez con el PSOE. ¿Se han reunido con el PP?

Hemos tenido alguna conversación, a nivel de amistad, porque no tenemos nada en su contra. Dentro de su candidatura tenemos buenos amigos, pero no nos parece normal negociar con el PP, cuando nuestra opción no va a ser votarle nunca, aunque puede que salga porque el PSOE lo quiera. Y, por otra parte, es verdad que Postigo ha hecho declaraciones en el sentido de que renuncian a ese proyecto y a que están decididos a revisar el Peahis.

¿En estos momentos con quién tiene mejor relación personal, con Pedro Arahuetes o con Jesús Postigo?

Pues yo diría que casi mejor con Jesús Postigo. Le conozco hace más tiempo, he tratado más con él, he discutido, he debatido sobre temas de sus convicciones religiosas, etc, pero siempre en un plan muy cordial. Con Arahuetes prácticamente no he tenido relación, nos saludamos, nos vemos, pero no he tenido que discutir con él; he tenido solo una conversación en la que me mostraba que no iba a renunciar al aparcamiento de Los Tilos.

Usted llegó al Ayuntamiento en 1979, es decir, hace más de treinta años. ¿Que vaya a ser de nuevo concejal del Consistorio qué denota?

Nada bueno, que nos hemos renovado muy poco y que estamos en una situación muy mala. Esos cuatro años que hemos estado fuera del Ayuntamiento han sido muy negativos para nuestra participación. Intentamos participar en los foros municipales, pero nos lo negaron. Eso demuestra el talante participativo que tiene el PSOE. Los compañeros decidieron que para volver al



FOTOS: KAMARERO

«Tengo mejor relación personal con Postigo. Le conozco hace más tiempo (...). Con Arahuetes casi no he tenido relación, nos saludamos y nos vemos.»

«El alcalde es una persona muy trabajadora y ha hecho muchas cosas en la legislación (...), aunque es poco sensible en materia de patrimonio»

Ayuntamiento hacía falta alguien que estuviera muy presente en la ciudad, y a pesar de estar ya jubilado he decidido hacer el esfuerzo.

La encuesta de El Adelantado clavó la distribución de concejales. Aunque ustedes superaban por poco el 5% por lo que todo apuntaba que si había una elevada participación podían quedarse fuera del Consistorio. En este sentido, cree que el movimiento del 15-M les pudo beneficiar, porque se apostaba fundamentalmente por romper el bipartidismo.

No podemos saberlo, pero evidentemente coincidimos con ellos mucho más que los partidos mayoritarios. Lo que sí nos ha perjudicado es que nunca conseguimos que Segovia de Izquierdas vaya con nosotros, que serían casi 400 votos más, y somos perfectamente compatibles en un grupo municipal.

Y usted que lleva treinta años muy de cerca esta democracia, ¿es en la que usted pensaba?

Partimos de una transición en la que hubo que tragar con muchas cosas que no nos gustan nada. Primero es una Monarquía que no nos gusta nada, con un Rey que nos legó el dictador. Que luego hayamos tenido suerte con

el Rey que tenemos, pues posiblemente, y más con el Príncipe heredero. Después la Ley electoral estaba pensada para cortar el paso al PCE, y eso lo confiesan los propios padres de la Constitución.

Pero usted soñaba con una democracia en la que parece que mandan las estructuras de los partidos políticos.

La Ley electoral nos perjudica enormemente y nuestra reivindicación es que se cambie. Hay un dictamen del Consejo de Estado que lo propone, pero PSOE y PP no quieren modificarla, porque les beneficia. A los nacionalistas les da más o menos igual, pero tienen una gran ventaja sobre los partidos de ámbito nacional, que somos minoritarios como IU o UPyD. Tenemos pocas esperanzas de que se pueda cambiar esa ley, pero lo vamos a seguir intentando. El paso de una dictadura como la de Franco a un sistema democrático con todos los defectos que tenga es un paso abismal y que siempre defenderemos.

Volviendo a la gobernabilidad del Ayuntamiento, lo que sí parece claro es que en ningún caso usted estará dentro del gobierno de la ciudad.

Estamos escarmentados de

ese pacto. Es por una cuestión práctica. Creo que seré más útil asistiendo a todas las comisiones y teniendo libertad de opinión respecto a los asuntos que se planteen allí, que dedicándome a una Concejalía que nos ofrece el PSOE. Cuando estuvieron Francisco Álvarez y Conchita Domínguez trabajaron muy bien, pero en las siguientes elecciones nos quedamos fuera (...)

¿Y a usted le ha gustado la gestión del alcalde en los últimos cuatro años?

Es una persona muy trabajadora, y ha dedicado su vida al Ayuntamiento. Han hecho muchas cosas y han sacado adelante cosas que iniciaron con nosotros como la reforma de los autobuses o la rehabilitación de la Casa de la Moneda. En ese sentido, creo que ha sido un buen alcalde.

El mismo Postigo dice que el alcalde ha hecho muchas cosas. Algunos de nuestros lectores han mandado preguntas en las que critican al alcalde, acusándole incluso de prepotencia

He visto actuaciones que no me han gustado nada, que le perjudican a él y a los administrados; y creo que es una persona poco sensible en materia de patrimonio. La organización de la calle Padre Claret es un fallo garrafal. No se trata de quitar unas farolas, sino de hacer un proyecto serio.

¿Pero Patrimonio dio el visto bueno?

Patrimonio deja pasar muchas veces las cosas por falta de estudio (...). Patrimonio no funciona como debiera. Hemos hecho bastantes denuncias sobre el casco histórico fundamentalmente. Hemos tenido más respuestas que del Ayuntamiento, pero nada satisfactorias.

(Una segoviana) ¿Qué opina usted del túnel que propone construir Salcedo?

La verdad es que me da mucho miedo. No lo veo nada claro, pero habría que estudiarlo

(José Antonio) ¿Por qué dijo que no daría nunca la Alcaldía a Postigo?

Insisto en que la responsabilidad no es mía. Miramos por el bien de la ciudad, que es conservarla en los valores que tiene (...)

(La entrevista íntegra la pueden ver en eladelantado.tv, con las respuestas a preguntas que hicieron también Felipe, Raquel Frías, Miguel Á. Cillanueva, Fernando Sánchez y Enrique Pérez)



*CON ESTE PRECIO...

¡No merece la pena cenar en casa!



Menú Cena 6,95€: Válido de domingo a jueves, no festivos ni vísperas, a partir de las 20 horas. El menú incluye un plato a elegir + bebida + postre. Por sólo 2€ más, haz tu Menú Cena más grande: 2 platos a elegir + bebida + postre. Y por 0,50 € más completa tu menú con café o infusión.

www.facebook.com/bonappetit.sg

• Bon Appétit (calle de los bares)
C/ Infanta Isabel, 12 | Tel. 921 46 39 33
• Bon Appétit (Acueducto)
C/ San Juan, 14 | Tel. 921 46 31 90

► CULTURA

El arte contemporáneo envolverá la ciudad en la Noche de Luna Llena el 11 de junio

El juego y la participación serán los vehículos para acercar a los ciudadanos distintas manifestaciones creativas

• La alameda del Parral, la Casa de la Moneda o un edificio de la calle Luis Felipe Peñalosa, junto a la plaza del Conde Cheste, son algunos de los “nuevos” lugares recuperados para esta quinta edición.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El arte contemporáneo, desde grandes instalaciones o intervenciones a proyecciones de videoarte, forman el grueso de la programación de la quinta edición de la Noche de Luna Llena, organizada por la oficina de la candidatura Segovia 2016 y que ha contado como comisarios invitados con Tania Pardo y Rafael Doctor.

El alcalde en funciones, Pedro Arahuetes; el jefe de la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, Rafael Encinas; la directora de la oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, y el co-comisario de esta edición Rafael Doctor presentaron ayer en rueda de prensa el programa definitivo de esta actividad estrella de la candidatura de la ciudad a capital europea de la cultura.

Como en años anteriores ‘La Noche’ empezará a las 20.16 horas del sábado 11 de junio y finalizará en torno a las 02.16 horas de la madrugada del día siguiente.

El alcalde intervino únicamente para presentar a los responsables del programa y destacó el compromiso de Caja Segovia sin el cual dijo “no sería posible llevar a cabo ni esta ni prácticamente todas las actividades” de la oficina Segovia 2016.

Por su parte, Encinas, reconoció “el gran esfuerzo” de la entidad por la crisis económica pero dijo que era momento de apoyar un “proyecto ilusionante” en la fase final de la candidatura.

Preciado comentó que el programa de este año contiene “un montón de propuestas que esperamos sean sorprendentes, diverti-

das y participativas para toda la ciudad”.

Además de las propuestas que han sido comisariadas por Doctor y Pardo, la directora de la oficina Segovia 2016 destacó también las iniciativas que proceden de instituciones, entidades o colectivos de la propia ciudad.

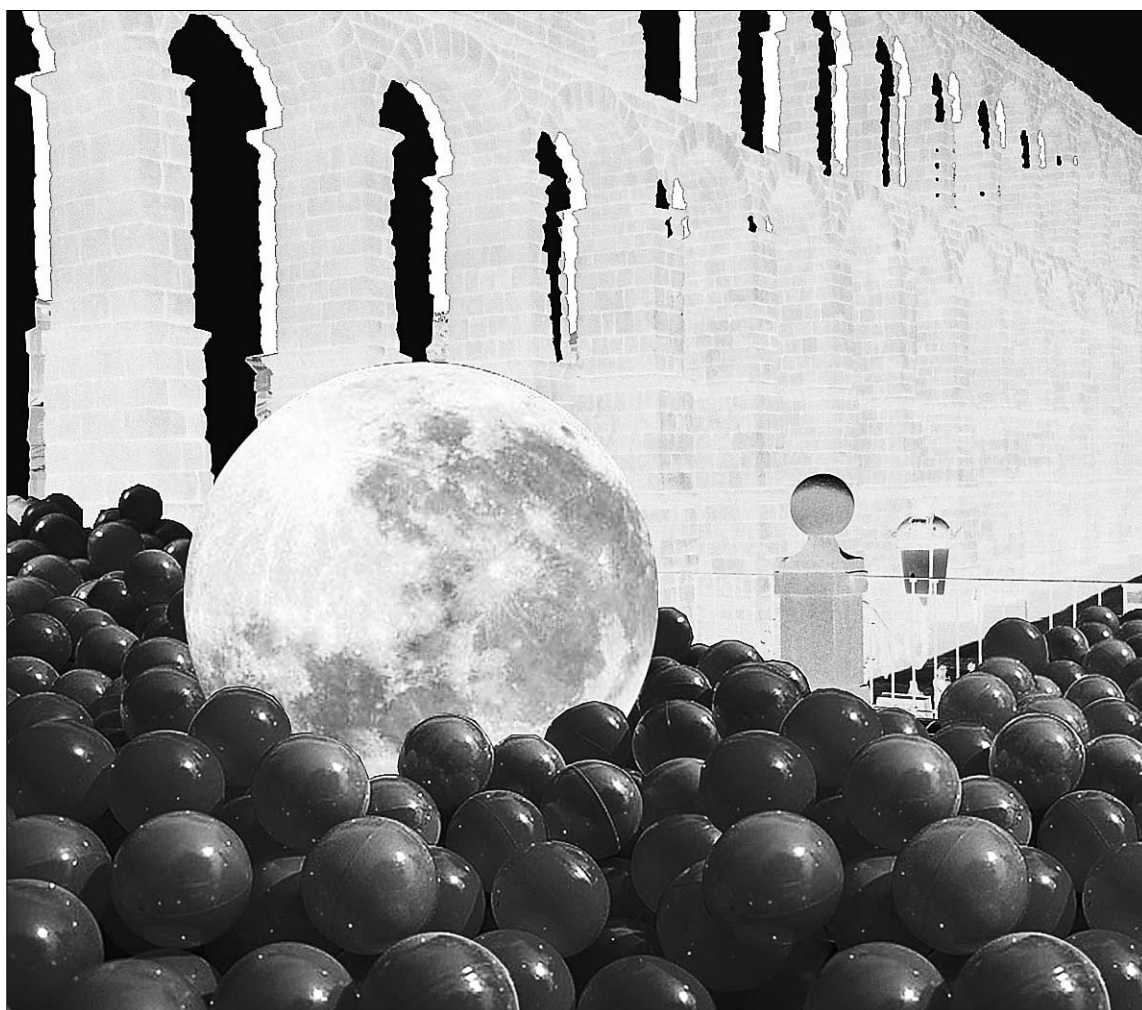
CULTURA DEL SIGLO XXI Rafael Doctor, primer director del Museo de Arte Contemporáneo de Castilla y León (el MUSAC de León) y ex responsable de la División de Arte Contemporáneo de la Fundación Siglo para las Artes de Castilla y León, aseguró ayer que Segovia “es una ciudad que tiene que crecer en relación con la cultura, y la forma de entender la cultura en el siglo XXI es la de recuperarla para la gente y no fijarla en espacios elitistas”. Por eso insistió en propuestas de “diálogo, vivenciales, que es lo que creo hemos pretendido hacer con esta Noche de Luna Llena en la que si todo sale bien van a quedarse todos sorprendidos”.

Destacó en este sentido lo que denominó “el efecto visual” a través de narraciones de vídeos, cambios de color en las calles, lluvia de pelotas desde Santa Columba y otras acciones de “cultura que sale hacia la gente, para fundirse con la gente y convertirse en espacio de vida”.

Entre las acciones que destacó ayer en rueda de prensa, citó el reto de dos pintores reconocidos como son Enrique Marty y Antonio Ballester, con una instalación “in situ” en el número 2 de la calle Luis Felipe Peñalosa, espacio que calificó de “maravilloso”, donde trabajarán desde cinco días antes de la jornada de la Noche ayudados por otros dos pintores.

También consideró muy recomendable la actuación de Ajo Micropoetisa, “De qué llenarán la luna para que brille tanto”, porque se caracteriza por ofrecer “espectáculos muy empáticos”, según él.

Así mismo, indicó que la plaza



Reproducción por ordenador de la instalación ‘Lluvia de pelotas’ de AF Arquitectos, que tendrá lugar en Santa Columba.



Arriba, instalación de Marlon de Azumbuja. Abajo, proyección de Carlos Canal. Sobre estas líneas, instalación lumínica.



de San Esteban acogerá la proyección de la artista norteamericana Jennifer Steinkamp, cedida precisamente por el MUSAC, y que muestra “tres árboles elaborados por ordenador, con infografía, y

que curiosamente suponen una alegoría de la vida”.

Pero llamó sobre todo la atención sobre la instalación que realizarán los londinenses de Architects of the Air, en la alameda del Parral,

“una gran carpa que funciona como un gigante ‘chill out’ y que funciona únicamente con la luz solar, aunque la Noche de Luna Llena se prolongará con luz artificial.

Por su parte, Preciado comentó

www.residencialtagore.es

**SE ALQUILAN APARTAMENTOS
CÉNTRICOS. TOTALMENTE AMUEBLADOS
MUY ECONÓMICOS**

Teléfono 629 15 45 03



EL SABOR DE SIEMPRE

**Ventorro
San Pedro Abanto**



**Especialidad en asado y
carne de buey gallega**

Amplio parking.

Terraza al aire libre

Ctra. de Arévalo, nº 28. 40 196 Segovia
Telf. 921 431 481

www.restaurantesanpedroabanto.com



Imagen de archivo de una actuación de Ajo Micropoetisa.

En torno a 130.000 euros de presupuesto

La directora de la oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, informó de que el presupuesto de la Noche de Luna Llena rondará los 130.000 euros, similar al del año pasado, según comentó.

Organizada por esta oficina y por el Ayuntamiento de Segovia, cuenta con las aportaciones, como coorganizadores, de Fundación Don Juan de Borbón (conciertos en la Casa de la Moneda y en San Juan de los Caballeros), de Fundación Caja Rural de Segovia (Devorar Europa) y Galería Arte-Sonado de La Granja (bailes y brindis por todo lo alto).

El patrocinio corre a cargo del Club 16, empresas y entidades entre las que destaca Caja Segovia pero también socios adheridos entre los que se encuentra El Adelantado de Segovia.

Uno de los comisarios de esta edición, Rafael Doctor, comentó de pasada que una de las actividades, la Carpa Mirazozo, realizada por los británicos Architects of the Air, puede considerarse la instalación estrella del programa, porque ha supuesto casi la mitad del presupuesto. Por ese motivo, se podrá visitar desde el jueves anterior, el día 9 de junio, para rentabilizarla.

la oportunidad de visitar el Museo de Arte Contemporáneo 'Esteban Vicente' no sólo para visitar la exposición temporal de Guerin, si no también porque en el patio se recrearán instalaciones del artista afincado en Segovia José María García Moro.

La Casa de la Moneda, recientemente rehabilitada, será escenario de un ambigü, a la manera que lo fue la zona de la Hontanilla el año pasado, y su patio escenario de un concierto de jazz.

LIBROS A 2,016 EUROS La directora de Segovia 2016 calificó de "acción muy bonita" la propuesta de la librería solidaria AIDA Books&More que pondrá a la venta libros de segunda mano a un precio de 2,016 euros y la recaudación se destinará a proyectos en países de desarrollo.

La Plaza Mayor será un punto neurálgico durante toda la tarde-noche y en uno de sus puntos habrá

un mercado ecológico, donde productores ecológicos de la provincia y de Campo Adentro mostrarán la importancia de la agricultura ecológica y la potencia que tiene Segovia en esta materia. Además, el artista Raúl Bravo realizará escultural con verduras y frutas.

TAPAS Restaurantes y bares de Segovia homenajearán por segundo año consecutivo a la Unión Europea elaborando tapas inspiradas en los países europeos.

Por otro lado, los representantes de la organización animaron a que los segovianos se inscriban en la carrera de 2.790 metros y también en el voluntariado cultural de la candidatura.

Ciudadano @delantado



Opina sobre este programa de la Noche de Luna Llena en:
www.eladelantado.com

Noche de Luna Llena 2011

1 / ACCIÓN 2790 METROS DE JUAN ZAMORA

PLAZA DEL AZOGUEJO. 20.16 H.

Carrera popular donde hasta mil participantes recorrerán la longitud de 2.790 metros, que es la distancia del Acueducto desde el primer desarenador hasta a puerta del Alcázar.

2 / INSTALACIÓN DE LLUVIA DE PELOTAS DE AF ARQUITECTOS

SANTA COLUMBA. 20.16 H.

Instalación gigante a modo de piscina de pelotas en la que el público puede interactuar y entrar en una "batalla" de balones.

3 / CONCURSO DE ESTATUAS VIVIENTES

PASEO DEL SALÓN. 20.16 H.

Hasta las 0.16 horas.

4 / ACCIÓN FLÂNEUR POR SEGOVIA DE FAST GALLERY

EN MOVIMIENTO, ENTRE AVD. FERNÁNDEZ LADREDA Y PLAZA MAYOR. DESDE 20.16 H.

Exposición ambulante y colectiva de fotografía usando la figura tradicional del hombre anuncio.

5 / LA CREACIÓN DE LO IMAGINADO

CASA DE LOS PICOS. DE 20.16 H. A 01.16 H.

Exposición de alumnos de la Escuela de Arte de Segovia.

6 / ACCIÓN LEFT VS. RIGHT DE JULIO FALAGÁN

CASA DE LOS PICOS. DE 20.16 A 01.16 H.

El artista hace participe de su obra a todo aquel que lo desee.

7 / JUEGOS POPULARES

LA ALHÓNDIGA. 20.16 A 01.16 H.

Tamara Arroyo recupera juegos tradicionales de Segovia.

8 / INSTALACIÓN LUMÍNICA PARCHISI DE LUISA ÁLVAREZ

SAN MARTÍN Y ALREDEDORES DE 20.16 A 02.16 H.

Nuevas atmósferas de color en las calles del centro histórico.

9 / LA DAMA DE CORINTO

MUSEO ESTEBAN VICENTE. DE 20.16 A 01.16 H.

Oportunidad para visitar la exposición, un esbozo cinematográfico de José Luis Guerin.

10 / INSTALACIÓN DE JOSÉ MARÍA GARCÍA MORO

JARDÍN DEL MUSEO ESTEBAN VICENTE. 20.16 A 01.16 H.

Recreación de algunas intervenciones que ha realizado en plazas y calles de múltiples ciudades.

11 / DIÁLOGOS. UN RETO EN-

TRE DOS PINTORES

C./ LUIS FELIPE PEÑALOSA Nº 2. DE 20.16 A 02.16 H.

Junto a la plaza del Conde Cheste, dos de los artistas más destacados del panorama nacional, Enrique Marty y Antonio Ballester, se retarán en términos pictóricos.

12 / ACCIÓN 2016 LIBROS Y UNA SOLA NOCHE

C./ LUIS FELIPE PEÑALOSA Nº 2. 20.16 A 02.16 H.

La librería solidaria AIDA Books&More sacará sus libros a la calle a un precio de 2,016 euros. La recaudación se destinará a proyectos de educación, sanidad, desarrollo rural, agricultura y cultura en países en vías de desarrollo.

13 / CORO DE CÁMARA DE LA UNIVERSIDAD DE OSLO

SAN JUAN DE LOS CABALLEROS. DE 20.16 A 21.30 H.

Concierto de este coro con un amplio repertorio que va de los madrigales renacentistas al pop rock a capella.

14 / MERCADO ECOLÓGICO

PLAZA MAYOR. 20.16 A 01.00 H.

Charlas, degustaciones y actividades participativas.

15 / INSTALACIÓN OTRO-PASO Y POTENCIAL ESCULTÓRICO DE MARLON DE AZUMBUJA

PLAZA MAYOR. 20.16 A 02.16 H.

Intervenciones efímeras.

16 / MÚSICA. DJ. LADYCHAOS

PLAZA MAYOR. 20.16 A 22.30 H.

Ambiente festivo y mágico.

17 / RETRATOS DE JORGE BAYO

TEATRO JUAN BRAVO. 21.30 A 02.16 H.

El artista captará el gesto de todo aquel que pose para él.

18 / AJO MICROPOETISA

PLAZA DE LA MADRE CÁNDIDA. DE 21.30 A 23.00 H.

Concierto de esta artista acompañada de Judith Farrés junto al colegio Jesuitinas.

19 / CONCIERTO DE PIANO

SAN JUAN DE LOS CABALLEROS. DE 22.00 A 23.00 H.

El pianista colombiano Rodolfo Parachini ofrecerá un recital.

20 / PROYECCIÓN DE EL MURO DE LAS EMOCIONES

PATIO DEL TORREÓN DE LO-ZOYA. 22.16 A 02.16 H.

Proyecto multidisciplinar de Carlos Canal que propone una video-proyección sobre una pared de hielo que va derriéndose.

11 de junio

21 / PROYECCIÓN DE VÍDEO

SAN MARTÍN. 22.16 A 02.16 H.

Expresiones y manifestaciones juveniles en el vídeo 'Tetravatio', de Juan López.

22 / PROYECCIÓN DE IMÁGENES. MIRADAS.

CATEDRAL. 22.16 A 02.16 H.

En la fachada de la calle Barrio-nuevo, retratos contemporáneos del fotógrafo francés Pierre Gonnord.

23 / PROYECCIÓN DE BEAUTY

CATEDRAL. 22.16 A 02.16 H.

En la fachada de la calle Marqués del Arco, se proyectará esta obra de Carmela García.

24 / PROYECCIÓN DE EYE CAT-CHING 1,5, 6

SAN ESTEBAN. 22.16 A 02.16 H.

Jennifer Steinkamp invita a reflexionar sobre la relación de las personas con el mundo. Esta obra, cedida por el MUSAC, se compone de tres animaciones digitales de árboles.

25 / CASA MUSEO DE ANTONIO MACHADO

22.16 A 02.16 H.

26 / VIDEOS ANIMALES DE COMPAÑÍA Y BUBBLE BOBBLE

CASA MUSEO ANTONIO MACHADO. 22.16 A 02.16 H.

Trabajos de Ruth Gómez.

27 / CONCIERTO DE JAZZ

CASA DE LA MONEDA. 21.30 A 0.30 H.

Daniel Cano Quintet

28 / AMBIGÜ

CASA DE LA MONEDA. 22.16 A 01.16 H.

29 / FIESTA CON DJ TOLO

PLAZA MAYOR. 01.00 A 02.16 H

Pista de baile como colofón final.

PROGRAMA OFF

30 / CARPA MIRAZOZO

ALAMEDA DEL PARRAL. 20.16 A 02.16 H.

Gran instalación de Architects of the Air, con apariencia de catedral efímera.

31 / BAILES Y BRINDIS

GALERÍA ARTESONADO. LA GRANJA. 20.16 A 02.16 H.

Música para brindar por la Capitalidad Europea de la Cultura en el Real Sitio.

32 / DEVORAR EUROPA

ESTABLECIMIENTOS PARTICIPANTES. DESDE LAS 20.16 H.

Abiertas las terrazas con servicio de comedor
(con zona de fumadores, con estufas)

Menú noche
Crema de Langostinos
Pastel de cabracho
—
Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Chipirones a la plancha
—
Sorbete mandarina
Pastel de queso
Copa de vino ó cerveza ó refresco y agua

14€

Menú del día (martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS

Judiones
Sopa de Cocido
Callos con garbanzos
Espárragos blancos
Revuelto de morcilla
Ensalada del día
Macarrones
Judías verdes

SEGUNDOS PLATOS

Entrecot
Carne al plato
Lomo a la plancha
Pechuga a la plancha
Filete empanado
Albóndigas
Merluza en salsa verde
Chipirones a la plancha

9€

Pan, agua, vino y Postres caseros



Teléfonos reservas:
921 44 21 49
921 43 43 23

Horario: ABIERTO
TODOS LOS DÍAS,
EXCEPTO LOS LUNES,
PARA COMIDAS
Y VIERNES Y
SÁBADOS TAMBIÉN
PARA CENAS

Menú Especial Todos los días (comidas - cenas)

Primeros

Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
Croquetas caseras de jamón ibérico
Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
Espárragos trigueros fritos
Revuelto de morcilla con patatas paja
Carpaccio de buey al queso de oveja
Plato de cuchara
Ensalada mixta
Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

Solomillo a la parrilla
Entrecot a la parrilla
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
Perdiz de tiro escabechada
Lubina a la parrilla
Chipirones a la plancha con compota de cebolla
Dorada a la espalda

Postres

Sorbete de mandarina al Cointreau
Sorbete de limón al cava
Brownie de chocolate
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
Tiramisú en copa
Pastel de queso
Natillas caseras
Arroz con leche casero
Flan de huevo casero
Leche frita

25€

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

► LABORAL

CCOO edita una guía de buenas prácticas para el sector forestal

López Morillo advierte que la crisis puede reducir efectivos en la campaña anti incendios

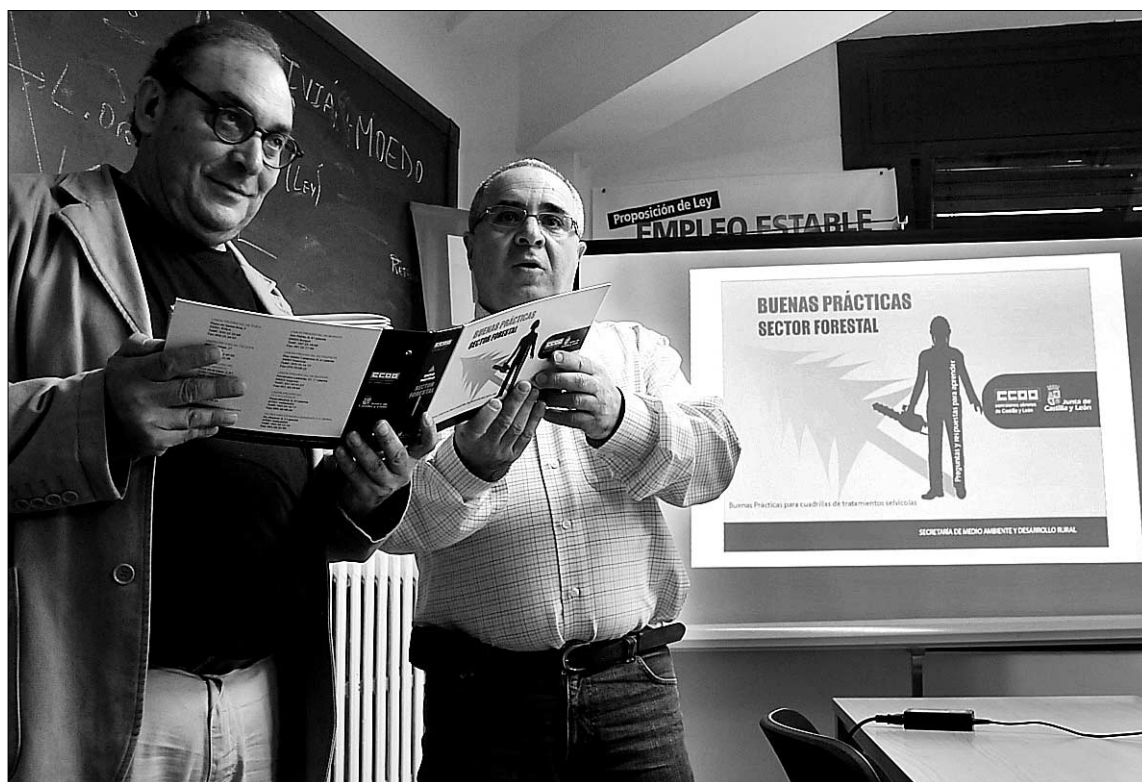
• El sindicato critica las carencias de formación de los trabajadores forestales en materia de prevención de riesgos laborales y defiende el fomento de una "cultura preventiva" en este sector laboral.

M.GALINDO / SEGOVIA

La secretaría regional de Medio Ambiente de Comisiones Obreras (CCOO) ha editado una "Guía de buenas prácticas en el sector forestal" dirigida a los más de 3.000 trabajadores del sector que operan en Castilla y León, con el fin de facilitarles un instrumento que les permita conocer normas básicas sobre seguridad laboral, así como protocolos de trabajo sensibles a la protección medioambiental.

La guía, de la que se han editado 1.500 ejemplares, será distribuida entre los trabajadores del sector a través de las cuadrillas forestales que trabajan en la región, así como en las distintas empresas responsables de los trabajos selvícolas que operan en la comunidad, según ha explicado hoy el secretario regional de Medio Ambiente del sindicato, José Antonio López Morillo.

El secretario regional ha señalado que los trabajadores forestales desempeñan una labor "dura y peligrosa" tanto por el lugar de trabajo que desempeñan como por el material con el que desarrollan su labor, cuyo manejo está expuesto a accidentes. En este sentido, la guía de buenas prácticas contiene recomendaciones referidos al manejo de herramientas como la motosierra o la motodesbrozadora, las más usuales en



López Morillo observa la guía junto al secretario provincial de CCOO, Ignacio Velasco. / JUAN MARTÍN

el trabajo selvícola, así como los protocolos de atención a heridos en accidentes graves.

Asimismo, el documento contiene también recomendaciones sobre actuaciones en incendios forestales, otra de las labores que desarrollan los trabajadores forestales, así como los usos en tratamientos selvícolas que eviten el deterioro medioambiental en zonas de especial protección. López Morillo ha señalado que la guía "no pretende reemplazar la nece-

saria formación de los trabajadores forestales, que debe ser impartida por parte de la Administración responsable y por las empresas adjudicatarias de los servicios".

RECORTES López Morillo expresó su preocupación por que los recortes presupuestarios afecten también al sector forestal en forma de reducción del número de efectivos en las cuadrillas para la campaña estival, donde se precisa un mayor número de trabajado-

res. Sobre este aspecto, el representante de CCOO ha señalado que los recortes ya han afectado a los trabajos de prevención previos a la campaña estival, donde la limpieza selvícola de los montes se ha desarrollado en peores condiciones que en años precedentes.

"Desde la Junta se nos ha dicho cuando hemos preguntado que el operativo de incendios de este año será el adecuado -aseguró- pero estamos seguros de que los recortes también se van a notar".

La FES distingue a Mora Efron con el premio Joven Emprendedor 2010

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La diseñadora de joyas argentina afincada en San Ildefonso Mora Efron ha sido distinguida con el premio al Joven Emprendedor 2010 por la Federación Empresarial Segoviana (FES) en el marco de los Premios Empresariales correspondientes a la convocatoria del pasado año.

El objetivo de este premio es reconocer la labor de jóvenes empresarios que hayan iniciado su actividad en la provincia de Segovia, planteado como incentivo a la continuidad en los pri-

meros años de su negocio.

Mora Lucía Efron (Buenos Aires, 1980) trabaja desde los 18 años en la fabricación artesanal o semi-industrial de piezas de bisutería y joyería, con experiencia en talleres argentinos y españoles en los que de forma simultánea ha diseñado y producido sus propias piezas.

Tras cinco años viviendo en Madrid, Mora Efron llegó a La Granja Valsaín donde puso en marcha las empresas DICIEN Prototipado y Joyas Con Encanto, dos iniciativas empresariales con el denominador común del diseño, la tecnología y la artesanía como conceptos integrados y no antagónicos.

DICIEN es una empresa de servicios de diseño 3D para diseñadores, en el que se producen prototipos para diseñadores

y artesanos, u objetos personalizados a la medida del cliente. Asimismo, plantea la posibilidad de llevar a cabo propuestas de corte industrial a través de producción de modelos exactos a escala.

Joyas con Encanto es la línea de joyería artística de Mora Efron, que investiga permanentemente en la esencia rural y natural del entorno, que se traduce en sus piezas de forma evidente.

Esta empresa busca un espacio de comercialización donde el diseño y la artesanía estén íntegramente unidos, creando pequeñas colecciones y piezas únicas en plata y latón con otros materiales menos convencionales, que se comercializan desde el propio taller-tienda "La Joya de la Corona" ubicado en el Real Sitio de San Ildefonso.



Mora Efron, en su taller de joyería. / EL ADELANTADO

La oficina
Mesón · Restaurante

NOCHES DE LA OFICINA

ENTRANTES

- VICHYSOISE CON VIRUTAS DE JAMÓN
- REVUELTO DE GULAS Y CEBOLLA FRITA

1º PLATO

- DORADA RELLENA DE SETAS DE CARDO Y CAMARON

2º PLATO

- FILETITOS DE LOMO DE BUEY A LA PIMIENTA CON PATATAS ASADAS

POSTRE

- PASTELITO DE ARROZ CON LECHE

Agua, pan, vino y café

50 € x PAREJA

VIERNES 3, SÁBADO 4 NOCHE

RESERVAS: Telf. y Fax 921 46 02 83
Cocina: 921 46 02 86
C/ Cronista Lecea, 10 40001 SEGOVIA
Email: restaurantelaoficina@hotmail.es

RESIDENCIA

"EL FONTAN"

Tel.: 921 46 72 60

A 5 minutos del **En Espirido** centro de Segovia

www.elfontan.es

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera

fisioterapeuta,

terapia Ocupacional,

podología,

peluquería, etc.

tel: 921 507 385

609 25 26 27 - 607 16 09 75

c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

► XIV ENCUESTO NACIONAL DE JOVENES ADMINISTRADORES DE FINCAS



El auditorio se llenó de profesionales del sector que participaron activamente en las ponencias del encuentro. / KAMARERO

Expertos subrayan el valor de la comunicación y el marketing empresarial

Los Administradores de Fincas de toda España ponen en común estrategias y novedades en el Parador de San Ildefonso

M.G. / SEGOVIA

El Auditorio Guardia de Corps del Centro de Convenciones del Parador de La Granja alberga desde ayer a cerca de 400 profesionales del ámbito inmobiliario en el XIV Encuentro Nacional de Jóvenes Administradores de Fincas, donde pondrán en común las últimas novedades y avances en cuanto a comunicación empresarial y estrategias comerciales.

En el ámbito de la comunicación, Carmen Muñoz, directora ejecutiva de una prestigiosa consultora de comunicación, expuso ante los administradores un total de siete principios básicos para hacer de la comunicación una palanca de crecimiento personal y empresarial, que son crear la marca, la reputación, hacerla visible, contarla de forma coherente, atender siempre a las novedades, hacer equipo y convertirse en el mensaje.

Por su parte, Benjamín del Alcázar, del Área de Comercialización e Investigación de Mercados

de la Universidad de Málaga, se refirió a la importancia del marketing de cara a rentabilizar los despachos de los administradores de fincas, precisamente en un momento como el actual.

En este sentido, Del Alcázar señaló que apostar por una gestión de los despachos profesionales "orientada al marketing significa sencillamente una forma diferente de dirigir y administrar nuestros despachos, basada en tres pilares fundamentales: conocimiento del mercado, gestión de clientes y diferenciación".

Antes del desarrollo de las ponencias, tuvo lugar el acto inaugural en el que participaron el alcalde de La Granja, José Luis Vázquez, quien agradeció a los organizadores la elección del Real Sitio para llevar a cabo el Encuentro Nacional, así como el presidente del Consejo General de Colegios de Administradores de Fincas de España, Miguel Ángel Muñoz Flores y el presidente



La mesa presidencial del encuentro, durante el acto inaugural. / KAMARERO

del Consejo Autonómico de Colegios de Castilla y León, Salvador Díez Lloris. Junto a ellos, estuvo también Andrés Palomo, presidente de la Audiencia Provincial de Segovia, quien destacó la importancia de intercambiar experiencias y conocimientos en

foros como el XIV Encuentro Nacional de Administradores de Fincas, y aseguró que el trabajo de este colectivo "evita un buen número de litigios a la Administración de Justicia".

Junto a las actividades meramente académicas y de análisis,

la organización ha previsto actividades lúdicas, como un Taller de Risoterapia, visitas guiadas por los monumentos de Segovia, una exhibición de soplado de cristal o una visita a la Real fábrica de cristal de la Granja y a los jardines Reales de la Granja.

Actividades paralelas

Junto a las actividades meramente académicas y de análisis, la organización ha previsto actividades lúdicas, para asistentes que comenzaron anoche con un recorrido por "Segovia de Noche", para que los participantes puedan disfrutar de la ciudad que acoge el Encuentro, o un Taller de Risoterapia para que además de escuchar conferencias los asistentes puedan relajar la mente y sonreír con espontaneidad. Y tampoco hay olvido para los acompañantes, pues se tiene prevista una visita guiada por los rincones y monumentos más bellos de Segovia en la mañana del sábado y después podrán contemplar una exhibición de soplado de cristal y vista del museo en la Real fábrica de cristal de la Granja y estando previsto para la tarde de ese mismo sábado un avistamiento a los jardines Reales de la Granja con la posibilidad de que en honor de los Administradores se haga correr un grupo de las afamadas fuentes cuyo agua fluye sin motor alguno. Y para los que quieran prolongar su estancia hasta el domingo 5 de junio, podrán disfrutar del Mercado Barroco ambientado en la época

delflor
PRODUCCIONES

C/ Gremio de los Cordeleros, nº 5 - nave 72A

Polg. Ind. Hontoria

Telf. 921 433 089

667 595 227

Orquestas



info@delflorproducciones.com

www.delflorproducciones.com

► ECONOMÍA

Tradicarne estudia acogerse a un precurso de acreedores

La empresa, ligada al grupo Avigase, confía en alcanzar un acuerdo con entidades bancarias, deudores y acreedores

F. D. / SEGOVIA

La empresa Tradicarne, ligada al grupo Avigase, estudia solicitar precurso de acreedores en el Juzgado de lo Mercantil de Segovia.

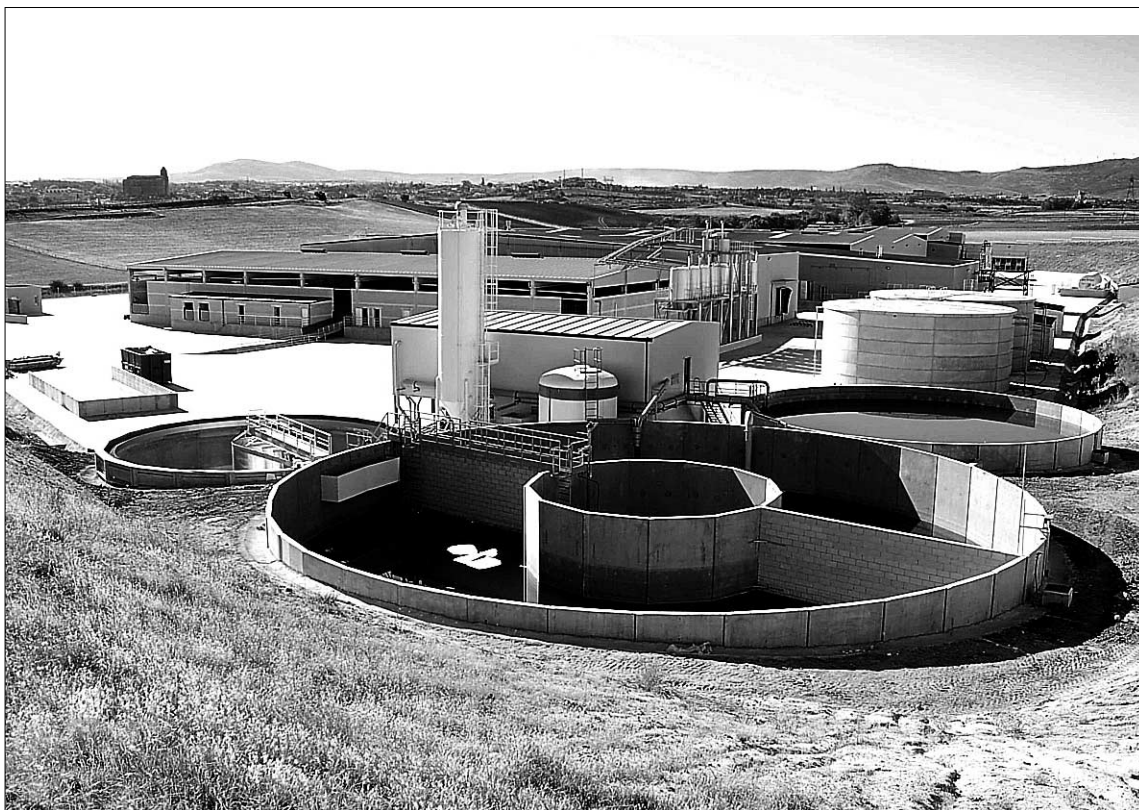
Con esta medida se pretende avanzar en el plan de estabilidad financiera de la empresa cárnica nacida en el año 2009. Además de cumplir con las obligaciones legales, la empresa cárnica abre así un período de negociación con las entidades bancarias y con los deudores para evitar que se pueda presentar el concurso de acreedores.

La actual ley concursal establece un plazo de cuatro meses para conseguir el plan económico, antes de que se produzca la intervención judicial.

La situación deficitaria de la sociedad ha venido generada por la

crisis económica que aqueja a todo el sector ganadero, especialmente por el impago de cantidades relevantes por parte de algunas empresas del sector cárnico con las que ha tenido relación comercial Tradicarne. La solicitud en el Juzgado no contempla ningún expediente de regulación de empleo (ERE).

ANTECEDENTES. La situación de Tradicarne es similar a la que hace dos años tuvo que atravesar la empresa Copese, que también solicitó acogerse al precurso. Sin embargo, unas semanas después, y en plena crisis económica de 2009, logró un acuerdo financiero con varias entidades bancarias, que le permitió evitar tener que entrar en concurso de acreedores, e incluso salió reforzada.



Instalaciones del Centro Integral Cárnico (CIC) donde ha estado realizando parte de su actividad Tradicarne. / ALBERTO BENAVENTE

Fuentes de la empresa Tradicarne reconocieron que la situación actual es complicada y que ha sobrevenido por la falta de pago de algunos clientes, situación que se ha ido trasladando a algunos ganaderos segovianos, aunque la empresa tiene intención de cumplir con ellos "en el momento que la situación mejore".

Parte de la actividad de Tradicarne se ha orientado al Centro Integral Cárnico, que comenzó su actividad a finales de 2009, aun-

que la crisis ha impedido que opere en los niveles inicialmente previstos.

Tradicarne nació del seno del grupo Avigase como canal de comercialización de las producciones de los socios ganaderos. En todo caso, la cooperativa Avigase mantiene su intención de seguir prestando sus servicios adicionales a los ganaderos socios que hacen de ella ser la principal cooperativa de la región dedicada a la producción de pienso. En la asam-

blea celebrada el pasado fin de semana, los socios aprobaron y ratificaron el informe de gestión del año pasado en el que se alcanzó una producción de pienso de 188.873 toneladas, con una facturación de 41,2 millones de euros.

Ciudadano @delantado



Opine sobre la situación de Tradicarne en la dirección web: www.eladelantado.com

► SOCIEDAD

La Junta insiste en la fiabilidad de las básculas de pesaje de los camiones

El vehículo inmovilizado en San Rafael continúa esperando un nuevo control oficial

F. D. / SEGOVIA

La Delegación Territorial de la Junta ha insistido en la fiabilidad de las básculas que se utilizan para el control de los camiones de transporte de mercancías, mientras continúan algunos vehículos inmovilizados en la autopista AP-6, a su paso por San Rafael, por una supuesta infracción al llevar más carga de la permitida.

La Junta aseguró ayer que se ha comprobado la precisión de la báscula móvil utilizada en el pesaje de la carga de los camiones inmovilizados en San Rafael, pues funcionarios de la Inspección de Transportes de la Junta y agentes del Subsector de Transportes de la Guardia Civil verificaron el día anterior, jueves, la solvencia de este mecanismo de medición con pruebas de peso realizadas con la misma carga en la báscula fija de Villacastín y en la báscula móvil empleada.

Fuentes de la Delegación de la Junta señalaron que tras la polémica de los camiones inmovilizados, que cuestionan los sobrepesos detectados por la báscula móvil del Servicio Territorial de



El camión cargado de leche continúa esperando en San Rafael, donde fue inmovilizado por la Guardia Civil. / P. L. MERINO

Fomento de la Junta en el transporte de mercancías, los técnicos de Inspección de Transportes de la Junta de Castilla y León y agentes de la Guardia Civil trasladaron a Villacastín la báscula móvil para

someterla a una comparativa de resultados con la báscula fija que allí se encuentra, "teniendo en cuenta que el mencionado aparato de medición de Villacastín se mantiene escrupulosamente a

punto, al igual que la báscula móvil, y nunca se ha suscitado ninguna duda acerca de su precisión".

Los funcionarios procedieron a pesar la misma carga en las dos básculas y la única diferencia de-

tectada en el peso entre ambos instrumentos rondó el 0,6%, lo que según los técnicos se atribuye a una mera cuestión de redondeo. El traslado de esta variación al 'día a día' significaría que, si a la hora de hacer la compra se pidiera, por ejemplo, un kilo de garbanzos, sobrarían aproximadamente tres gramos.

Por último destacaron que la actuación de la Guardia Civil y de la Junta de Castilla y León ha sido "adecuada" y que los instrumentos de inspección que la Administración regional pone a disposición para el desempeño del importante trabajo que realizan las fuerzas de seguridad en materia de seguridad vial se encuentran "en estado impecable".

Por su parte, desde la patronal del transporte de Asturias, a la que pertenece la empresa del camión inmovilizado, han vuelto a criticar la negativa a realizar un segundo pesaje oficial. Y defiende que no pueden proceder a descargar el camión porque "perderíamos la prueba" del proceso judicial que han llevado al Juzgado de lo Contencioso, el cual ha marcado para octubre la vista del caso. Además recuerdan que existe otra báscula en la estación de la ITV de El Espinar donde podría pesarse.

Ciudadano @delantado



Opine sobre el control del tráfico pesado en la dirección web: www.eladelantado.com

► SOCIEDAD



Juana Borrego (izquierda) y Elena García Gil, sujetando un cartel de Pronatura. / JUAN MARTÍN

La Feria de la Mujer Rural busca un récord de ventas

Un total de 136 expositoras nacionales y extranjeras mostrarán sus productos del 10 al 12 de junio en la Avenida de Fernández Ladreda

G.H. / SEGOVIA

De entre todos los eventos que acoge cada año la Avenida de Fernández Ladreda, la Feria Internacional de la Mujer Rural es uno de los más destacados. A lo largo de un fin de semana, los segovianos, a los que se unen los turistas que esos días visitan la ciudad, pueden adquirir los más variados productos de artesanía y alimentación, elaborados por mujeres rurales de todo el mundo. En catorce ediciones, por Pronatura, que así se denomina la feria, han pasado más de un centenar de oficios tradicionales y no menos de medio millar de alimentos naturales. La fórmula, pues, ha resultado un éxito, exportable incluso a otros países, como recordaba ayer Elena García Gil. Así, países como Uruguay o México han copiado la idea, organizando ferias donde se comercializan artesanía y alimentos naturales que permiten ayudar a las mujeres rurales de zonas deprimidas.

Aquí en Segovia, donde surgió la idea por parte de la Federación de la Mujer Rural (FEMUR), Pronatura es un evento en continuo crecimiento. Año tras año bate récords, tanto de expositoras como de visitantes. Y ahora quiere incluso superar el récord de ventas, una meta que se antoja complicada, a causa de la crisis económica.

La presidenta de la FEMUR, Juana Borrego, que ayer presentó en Segovia la decimocuarta edición de Pronatura, explicó, un año más, que la feria tiene la finalidad de "promocionar artesanías y productos naturales elaborados por mujeres", con el convencimiento de que esa política puede ayudar al desarrollo de los pueblos y, por derivación, mejorar la calidad de vida de las mujeres rurales. "Pretendemos convertir a Segovia en un escaparate para exponer los mejores pro-

ductos del medio rural", agregó la senadora del Partido Popular, que también quiso recordar que la Constitución Española de 1978 tiene un artículo, el 130, en el que se indica que los poderes públicos deben atender a la modernización de todos los sectores económicos, pero en particular la agricultura, la

Programa

Durante tres días, del 10 al 12 de junio, la Feria Internacional de la Mujer Rural permanecerá abierta doce horas, sin interrupción, de 11 a 23 horas.

La inauguración oficial será el viernes 10 a las 12,00 horas, en un acto para el que la FEMUR cuenta con la conocida periodista Mamen Gurruchaga. Ese día, a las 20 horas, se ha programado una actuación, todavía sin concretar.

Al día siguiente, sábado 11, las actividades más destacadas serán una degustación (13,30 horas) y la actuación de Luis Bris "Tenor" en el escenario habilitado al efecto.

Y en la jornada de clausura, domingo 12, también habrá degustación (13,30 horas) y la actuación de Sonia Fausto y sus mariachis (20 horas).

Una de las novedades de Pronatura será la presencia de un conocido sanador venezolano, llamado Marcelo, que según García Gil es "mundialmente conocido". El tal Marcelo ejerce también como vidente y tarotista. Como en años anteriores, Pronatura contará también con músicos, en especial dulzaineros y tamborileros, que se encargarán de amenizar las tres jornadas.

ganadería, la pesca y la artesanía. Para la decimocuarta edición de Pronatura, FEMUR ha recibido un altísimo número de solicitudes de participación, superior a 350. De esa cifra, 136 estarán presentes en la Avenida de Fernández Ladreda, en un total de 68 stands, cuya superficie ronda los 450 metros cuadrados.

Como ya es habitual, las expositoras proceden de todas las comunidades autónomas españolas y de numerosos países de África, América y Asia. En esa ocasión, acuden mujeres de tres países que hasta ahora no habían estado representados en Pronatura (Paraguay, Ecuador y Turquía).

Más allá de las ventas que se produzcan del 10 al 12 de junio, García Gil informó ayer que la FEMUR ha contactado con diversos empresarios con objeto de propiciar encuentros con las expositoras que permitan a las mujeres rurales encontrar vías para colocar sus productos en el mercado una vez acabada la feria. A ese respecto, García Gil defendió que Pronatura es "un punto de encuentro y de intercambio de ideas" que consiga que las expositoras comercialicen sus productos de una forma más eficaz.

Pronatura cuenta con subvenciones del Ministerio de Medio Ambiente, y del de Sanidad, además de la Diputación Provincial, Caja Segovia y el Ayuntamiento de Segovia, al que Borrego insistió en dar las gracias "por haber puesto a nuestro alcance todos sus medios".

Ciudadano @adelantado



Opina sobre la Feria Internacional de la Mujer Rural en www.eladelantado.com

sorteos sms adelantado

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla
Ctra. de Arévalo km 4,200
40196 SEGOVIA
Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado parrilla al 27775

Fecha sorteo: jueves 30 de junio, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina
C/ Cronista Lecea, 10
Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 27775

Fecha sorteo: jueves 30 de junio, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



Bon Appétit
C/ Infanta Isabel, 12
Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 27775

Fecha sorteo: jueves 30 de junio a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 cena para 2 personas, dentro de las

VI Jornadas Gastronómicas del Arroz



Restaurante El Portón de Javier
C/ Villacastín, 30 Marugán
Teléfono 921 196 141

adelantado porton al 27775

Fecha sorteo: viernes 24 de junio, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

música



Gana 1 entrada para el concierto de
COQUE MALLA + LIPA
Sala KUM-D
Viernes 10 de junio • 23:00 h.

adelantado coque al 27775

Fecha sorteo: jueves 9 de junio a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 (una entrada por persona)



Gana 1 entrada para el concierto de
CHICO OCAÑA
(Ex-Mártires del Compás)
Sala KUM-D • Sábado 11 de junio • 23:00 h.

adelantado chico al 27775

Fecha sorteo: viernes 10 de junio a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 (una entrada por persona)



Gana 1 entrada para asistir a los
XX Conciertos de las Velas
"Grandes éxitos de los últimos años"

Sábado 2 de Julio **Sábado 9 de Julio**
22:00 h Plaza Mayor 22:00 h Plaza Mayor
ORQUESTA SINFÓNICA DE GALICIA ORQUESTA DE CÁMARA PRO ARTE
Director: Pedro Pablo Pérez Solista - Ara Malikian

adelantado velas al 27775

Fecha sorteo: jueves 30 de junio a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 dobles) para cada uno de los conciertos

espectáculos



Gana 1 entrada doble para asistir al espectáculo que llega desde EE.UU.
Monster Jam Madrid 2011
Sábado 11 de junio • Estadio Vicente Calderón (Madrid)
más información en <http://www.monsterjammadrid.com/>

adelantado monster al 27775

Fecha sorteo: jueves 9 de junio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 (dos entradas por persona)

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080.
informacion@atssa.es / N° Atn. Cliente: 902549609

SOCIEDAD

Los jugadores del Caja Segovia y la Segoviana, modelos voluntarios para ASIDOS

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un grupo de jugadores de Caja Segovia y la Gimnástica Segoviana participaron ayer como modelos voluntarios en el Desfile Solidario organizado por la Asociación Síndrome de Down Segovia (ASIDOS), con el fin de recaudar fondos para las actividades asistenciales que desarrolla en favor de las personas que padecen este trastorno.

El desfile, que tuvo lugar en los salones del Palacio de La Floresta, cuenta con la colaboración de la Fundación Dionisio Duque y de la Obra Social de Caja Segovia, así como de cerca de una veintena de firmas de ropa y complementos que facilitaron los conjuntos que exhibieron a lo largo del desfile.

Además de los deportistas, los concejales electos del PSOE Blanca Valverde y Andrés Tor-

quemada y Marian Pozuelo, en representación de la Cámara de Comercio de Segovia, también intervinieron en el desfile como modelos.

Además de los modelos, el numeroso público que asistió al acto pudo disfrutar de la actuación del mago Iván Asenjo y de la música de Canario Disco.

ASIDOS lleva a cabo esta iniciativa con el doble objetivo de recaudar fondos para sufragar las actividades asistenciales dirigidas a los 33 niños que atiende la asociación y hacer visible el trabajo cotidiano que llevan a cabo en esta materia.

Las personas interesadas en colaborar con esta iniciativa pueden hacerlo a través de la "fila cero" ingresando su donativo en una cuenta habilitada por la asociación en Caja Segovia.



Dos de los modelos en un momento del desfile. / DIEGO DE MIGUEL

EDUCACIÓN

Pastoral Universitaria convoca un 'Maratón de Estudios'

Los salones parroquiales de la Iglesia de San José albergarán hoy y mañana un "maratón de estudios" convocado por el servicio de Pastoral Universitaria de la diócesis de Segovia. El objetivo de esta iniciativa no es otro que el de ofrecer un nuevo espacio de estudio en plena época de exá-

menes de junio para que los universitarios puedan disponer de más salas, así como ofrecer la posibilidad de quedarse a comer en las propias dependencias. El local, que estará atendido por voluntarios de Pastoral Universitaria, estará abierto en horario ininterrumpido hoy desde las diez de la mañana hasta las 11 de la noche, y el domingo desde las diez de la mañana hasta las nueve de la noche. También se ofrecerá a los asistentes la posibilidad de participar en los momentos de oración preparados por la organización a lo largo de la jornada de estudio.



Fin de curso en el CEIP Villalpando.

El AMPA del Colegio Villalpando celebró ayer las actividades de fin de curso con un "bocadillo solidario" cuya recaudación irá destinada a los afectados por el terremoto de Lorca, así como una exhibición de los alumnos de judo, sevillanas, jotas, ballet y baile moderno. Las actividades continuarán el 12 de junio con una gran paellada en el patio del centro. / FOTO: DIEGO DE MIGUEL



Alumnos, profesores y familiares, en el acto de clausura del curso celebrado ayer. / KAMARERO

El proyecto ESTALMAT concluye el curso 2010/11 en el Palacio de Mansilla

Un total de 25 alumnos de primero y segundo de ESO han participado en esta iniciativa destinada al fomento de las matemáticas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El delegado territorial de la Junta en Segovia, Luciano Municio, asistió ayer a la clausura de la VI Edición del Curso 2010/2011 del Proyecto ESTALMAT en Segovia.

El Proyecto ESTALMAT va dirigido al diseño y experimentación de materiales y recursos didácticos para trabajar con alumnos que presentan alta capacidad y motivación para las matemáticas. Con él se pretende fomentar, cultivar y estimular ese talento.

Además de la búsqueda, ade-

cuación y elaboración de actividades que se desarrollan con los estudiantes, los profesionales realizan el estudio, diseño, puesta en práctica y posterior evaluación de metodologías alternativas a las que empleamos en las clases ordinarias.

ESTALMAT está organizado por la Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales y la Asociación Castellano Leonesa de Educación Matemática "Miguel de Guzmán" y está financiado por la Junta de Castilla y León, La Uni-

versidad de Valladolid, Caja Segovia y Vodafone.

En Segovia, están implicados en este proyecto ocho profesores de matemáticas y veinticinco alumnos de los dos primeros cursos de la ESO, que han sido seleccionados entre los 150 estudiantes presentados.

La próxima prueba de selección será hoy sábado a las 10.30 horas, en el IES Mariano Quintanilla, siendo esta prueba común a todas las provincias de España donde se desarrolla este proyecto.

SU MAÑANA ES HOY

Colabora: 902 40 07 07 - www.manosunidas.org

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SOCIEDAD



La presentación del Mercado Barroco "Retazos de la historia" se desarrolló en el Cenador de Mármoles de los Jardines del Palacio Real de La Granja. /KAMARERO

La Granja dedica a la Guerra de la Independencia el Mercado Barroco

En esta XI edición, que lleva por título 'Retazos de la historia', las calles se verán tomadas por soldados españoles y franceses armados con réplicas exactas de fusiles de época

• Cerca de 140 puestos de artesanos ofrecen, desde esta mañana y durante todo el fin de semana, sus productos a los más de 40.000 visitantes que espera recibir la localidad.

P. B. / SAN ILDEFONSO

Hoy comienza la undécima edición del Mercado Barroco de La Granja de San Ildefonso que este año da un salto histórico y está dedicado a la Guerra de la Independencia.

Desde primera hora de la mañana soldados españoles y franceses se harán presentes en las calles del centro de La Granja y se pasearán entre los cerca de 140 puestos de artesanos que participan en la feria. Será el preámbulo de una batalla que se librará esta noche, a las 24.00 horas, y que vendrá a representar el conflicto armado surgido en 1808 por la oposición de España a la pretensión del emperador francés Napoleón I de instaurar y consolidar en el trono español a su hermano José Bonaparte, en detrimento de Fernando VII de España, desarrollando un modelo de Estado inspirado en los ideales bonapartistas.

El alcalde del Real Sitio, José Luis Vázquez; el concejal de Turis-



En años anteriores, el mercado ha recibido más de 40.000 visitantes. /KAMARERO

mo, Javier Bermejo; y el director de Teatro Destellos, Fernando Salvá, que se ocupa de la organización de este evento, presentaron el amplio programa de actividades complementarias del Mercado Barroco que se celebrará este sábado y domingo. La presentación, que tuvo lugar el jueves, se

desarrolló en un escenario único, el Cenador de Mármoles de los Jardines del Palacio Real de La Granja, que ha sido objeto de restauración durante cuatro años y está considerado una obra significativa de la arquitectura de regencia.

Fernando Salvá explicó que este año la organización se ha per-

mitido la licencia de introducir la vida castrense de las tropas españolas y francesas de la Guerra de la Independencia, en la ambientación barroca que como en ediciones anteriores ofrecerán los puestos de venta de los artesanos y los talleres de oficios.

Actuaciones de música, teatro, y danza son algunas de las propuestas artísticas que se sucederán a lo largo de este fin de semana en el que la localidad segoviana espera la llegada de más de 40.000 visitantes, a tenor del éxito registrado en las ediciones anteriores.

El alcalde de El Real Sitio, José Luis Vázquez, destacó también la "importante colaboración" que ofrecen los comerciantes y los vecinos del municipio en este acontecimiento, que "destaca por la calidad de los servicios que ellos ofrecen y por la calidad de nuestra oferta cultural". José Luis Vázquez avanzó que el Mercado Barroco es la "antesala de una programación del verano rica y diversa, con la que pretendemos concitar el interés y la presencia de más de 125.000 personas". Por su parte, Javier Bermejo, recordó la celebración de "Pequebarroco", un programa compuesto por talleres, espectáculos, 'gymkana' y cuentacuentos destinado a los niños.

Las piscinas municipales iniciarán la temporada de verano el día 11

EL ADELANTADO / LA GRANJA

La piscina municipal al aire libre y climatizada del Real Sitio de San Ildefonso, ubicada en el complejo deportivo de la localidad, abrirá sus puertas el próximo 11 de junio, estando previsto su cierre el 18 de septiembre.

En su cuarta temporada, la piscina ofrece a todos sus usuarios la posibilidad del disfrute de una pradera de hierba natural de 6.000 metros cuadrados. Las instalaciones cuentan con un vaso de dimensiones 12,5 x 6,5 metros y profundidad entre 0,0 y 0,65 metros de tipo chapoteo-infantil; un vaso de dimensiones 33 x 17,5 metros y profundidad entre 1,20 y 1,80 metros de tipo recreo-polivalente y también la opción de utilizar la piscina climatizada con unas dimensiones 25 x 12,5 metros y profundidad entre 1,40 y 1,80 metros de tipo recreo-polivalente, climatizado, e instalado en recinto cerrado, cubierto y climatizado, además de los equipamientos complementarios como son los vestuarios, gimnasio, botiquín, espacio de bar-cafetería y taquillas.

Los usuarios de esta instalación recreativa podrán disfrutar de una piscina en constante renovación, ya que se han acometido obras en la adecuación de los vasos exteriores.

En cuanto a cursos de natación se refiere, se han ofertado cursos intensivos de lunes a viernes, para los diferentes niveles, desde Natación Preescolar, actividad dirigida a niños/as entre los 3 y 5 años; Cursos de Niños, actividad dirigida a niños/as entre los 6 y 14 años; y Cursos de Adultos, para mayores de 14 años. El primer turno será del 1 al 14 de julio, y el último del 17 al 31 de agosto. Para mayor información y reserva al teléfono 921472214.

La Acebeda organizó una jornada de escalada en rocódromo

EL ADELANTADO / LA GRANJA

El grupo de montaña La Acebeda, en colaboración con el Ayuntamiento del Real Sitio, ha organizado la II Jornada de Escalada en Rocódromo, abierta a federados, en la que los 28 participantes recibieron nociones teórico-prácticas para la realización de esta actividad.

COCA

El auditorio Martín Frías acogió una conferencia sobre la artrosis

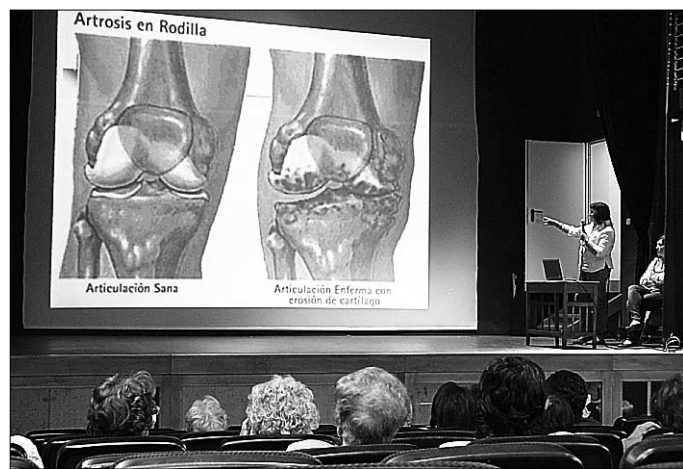
EL ADELANTADO / COCA

Dolores Piñuela de la Calle (médica de Atención Primaria) y Gloria Martínez Ramírez (fisioterapeuta), de la Universidad de la Salud, impartieron el pasado 2 de junio una conferencia titulada "Artrosis: Cómo paliar sus consecuencias". A la charla, de cerca de hora y media, asistieron alrededor de medio centenar de vecinos de la localidad.

La actividad, que tuvo lugar en el "Auditorio Comarcal

Martín Frías", contaba con la colaboración del Ayuntamiento de Coca, y estaba incluida en el calendario de actividades de la Universidad de la Salud.

El 22 de septiembre, nuevamente el "Auditorio Comarcal Martín Frías" volverá a ser escenario de una nueva charla organizada por la Universidad de la Salud. En ese caso, será Graciliano Estrada Trigueros, especialista en neumología, quien hablará sobre "Estrategias contra el tabaquismo".



Un momento de la conferencia, en el auditorio Martín Frías. / E.A.

CABEZUELA

La asociación 'María del Salto' celebra una concentración

La asociación provincial de amas de casa, consumidores y usuarios "María del Salto" celebra hoy, como fin de curso, su XXIV concentración provincial en la localidad de Cabezuela. A la misma acudirán alrededor de medio millar de asociadas de Segovia capital y de las delegaciones locales, repartidas por toda la provincia, donde la entidad cuenta con alrededor de 4.000 componentes.

A las 11,30 horas tendrá lugar el recibimiento de las asistentes, con música. Luego, a las 13,00 horas, se ha programado una eucaristía, con ofrendas de todas las delegaciones. La comida será en las piscinas de Cabezuela, para continuar después la fiesta con actuaciones en la Plaza de la localidad. El programa incluye merienda, a las 20,30 horas, para acabar con un chocolate para todas las asistentes.

ABADES

Hoy, la romería 'Cuatro-junio' ■ Abades celebra hoy la tradicional romería 'Cuatro-junio'. El primer acto de la jornada será un pasacalles, a me-

diodía, a cargo del grupo "Los Tocinillos". Luego, saldrá la imagen de Nuestra Señora de los Remedios de la iglesia para ser llevada hasta su ermita, donde habrá misa solemne a las 13,00 horas. Para acabar la mañana, el Ayuntamiento de Abades ofrecerá un refresco, en el que no faltará ni la limonada ni los bollos caseros. Y, por la tarde, tras el rezo del rosario, llega el momento más esperado por los abaderos, la procesión con la imagen por la pradera de la ermita, que dará comienzo a las 18,30 horas, arrancando así los bailes ante la patrona de Abades. Finalmente, se ha programado una verbena en la Plaza de Abades, a partir de medianoche.

Tradicionalmente, Abades celebraba anualmente dos fiestas en honor a la Virgen de los Remedios: una el segundo domingo después de Pentecostés y otra en septiembre. Sin embargo la primera de ellas cambiaría al 4 de junio tras los sucesos acaecidos ese día del año 1878. En esa jornada, a eso de las 16,30 horas, una tormenta descargó en Abades enormes pedriscos, algunos del tamaño de huevos de gallina, dejando todo el término desolado, siendo declarado zona catastrófica, y a sus habitantes en la miseria, pues nada quedó sano de sus cosechas.

Recuperados ya los ánimos entre el vecindario, en 1882 se decidió por parte de las autoridades del pueblo trasladar la romería de manera definitiva al 4 de junio de cada año, para que fuese recordado el desastre de 1878.

AYLLÓN

MEDIO AMBIENTE

Agentes de la Junta descubren a un cazador con una cabeza de corzo macho sin precintar

Los Agentes Forestales y Medioambientales de Segovia denuncian la utilización en cotos de productos atrayentes de especies de caza

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un agente medioambiental y un celador de Medio Ambiente pertenecientes al Servicio Territorial de Medio Ambiente de Segovia sorprendieron el pasado 15 de abril a un cazador cuando portaba una cabeza de corzo macho sin precintar, tal y como establece la legislación vigente, por lo que procedieron a realizar una denuncia.

Los hechos tuvieron lugar en un coto privado de caza en el término de Ayllón. Los agentes procedieron, como establece la Ley 4/1996 de Caza de Castilla y León, al decomiso de la cabeza de corzo y del cuerpo, el cual se encontraba escondido en unas zarzas.

La Asociación Profesional de Agentes Forestales y Medioambientales de Segovia (Apafma) explica, en una nota de prensa, que los precintos de caza son unas bridas con marcas de identificación y numeradas que son entregadas por los servicios territoriales de Medio Ambiente de cada provin-

cia a los diferentes cotos privados de caza con el objeto de regular el número de animales abatidos de diferentes especies de caza mayor. No obstante, esta entidad reconoce que, debido al valor que han tomado estos trofeos cinegéticos y a la dificultad de control sobre este tipo de caza, "existe una tendencia de algunos cazadores a la mala utilización de los mismos".

PRODUCTOS ATRAYENTES En otro orden, la misma entidad informa que agentes medioambientales han procedido, recientemente, a denunciar en varios cotos privados de caza el uso de productos atrayentes para las especies de caza mayor, que son utilizados con el fin de condicionar a estas especies a su tránsito o estancia en un determinado lugar y facilitar así su caza. El uso de este tipo de sustancias está considerado como infracción a la Ley 4/1996 de Caza de Castilla y León.

Desde la Asociación de Agentes

Forestales y Medioambientales de Segovia (Apafma) se insiste en que, según la Resolución de 18 de mayo de 1995, de la Dirección General del Medio Natural, por la que se establece el sistema de precintado de piezas de caza mayor para el control de la ejecución de los Planes Cinegéticos de los Cotos de Caza de Castilla y León, la no utilización de los precintos, así como el incumplimiento en las normas de su utilización se considera infracción a la Ley de Caza.

Asimismo, también indica que según el artículo 75 de la Ley de Caza se considera infracción grave cazar incumpliendo lo dispuesto en el Plan Cinegético, así como falsear los datos contenidos en el mismo. Los planes cinegéticos son instrumentos de gestión de un determinado territorio tendentes al aprovechamiento de su riqueza cinegética, en consonancia con su capacidad biológica y con la potenciación de las poblaciones de las especies existentes.

CANTIMPALOS

MEDIO AMBIENTE



Los niños que acudieron pudieron pasear en un carro tirado por el burro "Chicuelo". / LUCIO MARTÍN

La asociación Pedrazuela organizó un día de convivencia

L. MATARRANZ / CANTIMPALOS

La asociación cultural "Pedrazuela" ha organizado, por segundo año, una jornada de convivencia, con diferentes actividades, incluyendo la degustación de una paella, elaborada por "El Rincón de

Ramón", a la que asistieron cerca de 130 personas. Entre las actividades programadas hubo juegos de chito, fútbol o un paseo para los niños en el burro "Chicuelo". Además se eligieron los cargos de rey y reina, que recayeron en An-

tonio Burgos y Cristina Illanas. Entre los niños, los elegidos como rey y reina fueron Noelia Llorente y Mario Llorente. Para que nada faltara, "Pedrazuela" efectuó un sorteo de regalos entre los asistentes a la jornada.

CUÉLLAR

URBANISMO

El municipio espera adjudicar las viviendas de Niñas Huérfanas este año

El alcalde electo confía en que los trámites administrativos previos al proceso de adjudicación de las viviendas permitan que el proceso pueda desarrollarse en 2011

• El inicio del proceso para la adjudicación de las 24 viviendas de protección oficial y garajes en el área de Niñas Huérfanas requiere una serie de trámites administrativos que ya se han iniciado.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

El Ayuntamiento confía en poder adjudicar este año las 24 viviendas de protección construidas en el área de Niñas Huérfanas, aunque esto está supeditado a los diferentes plazos de los procedimientos administrativos que quedan pendientes tras la recepción definitiva de las obras llevada a cabo a en pleno el 20 de mayo. Así lo señaló el alcalde electo de la villa, Jesús García, quien apuntó que el primer paso que deben dar es a nivel catastral para poder aportar la documentación complementaria que se requiere para obtener la calificación definitiva como viviendas de protección por parte de Fomento.

García señaló que el arquitecto municipal ya está trabajando en ello. Así el siguiente paso será en la notaría para la realización de la escritura de obra nueva, un trámite que según señaló es muy complejo por las características de la obra. Para que este trámite no se



Jesús García quiere que los propietarios de Niñas Huérfanas (en la imagen) tengan las llaves este año. / GABRIEL GÓMEZ

demore mucho en el tiempo el arquitecto municipal colaborará con la notaría.

Una vez realizada la escritura el siguiente paso será pasar por el registro de la propiedad, y el alcalde electo apuntó que también habrá que hacer un cambio de la calificación jurídica de las plazas de aparcamiento que quedan libres. Para ello será necesario un acuerdo de pleno que permita su paso de uso público a patrimonial

Obtener la calificación definitiva de las viviendas será el primer paso a realizar

con un período de exposición de 30 días.

Concluidos todos los trámites necesarios podrá iniciarse el proceso para la adjudicación de las viviendas.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las viviendas de protección de Niñas Huérfanas en www.eladelantado.com

La Asociación de Aficionados y Corredores organiza el segundo curso de corte puro

N.P. / CUÉLLAR

La Asociación de Aficionados y Corredores del Encierro de Cuéllar ha organizado el segundo curso de iniciación al corte puro, tras el éxito cosechado el pasado año.

El curso se desarrollará todos los sábados del mes de junio, comenzando hoy y continuando los días 11, 18 y 25 a partir de las 11.00 horas. El curso estará abierto a todos los socios y no socios interesados en participar.

La inscripción al curso es gratuita y se podrá realizar media ho-

ra antes de cada clase o bien enviando un correo electrónico con los datos personales a info@acencierros.es. El curso será impartido por el excortador cuellarano Enrique Bayón y contará con la presencia como invitados de cortadores de la zona. El curso constará de dos partes: una primera parte teórica de conocimientos de terrenos y práctica con carretones y otra segunda en la que se podrá poner en práctica lo aprendido ante las vacas en el campo. Será en la Finca las Contentas el 2 de julio.



Los aficionados tienen una oportunidad de aprender a recortar. / GABRIEL GÓMEZ

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el 12 de junio)

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el

Castillo... 921 14 22 03

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde.

Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín:

Sábados, domingos y festivos.

Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares:

Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local 921140002

.....619374863

Guardia Civil 921143420

Bomberos 921140274

Juzgado 921140004

Ayuntamiento 921140014

Oficina de

Turismo 921142203

Estación de

Autobuses 921141513

Centro de Salud.....921142244

Urgencias 921140820

Cruz Roja 921140869

Correos 921140817

Polideportivo 650371252

Piscinas 921140520

Club de Golf 921142158



Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

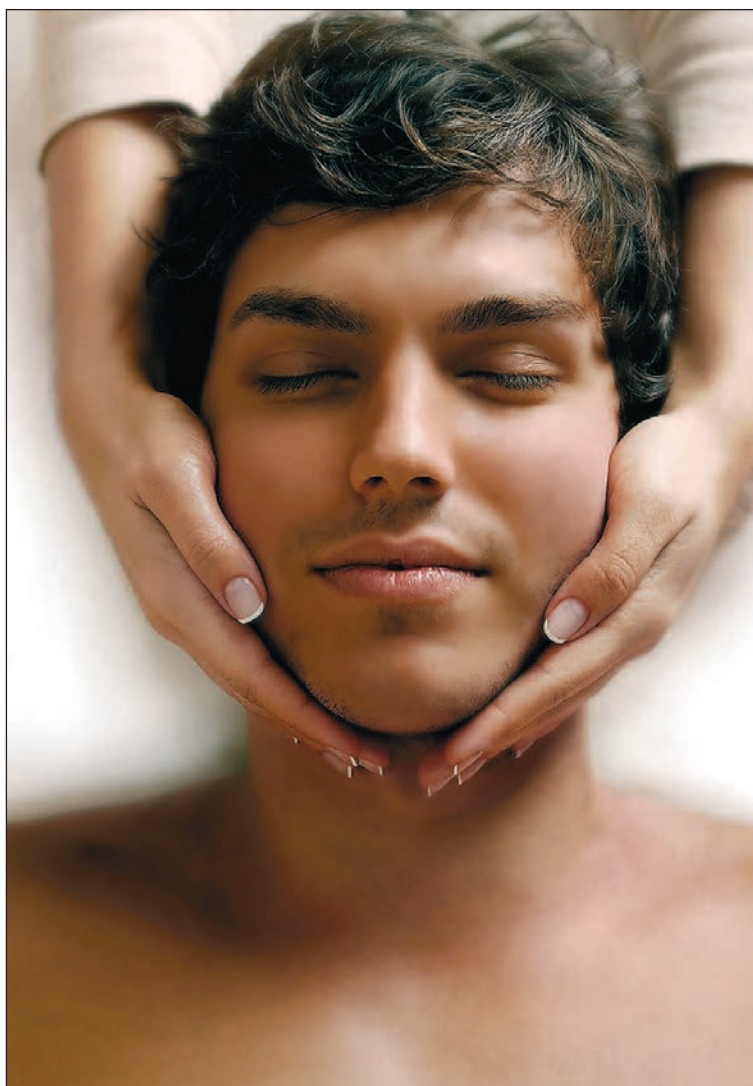
TELÉFONOS DIRECTOS 24 HORAS
902 02 23 24 / 921 14 08 16 / 921 14 03 27

Dispone de:

- ▶ Cuatro Salas Velatorio.
- ▶ Amplio Hall.
- ▶ Cafetería.
- ▶ Gran Aparcamiento.
- ▶ Atención y servicio permanente 24 horas.



EL NUEVO BRONCEADO ESTÁ ARRASANDO EN LAS CLÍNICAS POR



Los tratamientos faciales duran quince minutos. / EL ADELANTADO

Bronceado

LAS CABINAS COMBINAN TUBOS ESPECIALES DE BRONCEADO CON NUEVOS TUBOS DE ACTIVACIÓN PARA MEJORAR LA TEXTURA E HIDRATACIÓN DE LA PIEL

SARA SUÁREZ VELASCO

El nuevo bronceado está revolucionando el sector. Es un novedoso tratamiento de bronceado que consiste en sesiones de bronceado más colágeno y tratamientos faciales, que duran 15 minutos aproximadamente, con el objetivo de que se mantenga una piel más cuidada e hidratada durante las sesiones, con lo que se conseguirá unos excelentes resultados en bronceado.

“Desde hace un tiempo es un tratamiento muy demandado en Alemania, por los buenos resultados que allí se han obtenido, ya que sirve para mantener la piel más hidratada y cuidada, pues las cabinas ‘Beauty Spa’ combinan tubos especiales de bronceado (Bronze vitaplus) con los nuevos tubos de activación

de colágeno que, mediante la foto-estimulación, aumentan la textura e hidratación de la piel durante las sesiones”, explica Raúl Garzón, Gerente de Solmanía en Segovia.

“Esta combinación permite conseguir un bronceado de máxima calidad, mucho más duradero y con una piel más cuidada”, añade Garzón, quien explica que el colágeno, proteína responsable de estos buenos resultados “aporta textura, resistencia e hidratación de la piel”.

Los expertos recomiendan un buen asesoramiento a los especialistas, ya que así se conseguirá una notable mejora en la calidad del bronceado. Además, hay que tener que a partir de los 30 años, tanto los hombres como las mujeres van perdiendo la capacidad para generar nuevo colágeno, por

lo que la piel tiende a envejecer. Con este tratamiento, al aumentar la producción de colágeno, se disminuyen las arrugas finas de expresión y se mantiene una piel visiblemente más joven.

[]

Con este **tratamiento** se consigue un **bronceado de máxima calidad, más duradero y una piel más cuidada**

Por otro lado “he de destacar que aunque es a partir de los 30 años cuando el cuerpo no genera tanto colágeno es un tratamiento enfocado para todo el

DEPILACCION®
DEPILACIÓN LÁSER DIODO
&
ESTÉTICA

Descubre Tu Belleza

4 SESIONES DE AXILAS 99€

Por la compra de uno de nuestros bonos llévate de regalo un protector solar*

*Promoción válida hasta fin de existencias.

www.depilacion.es



C/ José Zorrilla, 58 local, 40002 Segovia.

Tel.: 921 435 274

LOS BUENOS RESULTADOS OBTENIDOS EN SUS TRATAMIENTOS

con colágeno

S DE ACTIVACIÓN DE COLÁGENO QUE, MEDIANTE FOTO-ESTIMULACIÓN, AUMENTAN DURANTE LAS SESIONES DEL TRATAMIENTO

mundo independientemente de la edad, puesto que los resultados están comprobados", asegura Garzón.

En cuanto a los tratamientos faciales la duración es de quince minutos y con ello se consigue equilibrar la piel además, de los siguientes beneficios: una mayor luminosidad y firmeza, es decir, un bronceado más uniforme. Aumento de la melanina, con un bronceado más intenso; estímulo de la producción de elastina y colágeno natural, o sea un bronceado más luminoso; mejora del estado de la piel y por lo tanto un aumento de la hidratación, con un bronceado más duradero y una considerable disminución de las arrugas más finas de la expresión.

En las fechas que estamos, con la llegada del buen tiempo son muchas las personas que quieren

lucir una piel bonita y bronceada. En la actualidad tanto hombres como mujeres tienden a cuidarse más, lo cual está muy bien pero, teniendo en cuenta la enorme oferta que hay en el mercado, es primordial acercarse de la calidad del tratamiento que elegimos al igual que el centro especializado y las máquinas del mismo cumplan la normativa.

[]

Las pieles blancas, en máquinas rápidas y de poca duración

En cuanto a la exposición al sol o a los rayos, las pieles muy blancas deben comenzar una exposición al sol en máquinas rápidas y en sesiones corta, un par de veces

a la semana y de forma continuada. Con el objetivo de ir menalizando la piel poco a poco.

Del mismo modo, aquellas personas que son propensas a que les salgan manchas por la exposición al sol, les sucede lo mismo con la artificial.

"Lo ideal para la gente de piel blanca y para la que comienza a exponerse a la luz artificial es tomar las sesiones en intervalos de 48 horas. Y una vez que estén más morenos y bronceados pueden espaciarlas menos en el tiempo" afirma el gerente de Solmanía en Segovia.

Por último, hay un producto novedoso, un ácido que despigmenta la cara, quita las manchas si las tienes, elimina las arrugas y mantiene más el bronceado con una tonalidad y brillo muy bonito", asegura Garzón.



Hay que cerciorarse de que el centro y las máquinas cumplan la normativa

nuevo

BeautySpa

Nuevas sesiones de
**bronceado
con
colágeno**

Tu bronceado + luminoso + duradero
y tu piel + hidratada + cuidada.

**My
Solmanía
PACK**

Y además... precios increíbles en **fotodepilación. Suave, segura y eficaz.**
¡Compatible con pieles bronceadas!

39,90€
Axilas + Ingles
brasileñas

40€ Zona 4
Medias piernas/
brazos enteros...

65€ Zona 5
Piernas enteras/
espalda/tórax
completo.

Porque te gusta cuidarte...
Solmanía
Sun & Beauty

c/Baltasar Gracián local 8-9
C.C.Nueva Segovia - 921 434 630

*Precios por sesión. Otras zonas consultar.

También ofrecemos servicios de: **bronceado, lipocavitación, radiofrecuencia, presoterapia, uñas...**



José Zorrilla, 127
Tlf. 921 10 20 30

DEPILACIÓN LÁSER de
ingles brasileñas

39 €

operación
BIKINI

¡El toque final!



LOS EXPERTOS RECOMIENDAN PRECAUCIÓN A LA HORA DE ELEGIR CENTRO DE ESTÉTICA



Buenos resultados del láser

EL LÁSER CONSIGUE CALENTAR EL FOLÍCULO PILOSO A TEMPERATURAS CERCANAS A 100 °C Y CON ELLO INDUCEN LA DESTRUCCIÓN DEL MISMO, SIN CAUSAR DAÑOS EN LA PIEL

SARA SUÁREZ

Someterse a un tratamiento de depilación láser era todo un lujo hace tan sólo unos años. En la actualidad, consecuencia de la enorme oferta que hay en el mercado ha dejado de ser un privilegio de unos pocos para estar al alcance de casi todos los bolsillos.

Debido a esta mayor oferta los expertos recomiendan, ante todo, mayor precaución a la hora de elegir un centro de estéti-

ca, donde llevar a cabo dicho tratamiento de belleza.

Por lo tanto, la depilación con láser comenzó pisando fuerte desde sus inicios y continúa imponiéndose como un método de depilación permanente cada vez más conocido y demandado por el público español.

Para aclarar algunas de las preguntas que con mayor frecuencia hacen los clientes en los centros, EL ADELANTADO conversa con Manuel Valcárcel Fernández, de 'DepilAcción'.

[]

La depilación con láser comenzó pisando fuerte desde sus inicios y continúa imponiéndose como método de depilación permanente, cada vez más conocido y demandado

[]

La cantidad de sesiones necesarias dependen de la respuesta de cada uno, aunque en general se suelen requerir 4-6 sesiones para erradicar el 90% del pelo

Respecto a como funcionan los láseres, lo que hacen es lograr una depilación permanente al estar diseñados de manera que consiguen calentar el folículo piloso a temperaturas cercanas a 100° C (y con ello inducen la destrucción del mismo), sin causar daños en la piel.

"Para lograr que la depilación sea permanente, se debe destruir las células pluripotenciales encargadas de regenerar el folículo. La cantidad de sesiones necesarias dependen de la respuesta individual de cada cual, aunque en general se suele requerir entre cuatro-seis sesiones para conseguir una erradicación del 90% del pelo" explica Manuel Valcárcel.

Responden mejor al tratamiento zonas como ingles, axilas, areolas (4 sesiones). Entre sesiones es necesario dejar un periodo de dos-tres meses dependiendo de la zona, ya que es el tiempo necesario para que la mayoría de folículos de pelo que han quedado en reposo después del tratamiento con láser entren en un nuevo ciclo de crecimiento", añade.

En 'DepilAcción', hemos escogido trabajar con láser de diodo LightSheer aprobado por la FDA americana (Food and Drug Administration) como el láser para depilación permanente, teniendo publicado en revistas médicas resultados un 40 % más eficaces que cualquier otro, siendo además muy adecuado para el tratamiento de las pieles mediterráneas.



VÍSTETE DE VERANO



5 Sesiones de Cavitación
5 Sesiones de Presoterapia
4 Sesiones Lifting Ultrasónico de regalo

BONO 199 €
AHÓRRATE 221 €

TFNO: 921 434 555
Promoción válida del 16/06/11 al 15/09/11.

FOTODEPILACIÓN
Precios por zona y sesión

facial	25 €
labio	10 €
Hombros	25 €
Brazo y mano	30 €
Axilas	20 €
Pecho (2 zonas, pecho y abdomen)	30 €
espalda (2 zonas, dorsal y lumbar)	30 €
línea alba	15 €
Pierna completa y pie	30 €
ingles bikini	20 €
ingles brasileñas	30 €
glúteos	25 €
línea perianal	20 €
masajes	30 €

Tersus es una franquicia en plena expansión nacional con todos los tratamientos en un solo centro.

Ofrece a sus clientes la posibilidad de recibir lo más novedoso en técnicas estéticas y las más avanzada tecnología en tratamientos de belleza.

INFÓRMATE SOBRE NUESTROS BONOS

C/ OBISPO QUESADA, N.º3. 40006. SEGOVIA
web: www.tersus.es - e-mail: segovia@tersus.es

Encuentro empresarial en Sepúlveda ■ El Teatro Bretón de Sepúlveda acogerá, el próximo 9 de junio un encuentro empresarial del presidente de la Cámara, Carlos Tejedor, con los empresarios de la comarca sepulvedana. En el mismo, que iniciará a las 19.30 horas, se informará de la nueva situación de las Cámaras y se difundirá el catálogo de servicios desarrollado por la entidad para facilitar la promoción comercial de las empresas segovianas. El encuentro se centrará, especialmente, en el sector hostelero y agroalimentario.

WWW.CAMARASEGOVIA.ES.

Turismo y TICs, jornada gratuita ■ La Cámara de Segovia y la Red de Asesores Tecnológicos impartirán el 21 de junio la jornada "Activ@ el Turismo de Segovia". La jornada, gratuita, se dirige a trabajadores autónomos y empresas de alojamiento (casas rurales, hoteles, etc), restaurantes y de turismo activo, entre otros. El objetivo es difundir herramientas TIC específicas para un sector altamente dependiente de las nuevas tecnologías. Así, en la jornada está previsto informar de novedades presentadas en la pasada feria de Turismo Interior . + INFORMACIÓN

Y RESERVA DE PLAZA EN WWW.CAMARASEGOVIA.ES

Presentaciones más atractivas y eficaces

■ Muchas empresas dedican especial atención y dinero en contratar buenos profesionales, mejor hardware y software, desatendiendo algo esencial para llegar a los clientes: la presentación y comunicación del trabajo desarrollado. Aprender a desarrollar presentaciones más productivas y entretenidas, tanto en el contenido como en la exposición es el objetivo de este curso impartido por la empresa Hacerse Entender y en colaboración con SECOT y la Cámara, y a celebrar el 9 de junio a las 12 h en Salón Multifunción del edificio Vicam + INFORMACIÓN Y RESERVA DE PLAZA EN WWW.CAMARASEGOVIA.ES

Veinte empresas interesadas en Marruecos

■ La Cámara acogió el pasado 1 de junio un encuentro empresarial entre los delegados comerciales de la embajada del Reino de Marruecos en España y una veintena de empresas segovianas interesadas en el mercado marroquí. Charif Chrkau y Yassin Khatib informaron de aspectos logísticos, de distribución, aduaneros así como de los polos de desarrollo generados entorno de Saidia (Mediterráneo) y Essauria y Larache en la costa Atlántica.

La madera es vanguardia

Ekohaus, ubicada en Valverde, construye casas de madera personalizadas y en serie adoptando las últimas tecnologías y garantizando el más alto estandar de sostenibilidad

C.S. / SEGOVIA

Para empezar, son casas que consumen hasta un 85% menos de energía, perfectamente habilitadas para incorporar cualquier mejora de gestión ambiental, desde placas solares a depósitos de aguas grises y pluviales para ahorrar agua. Con aislamientos perfectos y materiales tan indelebles como el granito. Y son en madera.

"Hoy en día tenemos tecnología para acabados exteriores en madera que no precisan el menor mantenimiento. Son aplicaciones que proceden de Centro Europa, donde la construcción de viviendas unifamiliares es predominantemente en madera. Más aislante, más ecológica, más eficiente en la conservación de la energía y más fácil de construir", explica José Luis Aranda García. Sabe de qué habla, este madrileño, electricista, se cambió a Navafría y a la carpintería hace más de veinte años. Desde entonces se ha especializado en carpintería ecológica, o en sus propios términos, bioconstrucción. "He asistido a media docena de cursos en Alemania, me he formado tanto por el interés profesional como vital", dice. Desde hace seis años construye casas de madera. Al principio in situ, pero desde el pasado mes de marzo ha abierto una nave en Valverde del Majano desde donde monta las casas y las transporta ya terminadas al lugar final. De esta manera los plazos para entrar en la casa se abrevian espectacularmente.

BIOCONSTRUCCIÓN. La casa-cubo de la imagen, por ejemplo, esta diseñada para o bien cargar una segunda planta, o bien habilitar la techumbre como una terraza. "Puedes poner un huerto y



José Luis Aranda, montando un prototipo de casa ecológica en su nave de Valverde del Majano.

regarlo, puedes poner placas solares, lo que quieras, nuestros revestimientos, todos ecológicos, facilitan tanto el drenaje como el aislamiento. Impiden humedades y facilitan la transpiración natural y la eficiencia energética".

Las casas son fáciles de instalar. Se aplanan la superficie, se conectan las canalizaciones de saneamiento, agua y energía, y a vivir. "También son espacios modulares, pensados para adaptarse a las necesidades cambiantes. Podemos cambiar la posición

de una ventana en una tarde". En cuanto al precio, está en consonancia con la construcción estándar. "Sobre mil euros el metro, pero el ahorro en mantenimiento y en plazo de obra marca una diferencia sustancial".

Por supuesto, todas las maderas, todos los aislantes, todos los productos están homologados de acuerdo a las más exigentes normativas ambientales.

"Hacemos bioconstrucción. Miramos todos los factores, desde el material de aislamiento, que

son fibras naturales o tratamientos no lesivos con el medio, a la madera". La construcción en ladrillo genera mil impactos. Desde las cementeras a la generación de residuos, en Ekohaus todos los elementos están pensados para un mundo máximamente sostenible.

De momento, han iniciado la difusión de sus productos con asistencia a dos ferias, y otra tercera en carte acabado el verano. Para más información: WWW.EKOHAUS.ES.

Cursos de la Cámara para captar clientela a través de Facebook y las redes sociales

C.S. / SEGOVIA

Una cosa es manejarse en FB para relacionarse con los amigos, y otra bien diferente utilizar las posibilidades de las redes sociales para ganar clientes. Desde esta perspectiva, la Cámara de Segovia ha convocado dos cursos para que las empresas puedan estructurar estrategias de marketing y de crecimiento clientelar aprovechando la capacidad de segmentación de FB y Twitter, y también de interconectar vastísimas redes de personas en comunicación permanente. A tal fin se ofrecen dos cursos, uno de iniciación a FB y Twitter para las empresas, y otro más avanzado para profundizar en as-

pectos como la reputación on line, la medición de impactos o la implantación del *community manager* en una organización.

El objetivo del curso de iniciación es enseñar cómo funcionan Facebook y Twitter desde un punto de vista de empresarial. Se ofrecen normas básicas de actuación en las redes sociales para lograr una buena percepción de los clientes y un contacto directo que redunde en mayores ventas. Aspectos como qué es Facebook o Twitter, aprender a crear páginas,

medición básica de resultados, entre otras.

Iniciación al FB y Twitter empresarial, que se completa con un curso de profundización

El curso de profundización aborda herramientas para Com Managers, Weedgets de Twitter y FB, entre otros. Los dos cursos son complementarios, y las

empresas pueden inscribirse a uno o ambos, en cuyo caso hay una oferta especial de 160 euros para empresas asociadas a la Cámara y

205 no asociadas. Asimismo, la idea es facilitar una implementación inmediata de lo aprendido por lo que los alumnos deberán asistir con un portátil con conexión wifi.

Coordina e imparte el curso el ingeniero informático Iñaky Berzal. "El planteamiento es saber qué hay que hacer a partir de lo que no hay que hacer, con un carácter muy práctico. La empresa y la relación personal son mundos distintos y las estrategias empresariales, por tanto, son distintas", explica.

Los cursos se impartirán los días 15 y 15 y el 21 y 22 de junio. La inscripción es on line en: WWW.CAMARASEGOVIA.ES.

El proyecto de choque para el sector agrario no funciona

Un plan bloqueado. El resultado de las propuestas, con tres meses de antigüedad, resulta insuficiente

Control. Los Administración está por controlar los gastos para cumplir sus compromisos sobre el déficit público

VIDAL MATÉ

El sector ganadero en general atraviesa desde el segundo semestre de 2010 una de las situaciones más delicadas en los últimos años, como consecuencia tanto de la subida de los precios de las materias primas para la alimentación animal, como de los descensos de los costes en origen. Las producciones ganaderas en su conjunto suponen el 32% del valor de la producción total agraria, pero el buen comportamiento de otras explotaciones agrícolas, como los cereales, dieron lugar a un comportamiento positivo de la renta agraria en el último año con un repunte casi del 7%.

La difícil situación de los subsectores ganaderos, tras muchos meses de demandas ante la Administración, se tradujeron en un paquete de medidas de apoyo o plan de choque a corto, medio y largo plazo. Este estudio, algunos de cuyos puntos afectan no solamente a las explotaciones ganaderas, sino al conjunto del sector agrario, se presentó en los primeros días del pasado mes de marzo. Hoy, a tres meses de aquellas fechas, se podría concluir que se ha tratado de un plan de choque casi inexistente, totalmente insuficiente y, además, bloqueado en la propia Administración. Ante un problema reconocido como grave oficialmente, no tiene sentido que el mismo haya estado durmiendo el sueño de los justos durante este tiempo sin tener señales de vida del mismo.

En materia fiscal, el Gobierno, como en campañas precedentes, en función de las circunstancias de mercado de ese ejercicio, o los efectos negativos de las condiciones climatológicas sobre las cosechas, fijó los tipos de índices para calcular el rendimiento neto a efectos de la declaración de la renta. Hubo rebajas importantes como el índice corrector por la compra de piensos fuera de una explotación, que se fijó en el 65%, frente al 75% anterior, y del 95% para avicultura y porcino. También se rebajó el indicativo para el conjunto de las producciones ganaderas y en el sector hortofrutícola. Se trata de una medida que tiene más de imagen que de efectos prácticos, en cuanto que los pagos por este concepto del sector agrario son muy reducidos y menos con los precios a la baja registrados en los mercados. En todo caso, fue un dato positivo.



La Administración agraria asegura que no está por la labor de aplicar rebajas importantes ni de devolver impuestos. / LUIS LÓPEZ

Por el contrario, aunque figuraba en ese mismo compromiso fiscal, no se ha elevado del 2 al 5% la reducción lineal aplicada al rendimiento neto en el régimen de estimación objetiva y tampoco se aumentaron del 5 al 10% en el régimen de estimación directa que simplifica los gastos de difícil justificación.

Del compromiso de adelantar los pagos de la devolución del impuesto sobre el gasto para hacerlos trimestralmente no hay noticias y, obviamente, ha quedado en el rincón de los recuerdos la petición para acrecentar el IVA del 8,5 al 10% en la venta de los productos ganaderos. Tal como están las cosas en Economía, de rebajas de impuestos, las justas.

PAQUETE DE MEDIDAS. Según se puso de manifiesto en este paquete de medidas ofertado por la propia Administración agraria, Economía no está por la labor de rebajas importantes y menos por devolver más impuestos. Pero sí está por controlar los gastos de Agricultura hasta el último euro para tratar de cumplir sus compromisos sobre el déficit público.

Esta ha sido la razón por la que las disposiciones de Medio Ambiente sobre mejoras en la financiación agraria no hayan recibido la luz verde hasta los últimos días, medidas pensadas inicialmente solo para las producciones ganaderas, que se han acabado extendiendo a todo el sector y que se pueden solicitar tanto por personas físicas como por jurídicas, esto es, por cooperativas o sociedades agrarias de transformación.

Por fin ya está en vigor la orden por la que el sector puede solicitar la subvención de la Sociedad Anónima Estatal de Caución Agraria, Saeca, para la concesión de avales. Esta petición se deberá presentar en la entidad financiera donde se haya solicitado el préstamo. La ayuda pública para pagar la comisión de gestión de los

En materia de mercados no se ha hecho apenas nada para mejorar la tendencia alcista

avales será como máximo del 1% anual del saldo deudor y del 0,5% para pago de la comisión de estudio. A esta medida se pueden acoger préstamos de hasta 50.000 euros cuando los mismos tengan un plazo de amortización que no superen los cinco años, pudiéndose incluir uno de carencia. Esta línea de ayudas se podrá solicitar en el plazo de tres meses. Los beneficiarios deben estar al corriente de sus pagos con Hacienda y con la Seguridad Social. Igualmente se ha abierto el plazo para solicitar las subvenciones para la financiación de una carencia de dos años para los créditos pedidos al amparo de los reales decretos de junio de 2001 y de febrero de 1996 para mejora y modernización de todo tipo de explotaciones. Esta medida es más importante en cuanto su aplicación, ya que puede suponer un respiro para explotaciones ahogadas por la crisis.

Finalmente, en materia de financiación, destaca la línea abierta, el ICO 2011, para la concesión de créditos destinados a lograr una mayor internacionalización de las explotaciones y más eficiencia productiva. Las subvenciones a los tipos de interés oficial se hallan entre el 0,25 y 0,35 puntos. El principal inconveniente, en ambos casos, son las elevadas garantías que piden en la actualidad desde las entidades financieras a la propia Saeca para conceder un crédito o un aval.

En el apartado de mercados no se ha hecho nada para cambiar la tendencia alcista, sobre todo de los cereales, y recortar los costes ganaderos. Para apoyar los ingresos del sector agrario, España pidió en Bruselas adelantar los pagos directos al 16 de octubre, alrededor de 700 millones de euros, en lugar de hacerlo en diciembre.

El Plan de Choque se materializó en un momento de malestar y protestas en el campo, la realidad es que se ha diluido en el tiempo, sin contenido, abandonado por la Administración y sin que sea reclamado por el propio sector.



Hasta el 30 de junio llévase un iPad 2* o uno de nuestros otros regalos al contratar su Plan de Pensiones o Plan de Previsión.

Planes de Pensiones y Previsión

Invertir en su futuro y disfrutar hoy es una gran idea
lo mire como lo mire



CAJA RURAL

> www.ruralvia.com

ESPECIAL

XIV

ENCUENTRO NACIONAL DE JÓVENES ADMINISTRADORES DE FINCAS



SEGOVIA, 3 Y 4 DE JUNIO DE 2011

JOSÉ ANTONIO FRESNILLO, PROTAGONISMO,

“Con estos Encuentros tra nuestra capacidad

ES EL ARTÍFICE DE QUE EL XIV ENCUENTRO NACIONAL DE JÓVENES ADMINISTRADORES DE FINCAS SE CELEBRE EN SEGOVIA. VA A CONTAR CON LA UNANIMIDAD Y, ENTRE OTRAS PERSONALIDADES, VA A CONTAR CON LA PRESIDENCIA DE HONOR DE



José Antonio Fresnillo, presidente del Colegio de Administradores de Fincas de Segovia posando frente al Jardín Botánico un día antes de comenzar el Encuentro. / DIEGO DE MIGUEL

B.C.A.

José Antonio Fresnillo, presidente del Colegio de Administradores de Fincas de Segovia ha hecho de su reto una motivación personal. Conseguir que la ciudad de Segovia haya sido elegida para albergar el decimocuarto Encuentro

Nacional de Jóvenes Administradores es todo un logro para una ciudad que compitió en su momento con otras grandes como Valencia o Barcelona. “Siempre he confiado mucho en esta candidatura. Por eso me gusta decir que me parezco mucho a mi ciudad: no soy muy alto

pero valgo mucho”, afirma entre risas Fresnillo.

¿Cuáles son las expectativas para este Encuentro?

Nuestro principal objetivo es tratar una serie de temas que consideramos importantes dentro de

nuestra profesión y también para los miembros de las comunidades de vecinos. Queremos, además, que salgan a la luz los problemas y las nuevas tendencias de un sector que está pasando por una situación de importantes cambios.

Por poner un ejemplo, en la ac-

tualidad ha cambiado la forma de trabajar. Antes el responsable de la gestión era uno sólo, ahora los administradores trabajan en equipo.

¿Sirven también este tipo de celebraciones para mejorar, de cara a la sociedad, la imagen de

Prevent Security Systems y el Colegio Profesional de Administradores de Fincas firman un acuerdo para subvencionar la videovigilancia en las comunidades de vecinos



C/ Federico Carlos Sainz de Robles , 11
CP: 28035 - MADRID
Tel.: 902 222 492. Fax.: 913 768 058
www.prevent.es

DEDICACIÓN Y PIEZA CLAVE EN EL ENCUENTRO

Transmitimos a la población
la importancia de la organización

CON LA REPRESENTACIÓN DE PROFESIONALES DE TODAS LAS PROVINCIAS DEL PAÍS. EL CONSEJO GENERAL CONFÍO EN SU CANDIDATURA POR EL PRÍNCIPE FELIPE. NOS HA CONTADO QUÉ ESPERA DEL ACTO Y QUÉ CAMBIOS AFRONTA LA PROFESIÓN

los administradores de fincas?

Sin duda. Con estos encuentros transmitimos a la población nuestra capacidad de organización, tema importante en nuestro desarrollo profesional. También se posibilita el intercambio de conocimientos entre los administradores y la transmisión a la ciudadanía de nuestra preocupación por los aspectos más importantes de la profesión, así como la implicación y repercusión que estos aspectos pueden tener en los ciudadanos como valedores de sus derechos y deberes y, por supuesto, como últimos destinatarios de nuestro trabajo diario.

Explíqueme qué se necesita para organizar un evento de estas características.

Se necesita ilusión, trabajo, tiempo y dedicación y disponer de un gran capital humano y por supuesto capital económico. Para el capital humano hemos contado con la inestimable ayuda de la Junta Directiva y compañeros colegiados de Segovia, con el Presidente y la totalidad de miembros del Consejo Autonómico de Administradores de Fincas de Castilla y León y por supuesto con el Presidente y miembros del Consejo General de Administradores de Fincas.

El trabajo de todas estas personas no se vería recompensado si no se contara con el soporte económico que dan los patrocinadores y colaboradores y las ayudas especiales de todos los que en mayor o menor medida han hecho su aportación económica para que este Encuentro sea un éxito.

¿Qué destacaría de las ponencias que se han celebrado y se van a celebrar a lo largo del día de hoy?

Las ponencias expuestas están diseñadas para tratar una enorme

variedad de temas: desde cómo construir una empresa a las nuevas tendencias de marketing, así como los aspectos fiscales o la propuestas de creación de un protocolo para las Juntas de Comunidad.

Con sólo ver el título de cada una de las ponencias, uno aprecia el enorme abanico temático que se va a tratar. Asimismo se va a dejar un espacio amplio para coloquios en el que podrán abordarse aspectos de interés general para la profesión como la colegiación obligatoria y la reserva de actividad para los administradores de fincas.

[]
”

Transmitimos nuestra preocupación por los aspectos más importantes de la profesión, además del intercambio de conocimientos entre los administradores

¿Considera que la formación continuada ha de ser una marca de identidad profesional de los administradores de fincas?

Por supuesto, y no sólo en esta profesión, sino en cualquiera que quiera ser puntera en su ámbito de actividad. Los administradores de fincas contribuyen para que en los congresos y encuentros se debatan temas profesionales prácticos y de actualidad que complementan la formación continuada que también

de forma individual debemos preocuparnos los profesionales de llevar a cabo.

¿Qué va a diferenciar a este Encuentro de los anteriormente celebrados?

Sobre todo el marco de celebración. Queremos que los asistentes se lleven un recuerdo invorable de la ciudad. Además queremos destacar el debate profundo acerca de las nuevas tendencias de los jóvenes administradores hacia la profesión, es decir, depositar nuestro compromiso para mirar hacia delante en dirección hacia la modernización del sistema en beneficio, por supuesto, de los ciudadanos.

¿Es buen momento para celebrar un acontecimiento como éste teniendo en cuenta la situación de crisis económica que atraviesa el país?

Precisamente creemos que la presencia de más de quinientas personas (entre asistentes, ponentes y acompañantes) va a suponer para la ciudad una inyección económica muy importante. Además, y dado que nos encontramos en un momento de promoción turística y social de cara la candidatura de capitalidad europea para el año 2016, es muy importante lo que esto va a significar y su correspondiente repercusión.

Me gustaría destacar un hecho insólito que no había ocurrido hasta entonces: vamos a contar con la presencia de 375 asistentes que tienen representación de todas las provincias de España. Somos los primeros en conseguirlo y quiero agradecer la confianza que el Consejo General depositó en nosotros al elegirnos como organizadores siendo un orgullo afirmar que podemos darle no solo el carácter nacional sino el in-

ternacional al contar con la asistencia de compañeros provenientes de Argentina y esperamos una representación del CEPI, Organismo Europeo, con personalidades de Francia, Inglaterra o Alemania.

No puedo olvidarme ni de dejar de agradecer a Su Alteza Real el Príncipe de Asturias, D. Felipe, y a la Casa Real, quien gentilmente ha aceptado la Presidencia de Honor del Encuentro y al tiempo extender nuestro agradecimiento tanto a los Alcaldes de Segovia y de la Granja de San Ildefonso como al Presidente de Castilla y León y otras autoridades autonómicas

Además he tenido mucha suerte al contar con el apoyo y la colaboración de patrocinadores, instituciones públicas y personal encargado de la organización como la Vicepresidenta del Colegio de Administradores de Fincas de Asturias, María Ángeles Martínez, y el Gerente del Colegio de Barcelona, Ángel Robira, que me han asesorado y ayudado mucho.

Para concluir, ¿a qué otros retos se enfrenta desde su situación de Presidente?

Somos más de quince mil administradores en toda España que, a su vez, movemos más de quince mil millones de euros al año. Además nuestra página web ha llegado a las seis mil quinientas visitas, lo que supone una enorme repercusión a nivel nacional.

Todas estas cifras asustan un poco pero dan una idea de la magnitud de un sector importantísimo para la sociedad. La responsabilidad es enorme pero contamos con el apoyo de nuestros compañeros, que somos una gran familia, y que juntos colaboramos para hacer de nuestra profesión una marca de garantía para el ciudadano.

[]
”

Para realizar un encuentro de estas características se necesita ilusión, trabajo, tiempo y mucha dedicación

[]
”

El marco de celebración va a ser la característica fundamental que diferencie este Encuentro de los anteriores

[]
”

La presencia de los más de quinientos asistentes va a suponer una importante inyección económica para la ciudad



www.zener.biz
902 120 254

7 sensores
ZENER

Tendrás motivos para ser ecológico

- ✓ AHORRO ECONÓMICO
- ✓ BAJAS EMISIONES
- ✓ MAYOR CONFORT
- ✓ MENOR CONSUMO
- ✓ GRAN SEGURIDAD

UN PROTOCOLO PARA LOS DERECHOS Y OBLIGACIONES CIUDADANAS



Vicente Magro Servet, presidente de la Audiencia Provincial de Alicante, en la parte superior de la imagen. De fondo, el Palacio de Congresos del Parador . / EL ADELANTADO

“La Ley actual no se ajusta a la sociedad”

VICENTE MAGRO SERVET, PRESIDENTE DE LA AUDIENCIA PROVINCIAL DE ALICANTE, PRESENTA HOY EN SU PONENCIA LA PROBLEMÁTICA DE LA LEY DE PROPIEDAD HORIZONTAL

B.C.A.

Los ciudadanos tienen derechos y tienen deberes pero también tienen obligaciones. Y en una comunidad de vecinos todos los miembros han de tener clara su posición legal y administrativa bien como propietarios o bien como inquilinos.

Partiendo de esta premisa, Vicente Magro Servet, presidente de la Audiencia Provincial de Alicante,

protagoniza hoy sábado la última ponencia - coloquio del Encuentro. El título de la misma: ‘Materias nuevas a incluir en un protocolo de derechos y deberes de los comuneros en una comunidad de propietarios’. La hora: de seis a siete y media de la tarde.

En este marco encuadra Magro la problemática en las comunidades de vecinos y, por tanto, la necesidad de crear un listado de dere-

chos y obligaciones para los mismos. “Queremos que en él aparezcan desde el respeto hasta el pago de gastos comunes, así como la reglamentación adecuada del régimen interno de cada comunidad”, aclara Magro. “Con este protocolo, que por el momento no existe, se unifica la respuesta de derechos y obligaciones y, con ello, se evitan a posteriori los posibles problemas por una mala gestión”.

Además alerta del error en el que incurre la Ley de Propiedad Horizontal que se encuentra actualmente en vigor. “Por mi parte creo necesario actualizar la Ley Omnibus, que es de 1960. Se queda corta. Tan sólo consta de veinticuatro artículos y desde mi posición estoy en disposición de afirmar que no se ajusta a las necesidades de la sociedad. Hay que adaptarla al año 2011 porque desde entonces y has-

[,,]

Este Protocolo quiere dar una respuesta a los ciudadanos para evitar problemas a posteriori

[,,]

Con sólo veinticuatro artículos esta ley se queda corta y está anticuada, ya que data de 1960

[,,]

En la actualidad se han liberalizado muchas actividades y muchos personas ejercen sin cualificación

ta este año, se han liberalizado muchas actividades y están ejerciendo la profesión personas sin cualificación”. Hace especial hincapié, además, en la importancia de contratar personal especializado, que esté colegiado y sea un administrador de fincas totalmente legal. “Es un contrasentido que la gente gaste muchísimo dinero, con lo que ello supone, para pagar una vivienda y que luego se contrate a cualquiera para llevar la gestión de la misma”.

Tenemos que trasladarnos a Estados Unidos para comprobar cómo están cambiando las cosas: “Allí se necesita primero la autorización de toda la comunidad de vecinos antes de que un propietario alquile su vivienda. Lo veo todo un logro. Hay que vigilar a quién alquilas tu piso porque los problemas, a la larga, afectan a todos”.

Con respecto al Encuentro de este año en Segovia, destaca el marco y la organización: “El marco es muy bonito y atractivo. La afluencia es muy importante y el contenido del material que ofrece la Organización, todo un acierto”.

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

LA COMUNICACIÓN AYUDA A MEJORAR LA IMAGEN CORPORATIVA

“Hoy en día, en un **trabajo** el **equipo** es lo que cuenta”

CARMEN MUÑOZ JODAR PRESENTÓ AYER EN SU PONENCIA LAS CLAVES COMUNICATIVAS PARA EL CORRECTO FUNCIONAMIENTO DE UNA EMPRESA



Carmen Muñoz Jodar, momentos antes de comenzar su ponencia. / B.C.

B.C.A.

Los jóvenes administradores de fincas que se inician en la profesión o aquellos que deseen comenzar con los trámites de la construcción de su empresa, tuvieron ayer viernes una cita con la directora ejecutiva de 'Consultores de Comunicación', Carmen Muñoz Jodar, quien expuso en su ponencia las herramientas de comunicación más importantes de cara al comienzo de las gestiones administrativas.

“Las redes sociales se han convertido en un importantísimo foco de comunicación. Y es que, a partir de la decisión del inicio de la construcción de la empresa todo comunica”. Por ello Muñoz Jodar quiere destacar la influencia en el trabajo de otros elementos de la cadena laboral que no siempre son el cliente: “Muchas veces tendemos a olvidarnos de otros componentes como los abogados o los propios periodistas”,

Por ello en su ponencia presentó un decálogo con siete principios en la comunicación de una empresa. A grandes rasgos lo más importante es construir una marca y determinar cuál es el servicio que uno ofrece más allá del cliente, y llevarlo hacia delante.

En el proceso comunicativo de los administradores de fincas, se an-

toja también adecuado hacer visible la experiencia de cada profesional pero siempre sin pecar de exceso de conocimiento: “Muchas veces nos vamos al artículo tal de la ley cual pero hay que ponerse en el lado de la otra persona y establecer un nivel de comprensión coherente”, afirma con rotundidad la directora ejecutiva.

[,,]

Espero que en este Encuentro se abra el debate para que el ciudadano pueda trasladarlo después a su realidad

Los administradores se encuentran en el estrato más básico del entorno social, en contacto con el ciudadano, pero no por ello hay que dejar de lado las nuevas tendencias. Otro principio importantísimo es que hay que estar atento a lo nuevo siempre, a las novedades de cada sector de cada actividad y empaparse de lo que llega a través de los medios de comunicación. “En este as-

pecto destacaría las nuevas plataformas que están surgiendo con el impulso, repito, de las redes sociales”, declara.

Y cómo no, se trató el tema de la forma de trabajar coincidiendo en ello con el presidente del colegio de administradores de fincas de Segovia, José Antonio Fresnillo. “El equipo, hoy en día, es lo que cuenta. Todos los eslabones que dedican su tiempo y su trabajo cuentan. Hay que cuidar mucho el equipo aunque sólo lo formen tres personas”.

Todo ello queda enmarcado bajo lo que al principio destacó Muñoz Jodar: la marca personal. “Realizando un análisis sobre las habilidades de nuestra empresa y nuestros trabajadores y los servicios que podemos ofrecer en términos de identidad, crearemos una proyección sólida de nuestra imagen muy ventajosa”.

Un día antes de celebrarse el Encuentro preguntamos a Carmen Muñoz qué esperaba de él. No dudó en su respuesta: “Que se abra debate, que todo lo que tratemos el ciudadano pueda trasladarlo a su realidad y que no sólo nos acordemos de crecer cuando las cosas van mal”. Al respecto, también quiso destacar la potencia económica y social que tienen los administradores de fincas.

Programa de actividades previsto para hoy

10.00 horas - 11.15 horas

Tercera ponencia y coloquio:

“Análisis del modelo de negocio de la Administración de Fincas, a través del Control económico de gestión”.

D. Joan Lluís Saperas Lafarga, consultor especializado en la transmisión de despachos de empresas.

12.00 horas - 13.15 horas

Cuarta ponencia y coloquio:

“Consideraciones sobre la tributación en el IVA de determinadas operaciones inmobiliarias y régimen de deducción de las mismas”.

D. Jordi Bertrán, socio de García Hoffman - Bertrán Asesores SLP.-

16.00 horas - 17.30 horas

Quinta ponencia y coloquio:

“El contrato de administración de fincas. Aspectos jurídico - prácticos”.

D. Jesús Flores Rodríguez, profesor de Derecho Civil de la Universidad Rey Juan Carlos de Madrid.

18.00 horas - 19.30 horas

Sexta ponencia y coloquio:

“Materias nuevas a incluir en un protocolo de derechos y deberes de los comuneros en una comunidad de propietarios”.

D. Vicente Magro Servet, presidente de la Audiencia Provincial de Alicante.

22.00 horas

Cena de gala y entrega de premios.

electru
grupo  energía

**herramienta de gestión energética con
soluciones integrales para su empresa/cliente**

tfno.: 902.102.553

El Encuentro en forma de fotografía

MUCHOS DE LOS ASISTENTES ACUDEN ACOMPAÑADOS AL ENCUENTRO, POR ELLO LA ORGANIZACIÓN HA DEDICADO NUMEROSAS VISITAS POR LA CIUDAD Y EL MUNICIPIO PARA QUE DISFRUTEN SU ESTANCIA

B.C.A.

Más de trescientos administradores de fincas de todo el país llenan desde ayer las calles de La Granja de San Ildefonso. Asimismo, los organizadores del XIV Encuentro Nacional de Jóvenes Administradores de Fincas no quisieron pasar por alto el hecho de que muchos de los asistentes y participantes al acto acudieran acompañados.

Por tanto, y enmarcado en el cartel de actividades, hay un apartado especial dedicado a ellos. Desde las 18.00 horas del día de ayer, ya pudieron disfrutar de variadas visitas relacionadas con el turismo en la ciudad. La primera parada fue las Destilerías DYC, que se ha convertido en los últimos años en un símbolo de la ciudad y por ello en visita obligada.

Y como caminar abre el apetito, y como Segovia si por algo es famosa es por su gastronomía, la cena fue ofrecida en pleno centro de la ciudad por el famoso restaurante Cán-

dido. La hora escogida: las 21.30.

Para hoy están previstas, a partir de las nueve y media de la mañana, otras actividades turísticas como las visitas guiadas por el casco antiguo de la ciudad que incluirán el Acueducto, el Alcázar y la Catedral, así como el museo del Vidrio. Por la tarde el destino escogido es el municipio anfitrión del Encuentro. Así, los acompañantes podrán pasear por los Jardines de La Granja de San Ildefonso y contemplar el espectáculo que el Ayuntamiento va a poner a su disposición: un grupo de fuentes se pondrán en funcionamiento para que las vean correr.

Tanto la comida como la cena de hoy se realizarán en el Parador Nacional de La Granja, en donde a partir de las diez de la noche se celebrará una cena de gala como colofón del acto. Además se entregará por segundo año consecutivo el Premio 'Jóvenes Administradores' y la animación y el espectáculo folclórico correrá a cargo del grupo segoviano 'La Esteva'.



1. El presidente del Colegio de Administradores de Fincas de Segovia, José Antonio Fresnillo, posando junto a la presentadora del acto, el secretario general del Colegio y una colegiada.. **2.** Los inauguradores oficiales del acto, de izquierda a derecha: Salvador Díez, presidente del Colegio de Administradores de Fincas de Castilla y León; José Antonio Fresnillo, presidente del colegio de Administradores de Fincas de Segovia; José Luis Vázquez, alcalde de La Granja, Miguel Ángel Muñoz Flores, presidente del Consejo General de Colegios de Administradores de Fincas de España y Andrés Palomo, presidente de la Audiencia Provincial de Segovia.

*¡Especialistas
en seguros!*

DE PABLOS
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo de Conde Sepúlveda, 19
Telf. 921 42 05 84 - 921 42 08 86
Fax 921 44 24 75
40006 Segovia
E-mail: correduria@segurosdepablos.es



3. La presentadora del acto, Mónica Antequera, ensaya minutos antes de comenzar. 4. Muchos de los administradores de fincas de todo el país en el Palacio de Congresos del Parador de La Granja. 5. Cartel del próximo Encuentro que se celebrará en 2010 en la ciudad de Valencia. 6. Los administradores, junto a sus acompañantes, antes del acto inaugural. 7. Tres azafatas reparten las acreditaciones a los asistentes.

Porque no somos los únicos Hemos decidido ser los Mejores

Una franquicia hecha exclusivamente por y para Administradores de Fincas
Servicios centralizados de recogida de avisos, emergencias las 24 horas del día, contabilidad y reprografía.

Administración de comunidades
Atención al cliente: 902 13 11 31
Averías 24 horas
emergencias: 902 15 16 15



SPONSOR PLATINO



SPONSOR ORO



SPONSOR DE PLATA



COLABORADOR PRINCIPAL



COLABORADORES INSTITUCIONALES



COLABORADOR

TRANSPORTE OFICIAL



► AGRICULTURA

La empresa segoviana Ecomanjar, galardonada por la Fundación Biodiversidad

La sociedad, de carácter familiar y ubicada en la localidad de Lastras de Cuéllar, fue premiada en la modalidad de 'Emprendedores'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La empresa Ecomanjar, ubicada en Lastras de Cuéllar y dedicada a la producción hortícola ecológica, ha sido premiada por la Fundación Biodiversidad, dentro de la modalidad 'Emprendedores'.

Los premios reconocen la labor de los promotores rurales que apuestan por la gestión sostenible de los recursos naturales, así como a comunicadores y creadores que contribuyen a implicar a la sociedad en la mejora del medio ambiente.

La empresa segoviana, de carácter familiar, produce, envasa y distribuye alimentos ecológicos revalorizando las producciones locales a partir del uso sostenible del entorno. Para el premio se valoró que a través de su actividad está generando empleo para la población local en un entorno socioeconómico difícil, que sufre la pérdida de capital humano por la falta de oportunidades.

En esta segunda edición se animó a emprendedores, investigadores, organizaciones y creadores a dar a conocer proyectos con los que hubieran ayudado a mantener los valores ecológicos del territorio, por la conservación del entorno y el desarrollo sostenible.

El premio fue recogido por los promotores de la empresa, Francisco Javier Herrero y María Jesús Vinent, de manos de la ministra de Medio Ambiente, Rural y Marino, Rosa Aguilar.

No es el único galardón que ha recibido esta empresa, pues ya se alzó hace dos años con el I Premio Nacional a la Innovación en Agricultura Ecológica convocado por Cajamar y el Instituto Nevares de Empresarios Agrarios (INEA). El premio fue entregado en el transcurso de la Jornada sobre Innovación en Agricultura Ecológica celebrado en el INEA en Valladolid.



La ministra Rosa Aguilar, con los promotores de la empresa Ecomanjar. / E. A.

LE ASESORAMOS EN SU SUBVENCIÓN

ALDERÓN MANITOU AUSA

MANITOU

DISTRIBUIDOR OFICIAL para Segovia y provincia de:

MANITOU

Ctra. Valladolid, 6. La Lastrilla-SEGOVIA Tfno: 921 42 31 10

COTIZACIONES DE LA LONJA DEL JUEVES 2 DE JUNIO

PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Selecto	1,28	-0,01	1,27	211
Normal	1,27	-0,01	1,26	210
Graso +120 Kgs	1,26	-0,01	1,25	208
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,40	-0,01	1,39	231
Cerdas desvieje extra	0,58	0,00	0,58	97
Cerda desvieje primera	0,50	0,00	0,50	83
Tipo Canal II	1,61	-0,01	1,60	266
Lechones de 20 Kgs. Carga completa (una sola procedencia).	s/c	S/C	S/C	S/C
Lechones de 20 Kgs. Varias procedencias.	s/c	S/C	S/C	S/C
Cochinillo de Segovia "marca de garantía"	24,00	0,00	24,00	3993
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	18,00	0,00	18,00	2995
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	21,00	0,00	21,00	3494

COMENTARIO: Baja ligeramente el cerdo cebado si bien pudiera cambiar de signo en las próximas semanas una vez se normalizan las matanzas de cara al mes de julio. Lechones con precios muy bajos y dispares, algunas partidas por debajo de 30 euros. Esto, unido a que en la mesa de lechones no existe la parte compradora por ausencia de vocales, hace que esta Lonja al estar representado solo un parte tenga que salir si cotización. Los cochinillos, en un mercado equilibrado entre oferta y demanda repiten precio.

VACUNO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	3,85	0,00	3,85	641
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	3,8	0,00	3,80	632
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,72	0,00	3,72	619
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,33	0,00	3,33	554
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,75	0,00	3,75	624
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,65	0,00	3,65	607
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,56	0,00	3,56	592
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,29	0,00	3,29	547
Vacas extra -U-	2,74	0,00	2,74	456
Vacas primera -R-	2,3	0,00	2,30	383
Vacas segunda-O-	1,84	0,00	1,84	306
Terneras pienso extra	3,96	0,00	3,96	659
Terneras pienso primera	3,77	0,00	3,77	627
Terneras pienso segunda	3,57	0,00	3,57	594
Ternero cruce charolés macho	2,86	0,00	2,86	476
Ternero cruce charolés hembras	2,51	0,00	2,51	418
Ternero del país	2,27	0,00	2,27	378

COMENTARIO: Mercaco con cierta tendencia a la baja, si bien, la repetición del ganado de abasto y de los terneros de vida, las operaciones de esta semana se han realizado con precios inferiores en algunas partidas a la semana anterior.

OVINO

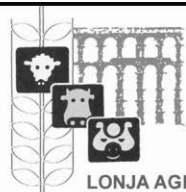
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cordero Segolechal 10-12 Kg	4,23	0,2	4,43	735,38
Cordero lechal 10-12 Kg.	2,95	0,20	3,15	524
Cordero lechal 12,1-15 Kg.	3,6	0,15	3,75	624
Cordero recental 15,1-19 Kg.	3,05	0,05	3,10	516
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	2,75	0,05	2,80	466
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	2,6	0,05	2,65	441
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,45	0,05	2,50	416
Cordero grande 28,1-34 Kg.	2,25	0,05	2,30	383
Ovejas desvieje Primera	0,55	0,05	0,60	100
Ovejas desvieje Segunda	0,3	0,05	0,35	58

COMENTARIO: Pocos corderos lechales a la venta. Esto ha permitido subidas en este tipo de corderos y, aunque las ventas son escasas, los precios suben.

CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cebada de 62 kg/Hl.	209	0,00	209,00	34,77
Trigo pienso 72 kg/Hl.	228	0,00	228,00	37,94
Centeno	210	0,00	210,00	34,94

COMENTARIO: Mercado de transición con precios estables. Todo el mundo está esperando a los resultados de la nueva cosecha. El mercado mundial se mantiene firme y la demanda nacional baja motivado por un descenso de la cabaña ganadera.



LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

DESDE HOY MISMO RECIBA LOS PRECIOS DE LA LONJA EN SU MÓVIL MEDIANTE MENSAJE SMS, NADA MÁS TERMINAR LAS JUNTAS DE PRECIOS

Infórmese en el Tfno. **921 463 847**.

Disfrutará hoy de la última tecnología y de ventajas fiscales en su Declaración de la Renta mientras invierte en tranquilidad para su futuro. Para que, lo mire como lo mire, usted salga ganando.

CONSIGUE UNO DE NUESTROS REGALOS AL CONTRATAR SU PLAN DE PENSIONES O PLAN DE PREVISIÓN



TV LED 32" Samsung



Nintendo 3DS



TV LED 22" Samsung



Videocámara Samsung



Cafetera



CAJA RURAL

> www.ruralvia.com

HORARIO DE MISAS

TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
18,00	San Andrés	20,00
19,00	La Resurrección del Señor	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen y Hospital General	20,15
19,30	S. Justo, San Miguel, Santo Tomás y San José Obrero	19,30
	Santa Eulalia, Santa Teresa y S. Justo	20,00
20,00	Cristo del Mercado, San Millán, Misioneros Claretianos, Stma. Trinidad y San Lorenzo	20:00
	San Frutos	20:30

MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año		
9,00	Siervas de María y Misioneros Claretianos	
9,30	San Martín, Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado, y Concepcionistas (Peralta)	
10,00	Santa Teresa, San Lorenzo, San Millán, San Antonio el Real, Santa Isabel, San Vicente, San Juan de Dios, Residencia de Válidos y Ntra. Sra. del Carmen	
10,30	Santo Tomás y San Frutos	
11,00	Catedral, Santa Eulalia, La Resurrección, Hospital de la Misericordia y El Salvador	
11,30	Santísima Trinidad, San Millán, San José Obrero y Cristo del Mercado	
12,00	Santa Rita, San Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Jerónimos, P. P. Carmelitas, Misioneros Claretianos, Ntra. Sra. de Belén, Hospital General, Residencia Asistida y Hermanitas de los Pobres y San Martín	
12,30	Catedral, El Salvador, Santa Teresa, San Millán y La Fuencisla	
13,00	San Miguel, Santísima Trinidad, Cristo del Mercado, San Frutos, San Lorenzo, La Resurrección, Santa Eulalia, San José Obrero, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, MM. Reparadoras y San Andrés	
13,30	San Marcos	

TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero <i>(para polacos)</i>	20,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen	18,00
	PP. Carmelitas	20,00
19,00	MM. Dominicas	19,00
19,30	San Miguel y Santo Tomás	19,30
20,00	San Millán, Misioneros Claretianos y Santísima Trinidad	20,00

LABORABLES MAÑANAS

El mismo horario todo el año		
7,45	Misioneros Claretianos	
8,00	Iglesia de la Adoración (en los antiguos Franciscanos en la C/ del Sol), Siervas, Concepcionistas (Peralta), Clarisas Corpus, San Millán, PP. Carmelitas (en invierno se suprime)	
8,30	San Antonio el Real, Carmelitas Descalzas, San Juan de Dios y Santa Isabel	
9,00	San José y Nuestra Señora del Carmen	
9,30	Cristo del Mercado	
10,00	San Lorenzo y La Catedral	
10,30	Santo Tomás	
11,00	Santa Eulalia y Misioneros Claretianos	
11,30	San Martín	
12,00	Santa Rita	
12,30	Hermanitas de los pobres	
13,00	MM. Reparadoras	

LABORABLES TARDES

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	17,30
19,00	MM. Dominicas	19,00
	Resurrección del Señor	20:00
19,15	Nuestra Señora del Carmen	20,15
19:30	El Salvador	
	Santo Tomás, San Miguel y San José Obrero	19,30
	Santa Teresa, Santa Eulalia y El Salvador	20,00
20,00	San Millán, San Lorenzo, San Frutos, Stsma. Trinidad, Santo Cristo del Mercado, Misioneros Claretianos y San Sebastián	20,00

Datos facilitados por el Obispado

|EVANGELIO|

La juventud que espera al Papa

✚ ÁNGEL RUBIO CASTRO (*)

AL MENOS DOS MILLONES de jóvenes serán los que participen en la Jornada Mundial de la Juventud de Madrid 2011. La mitad de ellos serán españoles. Nuestra diócesis de Segovia acogerá a 3000 jóvenes procedentes prácticamente de todos los continentes. Se observa en los jóvenes un modo de pensamiento configurado por la eficacia práctica y por un exceso de información sin jerarquizar ni sintetizar. Se da un desequilibrio entre la abundancia de información y la falta de formación del corazón y de la voluntad. Se da en muchos jóvenes una alergia a las decisiones permanentes e irrevocables, lo que afecta al núcleo mismo de la fe.

La fe del joven debe hacerse fe de la Iglesia, objetiva y concreta. El joven no está ya ante la Iglesia como ante un objeto exterior, se integra en la Iglesia, adquiere el sentido de su pertenencia a la Iglesia. Su fe es la de una persona que aprende a desempeñar su papel. Su fe es comunión con los grupos religiosos en que se inserta y realiza. Esta fe, mucho menos subjetiva, perderá su carácter de fervor, un poco equivocado y sujeto a demasiadas variaciones. El juicio y voluntad hallarán en ella su puesto para una actitud más tranquila, más permanente, más consciente también de ser una respuesta a Dios y a una misión. El entusiasmo de la fe se tornará compromiso. Por eso mismo, esta fe abierta a lo social-religioso podrá integrar más fácilmente el aspecto exterior, las instituciones de la vida común, los ritos particulares.

En adelante, es preciso que en la fe del joven se realice un poco el cambio mismo que se cumplió en la fe de los Apóstoles, cuando, remontado el Cristo de la carne al Padre, hubieron de comprobar que la presencia espiritual de Cristo era más verdadera y que vivían, más que antes, con Él por el Espíritu. Debe, pues, comprobar el joven que Cristo resucitado está en la Iglesia, es la Iglesia. Cristo no está ya delante de él, está en su actividad misma: en él, en su intención de apóstol, en los otros que son el cuerpo de Cristo. El joven completa la redención de Cristo, tiene su parte en la redención del mundo a imitación de Cristo. La historia del Cristo actual es la historia actual de la Igle-

sia, en la que entra el joven. En adelante, pues, Cristo toma a su servicio al joven, cuando antes parecía estar en el servicio del adolescente. Cristo da ahora la misión.

Esta misión de Cristo tiene por objeto el establecimiento del Reino de Dios. Dios no es ya primeramente el creador del cielo y de la tierra, ni el que me libera del yo, mi ideal; Dios es aquel a quien se dirige mi actividad social, es el Dios del Reino por el cual trabajo, el que llama a los obreros a su viña, el que está en mi acción para comenzarla, acabarla o inspirarla.

Se suele decir que los jóvenes siguen alejándose de la religión y puede ser verdad. Aunque el 53% se declara católico, sólo el 7% cumple el precepto dominical de ir a Misa según un informe de la Fundación SM. "Esta es la juventud del Papa". La JMJ debe prepararse y tener un seguimiento en las comunidades cristianas. La JMJ debe estar orgánicamente integrada en la pastoral juvenil ordinaria, comprendida como un esfuerzo paciente y perseverante de reiniciación cristiana y de educación en la fe de las jóvenes generaciones. Los jóvenes tienen necesidad de un guía y el educador de adolescentes y jóvenes no puede censurar o diluir las exigencias del evangelio, adaptarse a las modas pasajeras o a ideologías antiguas y nuevas, creyendo, erróneamente, que así el mensaje se hace más atractivo y apetecible. No se debe tener miedo de anunciar el Evangelio a los jóvenes en toda su integridad, sin reducciones ambiguas. Si a los jóvenes se les presenta a Cristo con su verdadero rostro, ellos lo experimentan como una respuesta convincente y anhelada y "son capaces de acoger el mensaje, incluso si es exigente y está marcado por la cruz" (Juan Pablo II), la cruz que preside los encuentros Mundiales de la Juventud, la que llevan sobre los hombros, la que adoramos, la que es necesaria cargar cada día para seguir a Jesús, la cruz de la esperanza y del amor.

Esta juventud es la que espera al Papa, esta juventud, que son nuestros adolescentes y jóvenes, es una puerta abierta al futuro y a la esperanza.

(*) Obispo de Segovia.

PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

Ayllón	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Convento) Domingos y festivos: 9:30 (Convento), 13:00 (Parroquia)
Carbonero El Mayor	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 12:30 - 19:00
Cantalejo	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 - 12:30
Coca	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
Cuéllar	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (San Miguel) Domingos y festivos: 9:00 (Convento de Santa Clara), 11:00 (Residencia de ancianos El Alamillo), 11:30 (Convento de La Concepción), 12:30 (San Miguel)
El Espinar	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00
Nava de la Asunción	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00
Navas de Oro	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 13:00
San Ildefonso	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Carmelitas) Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 20:00
Sepúlveda	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (Virgen de la Peña), 19:00 (San Bartolomé)
Villacastín	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Manos Unidas

CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

SU MAÑANA ES HOY

Colabora:

902 40 07 07

www.manosunidas.org

Salgueiro elogia el nivel de Fàcyl y asegura su continuidad

■ La consejera de Cultura en funciones, María José Salgueiro, calificó de «fantástica» la nueva edición del Fàcyl y garantizó su continuidad pese a la actual coyuntura económica, a la espera, dijo durante su inauguración, de que la situación mejore el próximo año.



Guisasola rechaza que su ausencia en la sectorial se deba a la falta de acuerdo con la ley de muerte digna

El consejero pide una reunión urgente de los directores de Salud Pública y las agencias de protección alimentaria para «por lo menos» intercambiar opiniones sobre el brote de E.coli

• Califica de «imprudencia criticable» la actuación alemana y propone ser «vigilantes», informar sobre la infección y controlar la llegada de personas de Hamburgo.

ICAL / VALLADOLID

El consejero de Sanidad en funciones, Francisco Javier Álvarez Guisasola, rechazó que su ausencia al Consejo Interterritorial del Sistema Nacional de Salud de este jueves se debiera a la existencia de divergencias en el PP sobre la ley de muerte digna. Indicó que existe un «consenso pleno y consideró voces falsas» las que lo niegan. Por el contrario, explicó que no acudió a la cita porque «una reunión fundamental no se debe convocar con los consejeros en funciones».

Asimismo, Álvarez Guisasola, que participó en la inauguración del 57 Congreso Nacional de la Sociedad Española de Angiología y Cirugía Vascular en Valladolid, explicó que habitualmente se celebra una reunión del consejo cada trimestre y consideró innecesario mantener este encuentro en un periodo electoral. «Llevamos siete meses sin que la señora ministra nos convoque», dijo, al tiempo que precisó que la convocatoria fue «urgente» sin el pronunciamiento de la comisión delegada, que es la que fija los temas del orden del día.

Así, afeó el proceder al Ministerio ya que indicó que en el Consejo se trataron «temas importantes», como la distribución de fondos, dos proyectos de Ley y una orden, que afectará al futuro. «Yo le escribí a la ministra con tres días de antelación, pidiéndole que reconsiderara la convocatoria y nos convocara después de la constitución de los nuevos gobiernos autonómicos», sentenció. Respecto a que se convocó la reunión porque era «fundamental» abordar la infección provocada por la bacteria E.coli, aseguró que no estaba en los puntos del día y que solamente estaba en el turno de ruegos y preguntas.

En este sentido, pidió a la ministra Leire Pajín que convoque «urgentemente» a los directores generales de Salud Pública y de las agencias de protección alimentaria para por lo menos intercam-



Francisco Javier Álvarez Guisasola junto a los profesores Francisco Lozano Sánchez y Carlos Vaquero (d). / RUBÉN CACHO (ICAL)

[]

Francisco Javier Álvarez

Guisasola

Consejero de Sanidad en funciones

«Yo escribí tres días antes a la ministra pidiéndole que la convocara después de la constitución de los nuevos gobiernos autonómicos»

[]

Azmara Villar

Secretaria de Sanidad del PSOE

«El consejero está en funciones para trabajar en defensa de los ciudadanos pero no para priorizar intereses partidistas»

El PSOE cree «incoherente» exigir medidas sin asistir a la interterritorial

ICAL / VALLADOLID

La secretaria de Sanidad del PSOE, Azmara Villar, denunció ayer la «incoherencia, hipocresía e irresponsabilidad» del consejero de Sanidad en funciones de Castilla y León, Francisco Javier Álvarez Guisasola, por pedir ayer a través de los medios de comunicación al Ministerio de Sanidad Política Social e Igualdad «lo que el jueves pudo haber manifestado» en la reunión del Consejo Interterritorial, a la que se negó a asistir.

«Guisasola tendrá que explicar por qué aludía a su condición de consejero en funciones para no asistir a la reunión, cuyo orden del día incluía la crisis del pepino desde el ámbito de la salud, y ayer se olvida de que él, al igual que los directores generales, siguen en funciones y exige, a través de los medios de comunicación, la convocatoria de una reunión urgente», señaló Villar, para quien la única respuesta posible es que el consejero «está en funciones a la hora de trabajar en defensa de los ciudadanos, pero no a la hora de priorizar intereses partidistas».

A su juicio, «lamentablemente», Guisasola, en un acto de «deslealtad institucional», ha preferido «no ejercer su responsabilidad» a la hora de asistir a una reunión del Consejo Interterritorial de Salud y «olvidarse de su condición de consejero en funciones a la hora de poner palos en la rueda y descalificar al Gobierno». «Su deslealtad institucional deja claro que su prioridad no es resolver los problemas de los ciudadanos».

biar «impresiones» sobre este brote epidémico y recordó que cuando surgió la gripe A se reunían cada semana.

El consejero también indicó que ante situaciones como ésta es preciso ser «muy prudentes, rigurosos y no ser alarmistas». «Éste fue uno de los pecados que ha cometido Alemania», agregó. Explicó que se trata de un brote epidémico que se localiza sólo en la zona de Hamburgo, en Alemania, aunque existan otros casos declarados en países como Suecia, Holanda o Austria.

También sostuvo que el contagio a través de las verduras es «muy raro». «Le echaron la culpa a los pepinos como yo creo se la podían haber echado a las piñas de Jamaica», dijo Guisasola, quien calificó el comportamiento de Alemania como una «imprudencia» y señaló que su actuación fue «bastante criticable». Por lo tanto, afirmó que les corresponde a las autoridades germanas la identificación de la fuente de contagio.

Álvarez Guisasola advirtió de que se trata de un brote «importante», ya que hasta ahora se han

declarado 1.042 casos, y la mitad, 470, presentan complicación «muy grave» y, por lo tanto, un índice de mortalidad elevado.

De esta forma, el consejero de Sanidad en funciones calificó de «imprudencia bastante criticable» la actuación alemana, por lo que propuso ser «vigilantes», informar a los sanitarios sobre la infección y controlar la llegada de personas de Hamburgo.

CARACTERÍSTICAS. Para tranquilizar aseveró que en Castilla y León se ha informado a los sanita-

rios sobre las características de la enfermedad para que sepan identificarla cuando si se les presenta un caso. «Se ha pasado información a todos los centros de atención primaria y a los hospitales».

Además, precisó que se trata de una enfermedad de declaración obligatoria, ya que se debería tomar una muestra de heces o sangre y enviarlas al centro referencia, el Centro Microbiología de Majadahonda (Madrid). También, planteó «controlar» aquellos casos o personas que procedan de la zona epidémica.

Los ‘pequeños procuradores’ dan una lección de solidaridad

El Parlamento acoge a 92 niños de siete colegios de la Comunidad que por sexto año consecutivo participan en el programa educativo ‘Los valores desde Aldeas Infantiles SOS’

ICAL / VALLADOLID

Ellos no fueron elegidos en las urnas el 22 de mayo pero el pasado martes acudieron a los escaños del Parlamento regional con toda la naturalidad del mundo y mucho más relajados que sus ‘compañeros’, los profesionales que en 15 días ocuparán sus puestos con la formación de las nuevas Cortes autonómicas. Son los 92 niños de siete colegios de la Comunidad que, un año más y ya van seis, participaron en el programa educativo ‘Los valores desde Aldeas Infantiles SOS’, organizada por esta ONG.

Por aquello de la novedad, los menores entraron en el hemiciclo nerviosos y con ilusión por presentar lo que para ellos son sus compromisos para alcanzar un mundo mejor, en esta ocasión, basados en reflexionar, colaborar y compartir. El presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, recordó que se trata de la sexta ocasión en que los niños de la Comunidad acuden al Parlamento de Castilla y León para actuar de procuradores por un día.

Fernández Santiago sostuvo, momentos antes de comenzar el acto, que se trata de una iniciativa “preciosa”, sobre todo, dijo, en momentos de crisis económica, en los que se exige aún más la puesta en valor de la solidaridad. Con el acto del Parlamento, añadió, se rinde un homenaje también a Aldeas Infantiles SOS por llevar a cabo este tipo de actuaciones.

PUERTAS ABIERTAS. En términos parecidos se expresó el director general de Aldeas Infantiles SOS, Pedro Puig, quien reconoció que Castilla y León siempre ha abierto las puertas de su Parlamento a su organización e incidió en la necesidad de que los niños, además de aprender matemáticas, ciencias y sociales, deben de saber reflexionar sobre los valores que “van a solidificar como una parte importante de su vida”.

Los escolares de los colegios Alejandro Rodríguez (Burgos); Santa Antonio (León); Padre Anas-



Algunos de los niños que participaron en esta iniciativa sentados en los escaños del hemiciclo de las Cortes. / ICAL



Fernández Santiago y Pedro Puig charlan con los más pequeños. / ICAL

tasio Gutiérrez (Palencia); Cañada Real (Salamanca); Martín Chico (Segovia), Antonio Machado (Valladolid) y Luis Casado (Zamora) presentaron los 14 compromisos para lograr asimilar los valores de reflexionar, colaborar y compartir. Como en anteriores ediciones, el

Programa Educativo de Aldeas Infantiles SOS invita este año a los alumnos a trabajar y dialogar en sus clases sobre valores, contribuyendo a su formación como futuros ciudadanos concienciados y responsables con la sociedad en la que viven.

En concreto, durante el curso los niños de Castilla y León están trabajando en sus aulas en unidades didácticas sobre los valores de ‘Reflexionar, colaborar y compartir’ con el objetivo de que lo trasladen posteriormente a situaciones de su vida cotidiana, de forma que tengan una educación basada en la convivencia pacífica y el respeto a todas las personas.

Tras la lectura de las reflexiones infantiles, se realizó una votación entre los 92 escolares participantes, este año de edades más tempranas, para elegir democráticamente un compromiso entre todos los presentados por los alumnos. Entre todos se comprometieron a colaborar cuando van a vendimiar o a recoger cerezas, a repartir las cosas

cuando les gusta a todos, a apoyar y colaborar con sus hermanos en todo momento, lo necesiten o no, y también a cooperar en la escuela participando, ayudando a los compañeros y respetando a todos.

Al mismo tiempo, prometieron pensar en lo que se ha hecho mal,

a dialogar y saber pedir perdón, así como a compartir todos los valores aprendidos con sus hermanos y familias. Compartir y no se egoístas con las personas y pensar antes de actuar para no hacer daño con las palabras o con ac-

tos, son otros de los compromisos adquiridos, así como la propuesta de colaborar en casa. Por último, prometieron reflexionar antes de contestar o actuar para así mejorar la convivencia y compartir su tiempo con los que lo necesiten.

[[

J.M. Fdez. Santiago
Pte. Cortes en funciones

«Es una iniciativa preciosa, sobre todo en tiempos de crisis en los que se exige aún más la puesta en valor de la solidaridad»

[[

Pedro Puig
Director Aldeas Infantiles

«Los niños deben saber reflexionar sobre los valores que van a solidificar como una parte importante de su vida»

El objetivo es que trasladen estos valores a situaciones de su vida cotidiana

LOS COMPROMISOS DE LOS COLEGIOS

• Alejandro Rodríguez (Burgos).

Colaborar cuando vendimiamos o vamos a coger cerezas.
Repartir las cosas cuando nos gusta a todos, por ejemplo la PSP o las chuches.

• San Antonio (León).

Apoyar y colaborar con nuestros hermanos en todo momento, lo necesiten o no.
Colaborar en la escuela participando, ayudando a los compañeros y respetándonos todos.

• Padre Arnesio Gutiérrez (Palencia).

Pensar en lo que hemos hecho mal, dialogar y saber pedir perdón, sabiendo que no se debe volver a hacer.

Compartir todos los valores aprendidos con nuestros hermanos y familias, jugando a trabajando juntos, no peleándonos y tratándonos con respeto y cariño.

• Cañada Real (Salamanca).

Compartir y no ser egoístas con las personas, especialmente con nuestros hermanos, compañeros, amigos y familiares cuando necesiten nuestro tiempo y dedicación.
Pensar antes de actuar para no hacer daño con las palabras o los actos como por ejemplo resolver los conflictos dialogando y escuchando.

• Martín Chico (Segovia).

Colaborar en casa, en el barrio, en clase, con el recicla-

je para cuidar el planeta.

Leer un minuto de poesía al día para formar nuestra sensibilidad.

• Antonio Machado (Valladolid).

Colaborar en casa manteniendo nuestra habitación ordenada.
Compartir el material escolar con los compañeros.

• Luis Casado (Zamora).

Reflexionar antes de contestar o actuar y así mejorar la convivencia.
Ayudar y compartir nuestro tiempo con las personas de nuestro entorno que lo necesiten: enfermos, niños, mayores, en especial nuestros abuelos.

FUEGO AMIGO

ERNESTO ESCAPA

A VERLAS VENIR

JOSÉ MARÍA
PÉREZ DE
COSSÍO

La montaña de los bravos



Los bravos es el primer libro de Fernández Santos y la novela decisiva en el cambio de rumbo de la narrativa española de posguerra

Esta semana se cumplen veintitrés años de la muerte del escritor Jesús Fernández Santos, precursor de tantas cosas. Para entonces, ya llevaba una temporada alojado en la niebla. Uno de sus últimos despistes lo extravió por los bosques de Vegarada. Aquel era su espacio fundacional, el escenario recurrente de sus ficciones, el territorio de la fecundidad, adonde lo llevaba el reclamo

de su memoria familiar de huérfano de la emigración. Cerulleda, las hoces y agosteros del Curueño, el rastro legendario de la dama de Arintero, las andanzas de los maquis, la revuelta de octubre o las caldas de Nocedo, donde una infanta aplacara un día las flaquezas de la carne en un pilón de

mármol. Toda esta cartografía sentimental extiende sus referencias entre puentes mellados y asombros calizos, en torno a una calzada romana que luego fue cordel de la Mesta, sendero peregrino y carril arriero.

Jesús Fernández Santos pasó los meses estivales de

su adolescencia en Cerulleda. Los bravos es su primer libro y la novela decisiva en el cambio de rumbo de la narrativa española de posguerra. Quizá por eso, fracasó en el Nadal del 52, que premió un folletón de Dolores Medio. Se trataba de una anticipación excesiva; un retrato neorrealista resuelto con una prosa moderna y una estructura decantada por el recuerdo de la guerra. A partir de entonces, se convirtió en la referencia inaugural de la literatura del medio siglo. A su etapa más fecunda pertenece Libro de las memorias de las cosas, Nadal del 70. En sus páginas recrea la difícil supervivencia de una comunidad protestante en Jiménez de Jamuz. Son historias de perdedores, el relato de una España inadvertida en territorio diocesano de la levítica Astorga.

En sus últimas novelas regresa a la montaña del Curueño. Los jinetes del alba (1984) recrea las tensiones de la revolución del 34 en torno a las caldas de Nocedo. La versión televisiva le dio una fama efímera, aunque el abandono del balneario del Curueño forzó el salto de los pelicularos a las Caldas de Oviedo. Jesús Fernández Santos rehabilitó el molino de Cerulleda para sus estancias de oxigenación. Pero no iba allí como el hombre de éxito que evita el corrillo y se recluye de ruidos, sino como un vecino más de tasca y senderos.

HUMOR GRÁFICO MANOS LIBRES



DESDE MI BUHARDILLA ÁNGEL F. FERMOSELLE

Qué se puede esperar de un hombre que nombra a sus hijos Lorca y Adam? Una enriquecedora y delirante fusión entre poesía y misticismo. ¿Y de alguien que, tras convertirse en una estrella de rock mundial, sin embargo ejercita la renuncia y se retira a un durísimo monasterio zen para servir de ayudante a su maestro japonés?

Probablemente, que de su humildad y su empecinamiento por aprender hayan surgido algunas de las respuestas que todos andamos buscando. ¿Y del hombre que enamoró al mismísimo espíritu de la rebeldía, al icono de la contracultura Janis Joplin? Que disponga de un material vital de un valor extremo y que, si hay suerte, lo comparta.

Sea como fuere, el jurado del Premio Príncipe de Asturias de las Letras ha valorado de forma exquisita la ternura elegante y el esforzado compromiso del cantautor y poeta canadiense Leonard Cohen, a quien ha distinguido con el galardón.

Se trata de una fantástica noticia para todo aquel que aprecie las distintas formas

Cohen



culturales en su dimensión más verdadera; pero, en especial, constituye un formidable estímulo para todos aquellos que consideran que la calidad de una canción no tiene por qué ser inferior a la de un poema. Para aquellos que se emocionan con «Leaves of Grass» de Walt Whitman, pero que también lo hagan, y no menos, con «Suzanne», del maestro Cohen. Para aquellos a quienes seduzcan los poemas de Yeats, pero también, y no con no menor intensidad, hipnoticen las creaciones de Mark Kozielek.

A veces, la concesión de un premio trasciende al galardonado. De algún modo, Jackson Browne, James Taylor, Suzanne Vega y tantos otros grandes creadores, tan geniales como Cohen, también reciben una parte de esa distinción. En ocasiones como ésta, un premio sirve no solo para galardonar a un gran creador, sino también para celebrar una profesión, la de cantautor, cuya naturaleza en absoluto resulta inferior a la ejercida por los mejores poetas.

Sin redundancia

A verlas venir estamos. Como Adicen en mi pueblo, lo mismo estamos aquí y hacemos falta en otro sitio. Lo que sucede es que nos faltan sitios donde esconder el bochorno de tanta desfachatez e irresponsabilidad. El presidente, desaparecido en combate, supongo que tomándose tortillas de lechates, si es que le queda algo de cordura, mirará a sus tropecientos asesores con cara como de buscar en las páginas amarillas una residencia de reposo, sin que estas, como siempre, nos indiquen si hay que buscarlas en el apartado de jubilados, ancianos o enajenados mentales. Un personaje que se propuso crear una alianza de civilizaciones convirtiéndose en la llegada del Mesías redentor del planeta, ha descuajeringado la encuadernación de España que era más antigua que el más antiguo incunable. Ha despilfarrado el dinero público en rondas de populismo para que la borrachera no tuviera ni siquiera la gracia del entonar el Asturias Patria querida con voz gangosa. Eso sí, dejando los cascos en las aceras por si les hacían un descuento a los del partido que ha dividido sin tener en



Rubalcaba es quien nos quiere ayudar para que en la misma piedra nuestro tropezón parezca distinto

cuenta los decimales. Desconociendo la Teoría de la Relatividad, ha querido viajar en el tiempo y ascender a generalísimo a un abuelo que murió cuando le llegó la hora a manos de los que al pedírsela descubrieron que tenía dos relojes. Ignorando la historia de España, se propuso editar una inventada naufragando por fanatismos, en rústica y sin notas a pie de página. Todo un personaje que daría un extraordinario juego en cualquier congreso de siquiátras especializados en narcisismos desestructurados, capaces de convertir el engaño con el que él mismo se engaña en dogma de una fe proclamada con frases tan vacías de contenido como los bolsillos de los casi cinco millones de parados que ha amamantado en los pechos de quienes con su consentimiento, han estado mamando la leche que les han dado sus indecencias.

Rubalcaba, hombre que ha paseado por todos los artículos del Código Penal sin tropezar en ninguno, es quien nos quiere ayudar para que en la misma piedra nuestro tropezón parezca distinto.

@affermoselle



VIAJE INSTITUCIONAL

Blair alaba el movimiento 15-M, pero insiste en que «no puede determinar la política» ■ El ex primer ministro británico Tony Blair aseguró ayer que movimientos como el del 15-M muestran que es importante escuchar y entender por qué tienen lugar, pero insistió en que los políticos tienen que gobernar porque «las protestas son importantes, pero no pueden determinar la política». Por otro lado, afirmó que en España solo se podrá conseguir la paz con personas «realmente dispuestas a abandonar la violencia».

El Banco de España pide a las regiones un esfuerzo para reducir el alto déficit

Fernández Ordoñez reclama a los Ejecutivos autonómicos que luchen para disminuir el gasto y no retrasen decisiones «enérgicas» de ajuste que ayudarán a mejorar la economía nacional

• El dirigente resalta el saneamiento de las cajas y confirma que, actualmente, solo hay cuatro entidades que puedan necesitar la intervención del Fondo de Reestructuración.

AGENCIAS / SITGES-MADRID

Está claro que la crisis económica está afectando a las arcas de las comunidades autónomas, pero, aún así, el gobernador del Banco de España, Miguel Ángel Fernández Ordóñez, pidió ayer a los Gobiernos regionales que se apliquen en la disminución del gasto para que España pueda cumplir el objetivo de reducir el déficit público al 6 por ciento en 2011.

En su participación en la XXVII Jornada del Círculo de Economía, que se celebra en Sitges, el economista remarcó que espera que «a partir de ahora las autoridades autonómicas y locales no retrasen más las decisiones enérgicas de reducción del gasto que son imprescindibles».

«No es una tarea fácil», señaló, al tiempo que aseguró que, en el terreno de lo que denominó «consolidación fiscal», «hay poco que decir y mucho por hacer» ya que, a su juicio, «todo el mundo tiene que ser consciente de que el 6 por ciento fijado en el Programa de Estabilidad es un tema crucial, porque incumplirlo sería muy grave».

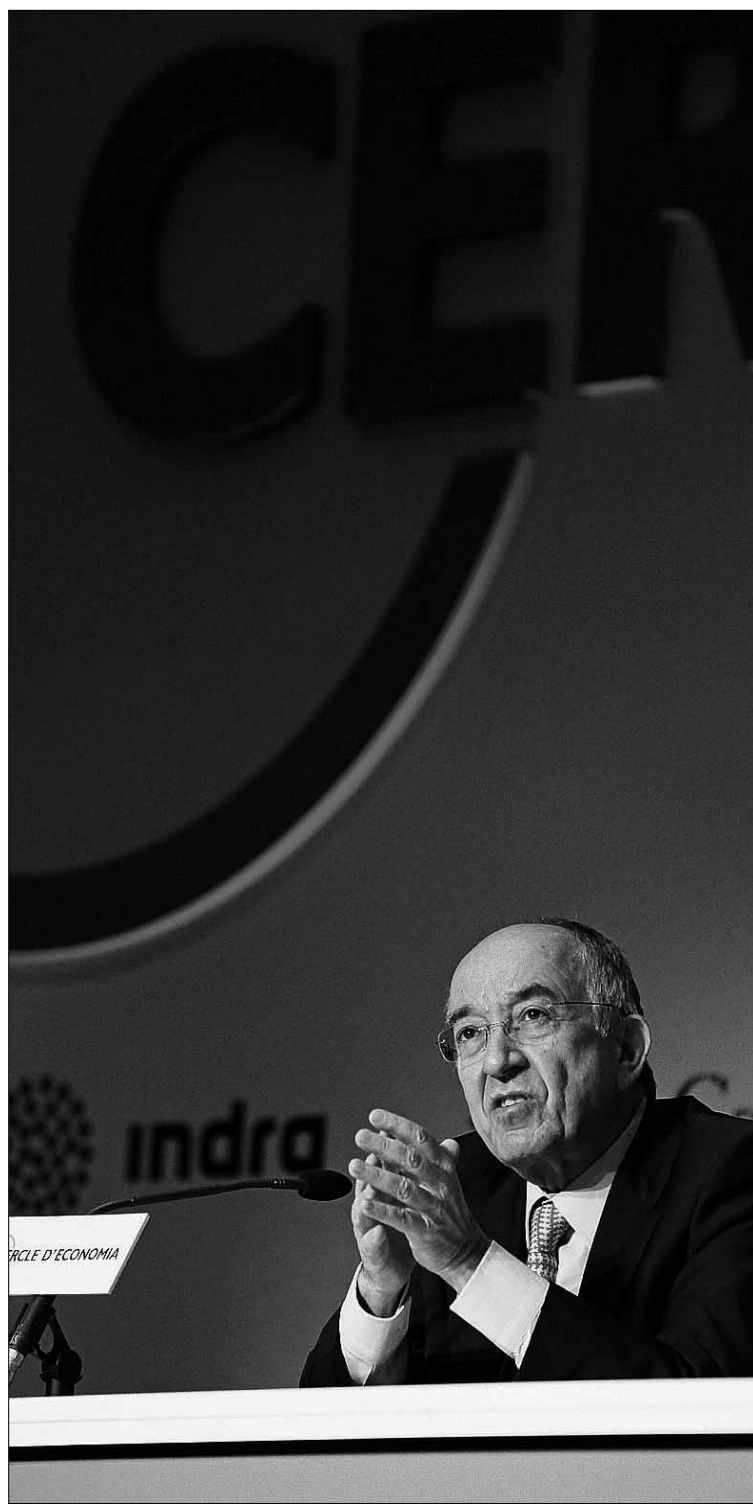
«Nadie lo ha hecho en Europa, es un esfuerzo importantísimo. Solo a los griegos se les está pidiendo ahora. El tomar la decisión es una buena política, pero luego hay que cumplirla», insistió el máximo responsable del Banco de España.

Por ello, Fernández Ordóñez solicitó que «todos los niveles de Gobierno cumplan este año rigurosamente todos sus compromisos de ajuste».

En su opinión, esta reducción del gasto público es una de las principales tareas pendientes que tiene la economía española para recuperar la credibilidad de los mercados internacionales y conseguir, por tanto, mejores tipos de interés para sus emisiones de deuda, lo que calificó como «la mejor contribución que puede hacer España para resolver la crisis del euro».

OPTIMISTA PARA SEPTIEMBRE.

En otro aspecto, el líder del Banco de España destacó el saneamiento de las cajas y la buena marcha de



El gobernador del Banco de España, en su intervención de ayer. / EFE

«Todas lo van a cumplir»

El vicepresidente primero y portavoz del Gobierno, Alfredo Pérez Rubalcaba, se mostró convencido de que todas las comunidades autónomas están comprometidas a reducir el déficit, de acuerdo con los acuerdos de contención del gasto aprobados en el Consejo de Política Fiscal y Financiera (CPFF). «No tengo ninguna razón para pensar que las regiones no lo van a cumplir (su compromiso de reducción del déficit), todas las Administraciones haremos el mismo esfuerzo para controlar nuestro déficit, con independencia de quien gobierne», reiteró.

En este sentido, recordó que el Ejecutivo cuenta con mecanismos para que las comunidades cumplan con sus compromisos de déficit, pero confió en no tener que usarlos porque, según indicó, los mercados internacionales están mirando a España y, por ello, se mostró seguro de que cada Comunidad cumplirá con sus objetivos.

la reestructuración del sistema de entidades financieras, al tiempo que resaltó que «hasta el momento se ha ido cumpliendo en los términos y plazos previstos por el legislador».

Para Fernández Ordóñez, solo «queda todavía por ejecutar el tramo final de lo prescrito en el Decreto Ley de recapitalización que se aprobó en febrero», pero se mostró optimista de que se pueda cumplir el calendario previsto, que culminará el 30 de septiembre con la aprobación de los planes presentados por las cajas.

Así, afirmó que el mapa se está cerrando adecuadamente y ahora solo hay cuatro o cinco entidades que van a tener una intervención del Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria (FROB), mientras que otras cuatro saldrán a bolsa y el resto, unas ocho, están bien capitalizadas.

Además, insistió en que la Comisión Europea velará porque las ayudas del FROB sean en términos de mercado, cosa que obligará a las cajas a reducir costes para devolver ayudas para que no cueste dinero al contribuyente.

Si finalmente fracasan, el gobernador recordó que no habría problema por ejecutar una asignación competitiva, porque ya se ha utilizado en el pasado «con el caso de la Iglesia o con CajaSur».

Por otro lado, sobre algunas preguntas respecto a la actuación del Banco de España para contener la expansión del crédito, su máximo responsable replicó: «Yo dedico poco tiempo al pasado, a lo que tuvieron que hacer mis antecesores».

«Voy a defender a mis antecesores y lo que España hizo, porque el origen fundamental fueron los bajos tipos de interés. Pero es evidente que se debía haber visto que había tipos de interés bajos y se tenía que haber intentado parar esto», señaló.

Fernández Ordóñez opinó que «es difícil que un regulador pueda parar esto. La introducción de provisiones dinámicas -destacó- fueron muy positivas y la gran banca ha podido resistir gracias a la acumulación de sus recursos».

«Esto no impidió que el crédito llegase a crecer a ritmos del 20 por ciento, pero a lo mejor hubiera crecido más, y me parece absolutamente injusto decir que el Banco de España no hizo absolutamente nada», alegó en su intervención el gobernador del Banco de España.



El líder del PP, Mariano Rajoy.

Rajoy propone un techo de gasto autonómico que tenga «carácter constitucional»

EFE / SITGES (BARCELONA)

El presidente del PP, Mariano Rajoy, propuso ayer aprobar una nueva ley de estabilidad presupuestaria que establezca «techos de gasto y de endeudamiento» para las comunidades, y es partidario de dar a esta norma «carácter constitucional». El *popular* recordó que este blindaje ya se ha hecho Alemania y que Francia prevé hacer lo propio.

Rajoy aseguró que quiere acabar con el «déficit público en la próxima legislatura». Por ello, defendió la necesidad de que cada región apruebe un «plan estratégico de racionalización del gasto corriente» para los próximos cuatro años y prometió llevar al Congreso en las próximas semanas una proposición de ley de apoyo al autónomo.

El líder del PP acusó al Gobierno central de desorientación y de no generar confianza y reiteró que sigue pensando, como dijo en el último debate sobre el estado de la nación, que Zapatero debería disolver el Parlamento y convocar elecciones.

Más en clave catalana, el conservador respondió al presidente de la *Generalitat*, Artur Mas, que el pasado jueves reclamó al próximo Ejecutivo central que resuelva el elevado déficit fiscal que soporta su región, que el «objetivo capital» es que la economía crezca y genere empleo.

Rajoy aseguró que está dispuesto a «escuchar y a hablar» sobre la demanda de CiU respecto al llamado pacto fiscal, pero que es un asunto «complicado».

«No nos engañemos. El crecimiento económico es la prioridad básica a la que tenemos que dedicarnos», argumentó el líder *popular*.

'OPERACIÓN KARLOS'

Una médica contradice la defensa de la madre de María José Campanario ■ María José Campanario y su madre, Remedios Torres, han defendido durante la celebración del juicio de la *Operación Karlos* que su intención era arreglar la situación de incapacidad que sufría Torres y que desconocían que le habían dado de alta en una empresa. Por contra, una médica declaró ayer que fue la propia acusada la que le dijo que trabajaba como limpiadora.

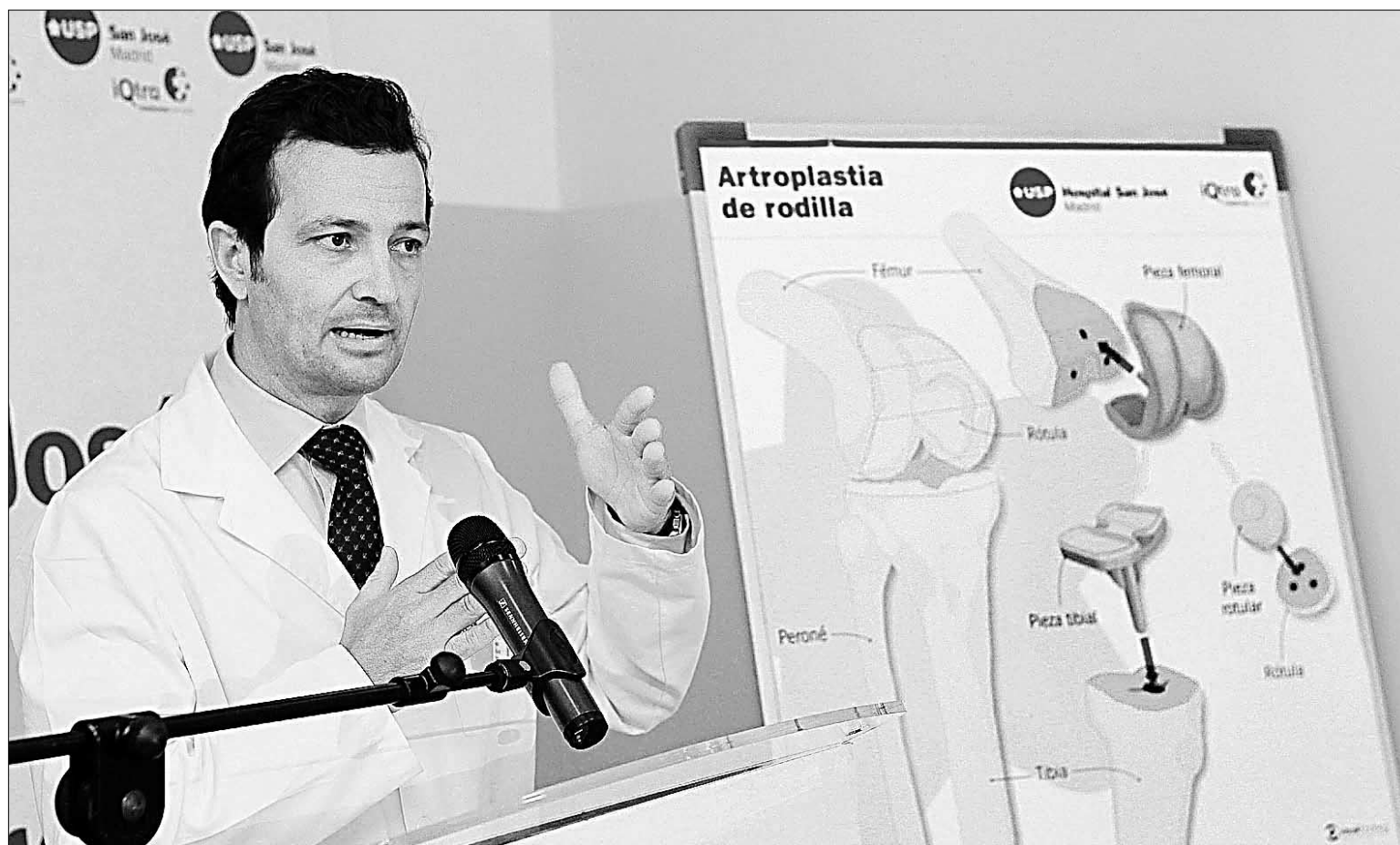


BARCELONA

Absuelven a cuatro neonazis porque la difusión de sus ideas «no implica violencia» ■ El Tribunal Supremo absolvió ayer a cuatro neonazis porque consideró que la difusión de sus ideas no es constitutiva de delito cuando no implique «un peligro cierto de generar un clima de hostilidad que pueda concretarse» en actos violentos.

MADRID

Denuncian una posible agresión sexual en la acampada de Sol ■ La comisión de Feminismo de la acampada de Sol denunció durante la asamblea general que han sufrido «abusos sexuales». Ante esta acusación, la comisión de Legal manifestó que «en términos legales no hubo agresión sexual» y agregó que no existe «ninguna queja formal».



El traumatólogo Ángel Villamor fue el encargado de intervenir quirúrgicamente al Rey Don Juan Carlos. / ZUPI (EFE)

EL REY SUFRE EN SILENCIO

Don Juan Carlos se encuentra ingresado en una clínica madrileña tras serle practicada con éxito una artroplastia con el objetivo de implantarle una prótesis en su rodilla derecha

AGENCIAS / MADRID

Han pasado apenas cuatro días desde que el Rey criticase a los medios de comunicación su *obsesión* por hablar de su «mal estado de salud». Habiendo por la continua aparición en la prensa de especulaciones sobre cómo se encuentra, Don Juan Carlos acusó a algunos periodistas de querer «matarle» e ironizó con que se encontraba «fatal». Todo aquello se produjo a consecuencia del anuncio de una nueva operación del Monarca, que tuvo lugar ayer y que culminó «con éxito».

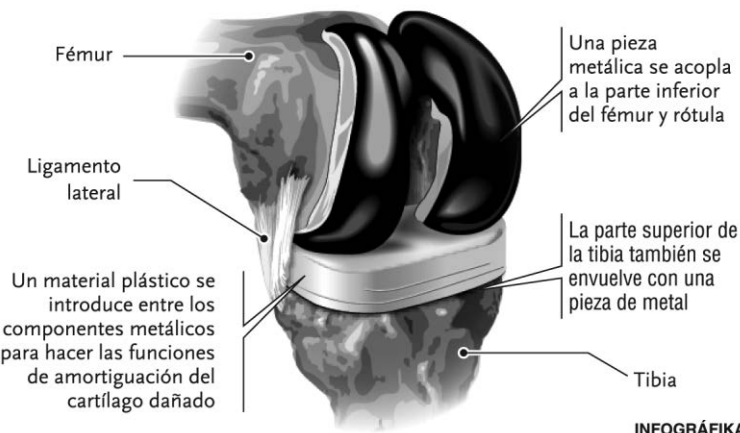
De este modo, el Soberano «se encuentra en buen estado y permanecerá en observación» hasta esta tarde en el hospital USP San José de Madrid antes de iniciar allí la fisioterapia, tras la intervención quirúrgica en la que se le implantó una prótesis que sustituye a la articulación de su rodilla derecha.

El gerente del centro de salud, Javier de Joz, informó que la operación transcurrió «con toda normalidad» y tuvo «una duración de 90 minutos», si bien el tiempo total que el Rey permaneció en el área del quirófano se acercó a las tres horas.

La intervención, llevada a cabo por el traumatólogo Ángel Villamor, ha consistido en la práctica de «una artroplastia total de sustitución» de la articulación de su rodilla derecha, en la que el Monarca «venía sufriendo molestias» desde hace «unos años», aunque

LA OPERACIÓN DE RODILLA DEL REY

El Rey fue sometido a una artroplastia en su rodilla derecha para reemplazar su articulación, ya desgastada, por una prótesis. La operación, realizada por el doctor Ángel Villamor, duró unos 90 minutos y fue un éxito



«actualmente se habían intensificado hasta limitar parcialmente su actividad física», según precisa el parte médico. El texto explica que esos dolores eran «principalmente consecuencia de antiguas lesiones deportivas».

El doctor Villamor afirmó tras la operación que Don Juan Carlos «no se quejaba» demasiado de sus dolores en la rodilla derecha a pesar de que algunas superficies articulares estaban bastante deterioradas.

«El paciente no protestaba tanto para lo que hemos encontrado», comentó, al tiempo que avanzó que el Rey precisará de «dos o tres

semanas de muletas» para caminar, pero estimó que en «unas seis semanas» podrá regresar a su actividad física habitual.

La Reina Doña Sofía tuvo ocasión de estar con su esposo poco después de su salida del quirófano y permaneció en el centro hospitalario casi una hora.

NUNCA FUERON GRAVES. La artroplastia a la que fue sometido el Rey en su rodilla derecha se suma a una serie de intervenciones médicas como consecuencia de lesiones deportivas, la mayoría de menor importancia, por las que

ha pasado el Monarca en los últimos 30 años. Sin embargo, su última operación no tuvo que ver con el deporte y consistió en la extirpación de un nódulo detectado en el pulmón derecho.

El 30 de septiembre del año pasado superó con éxito la última revisión postoperatoria tras ser intervenido el 8 de mayo en el Hospital Clínic de Barcelona.

Nueve años antes, el 1 de marzo de 2001, fue sometido a una intervención leve para eliminar unas varices en la pierna derecha en la Clínica Sant Josep.

El primer accidente deportivo por el que tuvo que recibir atención médica tuvo lugar en la estación suiza de Gstaad en enero de 1983. En una caída, sufrió una fisura de pelvis, permaneció en cama durante un mes y usó bastones y un corsé pélvico.

En 1991 tuvo otro accidente cuando esquiaba en Baqueira (Lérida), al ser derribado por otro esquiador involuntariamente, mientras que en 1995, sufrió una fisura en la zona próxima a la muñeca derecha tras resbalar en una placa de hielo cuando regresaba de esquiar en Candanchú (Huesca), tras lo que tuvo que llevar unos días el brazo escayolado, razón por la que se vio obligado a acudir a la boda de la Infanta Elena con una venda.

También ha sufrido lesiones de importancia menor en la espalda o los ojos, por golpes o caídas.

► PAÍS VASCO

El PSE apoyará al PP en el Ayuntamiento de Vitoria y las Juntas de Álava

AGENCIAS / VITORIA

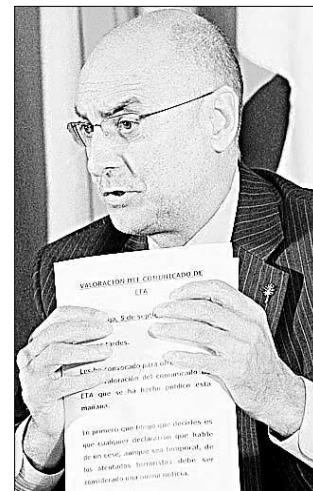
Se acabaron las especulaciones sobre posibles acuerdos entre las formaciones nacionalistas o, incluso, entre los socialistas y Bildu. Ayer, el secretario de Política del PSE-EE, Rodolfo Ares, anunció que su partido apoyará a los candidatos del PP a alcalde de Vitoria y a diputado general de Álava, Javier Maroto y Javier de Andrés, respectivamente, renovando así el pacto que ya existe en el Ejecutivo regional.

El también consejero del Interior del Gobierno vasco señaló que la formación conservadora ganó las elecciones en esa provincia y, por ello, tendrá el apoyo del PSE para que pueda gobernar la Diputación. «El problema es que no es suficiente con nuestro respaldo y, por lo tanto, me consta que el PP está haciendo la ronda de contactos para poder obtener otros apoyos», comentó.

El PP cuenta con 16 apoderados en las Juntas alavesas, por 13 del PNV, 11 de Bildu, nueve del PSE y dos de EB.

Bildu ha anunciado ya que apoyará la candidatura de Xabier Agirre (PNV), que suma así 24 junteros, y el voto del PSE-EE daría a De Andrés el respaldo de 25 apoderados, con lo que la elección del diputado general quedaría en manos de Ezker Batua: si votan a Agirre, será diputado general y si se abstienen o se votan a sí mismos lo será el candidato del PP en segunda ronda, cuando no es necesaria la mayoría absoluta.

En el caso del Ayuntamiento de Vitoria es suficiente con que los socialistas no apoyen al candidato del PNV.



El socialista Rodolfo Ares.

SEVILLA

Ortega Cano experimenta una ligera mejoría ■ José Ortega Cano, ingresado en la UCI del Hospital Virgen Macarena de Sevilla, ha experimentado una «ligera mejoría» de la función respiratoria y los médicos comenzaron a reducir la sedación. El diestro sufrió un accidente de tráfico en la madrugada del sábado con resultado de muerte del conductor del turismo con el que colisionó de frente. El torero, según la investigación, circulaba a una velocidad inadecuada.



Un investigador observa una muestra de sangre infectada por la variante letal de la bacteria 'E.coli'. / FABIAN BIMMER (REUTERS)

La 'E.coli' se contagia entre las personas por vía oral y por las heces

La OMS confirma, según las últimas investigaciones, que la bacteria se puede transmitir entre humanos, por lo que recomienda higiene

• Alemania pide a España comprensión ante su alerta contra los pepinos, mientras uno de los productores damnificados viaja al país teutón para recuperar la confianza de sus clientes.

EFE / GINEBRA

La Organización Mundial de la Salud (OMS) confirmó ayer que la bacteria intestinal *E.coli* Enterohemorrágica (EHEC) puede transmitirse de persona a persona a través de las heces o por la vía oral. «Este tipo de transmisión nos preocupa y por esta razón quisiéramos que se refuercen los mensajes relativos a la higiene personal», declaró la epidemióloga Andrea Ellis.

La especialista señaló que por el momento todos los casos detectados «están relacionados con el

norte de Alemania», de modo que se cree que la exposición a la extraña bacteria «está limitada a esa área». Esa zona concentra el 95 por ciento de los diagnósticos: 1.213 de los que seis resultaron mortales; y 520 del Síndrome Urémico Hemolítico (SUH), con 12 fallecidos. El número de enfermos en un total de 13 países se eleva a 1.823.

Sobre las vías de transmisión, explicó que el contagio «puede ocurrir sin una higiene adecuada», por lo que una medida de prevención eficaz es lavarse las manos después de ir al baño y antes de tocar los alimentos.

El EHEC tiene un período de incubación medio de tres a cuatro días, con la mayoría de pacientes que se recuperan en 10 jornadas, pero en una pequeña parte de los mismos -principalmente niños y personas mayores- la infección puede llevar al SUH, una enfermedad grave que se caracteriza por

causar insuficiencia renal aguda. Una vez que aparece el SUH surge la enfermedad en toda su gravedad, con un riesgo de mortalidad entre el tres y el cinco por ciento, según datos de la OMS. Este síndrome es la causa más común de insuficiencia renal grave en niños y puede causar complicaciones neurológicas hasta en una cuarta parte de los pacientes y dejar secuelas.

EL DETALLE

► **Los países afectados.** Hasta el momento, 13 países informaron de casos de afectados por el síndrome urémico hemolítico y la peligrosa variante de la bacteria intestinal *E.coli*: Alemania, Austria, Dinamarca, España, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Holanda, Noruega, el Reino Unido, la República Checa, Suecia y Suiza.

En una conferencia de prensa, Ellis mencionó que un aspecto inusual de este brote es el importante número de casos de SUH y también el hecho de que los adultos estén resultando los más afectados, cuando normalmente no es el grupo de mayor riesgo. Asimismo, comentó que el mayor impacto que se observa entre las mujeres se debería a «preferencias alimenticias», ya que tienden a consumir más vegetales crudos en ensaladas, y se cree que es allí donde está el origen de la bacteria.

«Lo más probable es que en este caso el modo de transmisión sea a través de los alimentos, pero no sabemos cuál. Y esto tampoco significa que no pueda ser otra cosa», enfatizó, tras explicar que el agua, el contacto con animales o con personas infectadas también son otros modos conocidos de contagio.

Sobre el tratamiento, indicó que la OMS desaconseja la administración de antidiarreicos o antibióticos «porque pueden empeorar la situación», ya que «agregó los antidiarreicos ralentizan el tránsito intestinal, lo que hace que el riesgo de absorción de la toxina liberada por el *E.coli* sea mayor».

Por otra parte, Alemania pidió ayer comprensión a los españoles por su actuación ante el brote de *E. coli*, mientras la cooperativa malagueña Frunet, señalada por las autoridades sanitarias de Hamburgo como una de las fuentes del brote que inicialmente se atribuyó a pepinos españoles, envió a uno de sus dirigentes al país germano para recuperar la confianza de sus clientes y lograr que se restituya su «buen nombre».

CRONOLOGÍA

La suspensión ayer, por parte de la Comisión Europea, de la alerta sanitaria dada el jueves de la semana pasada contra los pepinos españoles marca el fin de una crisis cuyas proporciones económicas aún no están establecidas. Estas son las fechas destacadas en relación con el brote de *E.coli* en Alemania:

24.05.2011

UNA MUJER de 83 años es la primera víctima mortal de un brote epidemiológico de la bacteria intestinal *Escherichia coli* detectado en el norte de Alemania.

25.05.2011

EL BROTE se extiende por el país y se cobra la segunda víctima, una anciana de 89 años.

26.05.2011

LA SENADORA de Salud de la ciudad-estado de Hamburgo asegura que los pepinos procedentes de España son los causantes de la infección, la Comisión Europea da la alerta del brote a los Veintisiete y señala como foco del brote productos de Almería y Málaga.

27.05.2011

ESPAÑA presenta una queja ante Alemania y la UE por la gestión de la alarma, mientras Finlandia y Dinamarca recomiendan no consumir la hortaliza andaluza.

28.05.2011

LOS MUERTOS por *E.coli* se elevan a 10 y ya hay más de 1.000 enfermos.

29.05.2011

AUSTRIA retira de la venta pepinos, tomates y berenjenas de España. La atleta vallisoletana Elena Espeso permanece ingresada por la infección en un hospital de Hamburgo.

30.05.2011

BÉLGICA y la República Checa bloquean la importación de pepinos españoles y Rusia prohíbe la llegada de verduras procedentes de España y Alemania.

31.05.2011

SUECIA registra el primer fallecimiento por *E. coli* fuera de Alemania e Italia confisca 1,4 toneladas de pepinos españoles.

01.06.2011

LA COMISIÓN Europea levanta la alerta sanitaria ante los análisis que demuestran que el pepino español está libre de la cepa agresiva de *E.coli*.



REVUELTAS

Clinton considera que la legitimidad del presidente sirio está agotada ■ La secretaria de Estado de EEUU, Hillary Clinton, afirmó ayer que la legitimidad del presidente de Siria, Bachar Al Asad, está «si no acabada, casi agotada», y pidió a la comunidad internacional que aumente la presión sobre Damasco. Pero las fuerzas del seguridad no dan tregua y, en las manifestaciones de la pasada jornada, mataron a 67 ciudadanos en la ciudad de Hama durante su intervención para reprimir una de las revueltas.



El ex general intentó retrasar al máximo la marcha del juicio, imitando la estrategia de otros dirigentes acusados de cargos similares. / EFE

DECLARACIONES

[]

RATKO MLADIC
EX MILITAR SERBOBOSNIO

Soy un hombre gravemente enfermo y necesito tiempo para pensar y defenderme de estas terribles acusaciones»

Protegí a mi país con fuerza y no maté ni a croatas ni a ningún musulmán»

No necesito ayuda, todo el mundo conoce mi personalidad»

Mladic elude pronunciarse sobre los «crueles» cargos que se le imputan

El conocido como Carnicero de Srebrenica adopta actitudes contradictorias en su primera cita ante La Haya, combinando una imagen de anciano enfermo con la de un altivo militar

• El ex militar asegura que necesita dos meses para entender los cargos. Así, el juez ha fijado un segundo encuentro el cuatro de julio donde deberá declararse inocente o culpable.

EFE / LA HAYA

El ex comandante serbobosnio Ratko Mladic, uno de los presuntos criminales de guerra más importantes del mundo, se negó ayer, en su primera comparecencia ante el Tribunal Penal Internacional para la antigua Yugoslavia (TPIY), a declararse inocente o culpable de los «monstruosos» cargos que se le imputan.

En su aparición ante los jueces, el antiguo general adoptó actitudes contradictorias, combinando la imagen de un enfermo vulnerable con la del militar orgulloso que demostró seguir siendo.

Al inicio de la vista, Mladic se

definió como un hombre «gravemente enfermo», incapaz de haber podido leer y comprender las acusaciones, para lo que dijo necesitar «al menos dos meses».

Ante esta negativa, los jueces fijaron una segunda comparecencia para el próximo cuatro de julio, en la que el acusado deberá decir si se considera culpable o inocente o de lo contrario serán los magistrados del TPIY quienes emitirán una declaración, la cual garantizará la presunción de inocencia de cualquier acusado antes de que se celebre su juicio.

Pero una vez finalizado el formalismo, el conocido como el Carnicero de Srebrenica retomó la actitud de soldado altivo y autoritario, permitiéndose calificar de «detestables» unas acusaciones que, en su opinión, contienen «palabras monstruosas», de las que nunca ha oído hablar.

Rechazando implícitamente con esas palabras los cargos, Mladic aseguró que durante la guerra

de Bosnia defendió a su país, algo que también dijo hacer en el actual juicio. «Protegí a mi país y no maté ni a croatas ni a musulmanes. Quiero vivir para ver que soy un hombre libre y estoy defendiendo a mi patria», declaró.

Su carácter de militar acostumbrado a mandar también salió a relucir cuando denunció que le irrita ser ayudado para andar «co-

mo si fuese un ciego», por lo que exigió ser asistido únicamente cuando lo solicite. «Soy el general Mladic y todo el mundo sabe quién soy», señaló en la sala.

CON UN AS EN LA MANGA. En la vista, además, se pudo entrever que el ex dirigente intentará retrasar al máximo la marcha de su juicio, imitando la estrategia del an-

Apoyo incondicional de Milosevic

El presidente serbio, Boris Tadic, aseguró ayer que está «meridianamente claro» que el ex comandante y presunto criminal de guerra serbobosnio Ratko Mladic estuvo protegido hasta octubre de 2000 por el entonces dirigente de Yugoslavia, Slobodan Milosevic.

«A lo largo de los últimos 16 años no hemos tenido el mismo Gobierno. En este período, hubo una revolución democrática en Serbia y Milosevic estaba en el poder», declaró el mandatario. Así, hasta el 5 de octubre de 2000, fecha en que fue derrocado el gobernante mediante una revolución popular, Mladic se movió libremente por Serbia, por lo que es «evidente» que fue protegido por las autoridades del momento.

Tadic afirmó también que, con la detención del ex militar y su entrega al Tribunal Penal Internacional para la antigua Yugoslavia, Serbia demuestra su «reputación internacional».

tiguo cabecilla político serbobosnio Radovan Karadzic, que desde 2008 está siendo juzgado casi por los mismos cargos.

La marcha del juicio se verá previsiblemente también obstaculizada por su estado de salud, del cual no se conocieron detalles porque el ex general habló de ello en sesión privada de la sala.

El aspecto físico de Mladic durante esta comparecencia reflejó a un hombre envejecido, pero lúcido y sin signos aparentes de no poder afrontar su juicio, tal y como mantuvo su abogado en Belgrado, Milos Saljic, antes de la extradición del acusado a La Haya.

El TPIY aseguró que, mientras se encuentre detenido en el Tribunal Internacional, el ex militar serbobosnio recibirá los mejores cuidados médicos posibles.

Mladic está acusado de genocidio por la matanza de unos 8.000 musulmanes en la ciudad bosnia de Srebrenica en 1995 y también de varios cargos de crímenes de lesa humanidad y de guerra ocurridos durante el asedio de Sarajevo, que se cobró 10.000 vidas durante la guerra bosnia.

La Fiscalía condenó la acusación reduciendo los cargos de 15 a 11 para ganar así eficacia y rapidez en el juicio y evitar, de nuevo, que uno de sus casos más importantes quede inacabado, como ocurrió con el del ex presidente yugoslavo Slobodan Milosevic, que falleció en 2006 sin haber escuchado un veredicto.

La Segoviana juega esta tarde ante el Noja el partido de ida de la segunda ronda del play off por el ascenso. PÁGINAS 40Y41



HÍPICA El Centro Ecuestre de Castilla y León acoge el Campeonato Regional de ponis. PÁGINA 42

GOLF La Asociación Española Contra el Cáncer organiza un torneo benéfico. PÁGINA 43

FÚTBOL SALA

A LAS PUERTAS DE LA SEGUNDA FINAL DE LIGA



Jesús Velasco da instrucciones a sus jugadores en el inicio de una de las sesiones de entrenamiento del Caja Segovia en el Pedro Delgado. / JUAN MARTÍN

La historia espera al Caja

Una victoria del equipo segoviano hoy (o mañana) ante el Benicarló le colocará directamente en la final de la Liga

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El Caja Segovia consiguió hace siete días, en la cancha del Benicarló, asegurarse la posibilidad de finiquitar la semifinal por la Liga ante el conjunto cadufero en dos partidos o, si la cosa se pone fea, disputar el tercer y definitivo partido en el Pedro Delgado.

Hablar de esa segunda posibilidad ha sido tabú en el Caja Segovia durante toda la semana de entrenamientos, que fueron gradualmente aumentando de intensidad, aunque sin llegar a cotas extremas, puesto que la plantilla segoviana está más que justa físicamente a estas alturas de la Liga. Pero una cosa es que la posibilidad de jugar un tercer partido no haya querido ni tocarse durante estos días, y otra muy distinta que Jesús Velasco esté conforme con el "exceso de euforia" que existe alrededor del equipo. Ya la pasada temporada ese clima existía en la eliminatoria frente al Triman Navarra, y el Ca-

ja se quedó en la cuneta.

"No me gusta que pensemos que ya estamos en la final, porque no es verdad", afirmó el entrenador del equipo segoviano, que rebajó el optimismo en las filas segovianas, "porque en ningún mo-

Jesús Velasco: "No me gusta que el entorno piense que estamos ya en la final, porque no es verdad. Espero que no paguemos el exceso de euforia"

mento podemos minusvalorar a un rival como el Benicarló, al que en los dos últimos partidos (en los cuartos de final de la Copa de España y en el primero del play off por la Liga) sólo hemos podido ganar en la prórroga".

Velasco reconoció que el he-

cho de decidir la eliminatoria en el Pedro Delgado "nos da una cierta ventaja, y más después de haber ganado el primer partido en Benicarló". Sin embargo, el entrenador del Caja ha insistido a sus jugadores en la necesidad de afrontar este segundo partido "con tanta intensidad como pusimos en el primer encuentro. El Benicarló no tiene nada que perder, y eso le hará doblemente peligroso".

Y eso que el conjunto que dirige Juanlu Alonso tendrá la más que previsible baja de Carlos Retamar, uno de sus mejores jugadores que el pasado sábado se lastimó su rodilla derecha, produciéndose un esguince que en teoría le llevará a no poder jugar el encuentro, "o si lo hace no estará al cien por cien", señaló Velasco, al que tampoco le preocupa la presencia del cierre madrileño sobre la cancha, "porque al Benicarló ya le ganamos con Retamar en la cancha. Su ausencia será im-

portante para el Benicarló, pero a mí me interesa más lo que pueda hacer mi equipo".

Sabedor de que el Caja contará con el apoyo de un Pedro Delgado que se prevé lleno a pesar de la intempestiva hora del partido (doce

El encuentro, que se jugará sobre la pista azul de la Liga Nacional, volverá a ser retransmitido por La 8 de Castilla y León Televisión

y media de la mañana), Velasco también apela a esta baza para conseguir la clasificación para la final por la vía rápida, "tenemos que conseguir que nuestros aficionados también se "enchufen" pronto al partido, porque ya conocemos todo lo que son capaces

de transmitirnos cuando nos brindan su apoyo. Lo pudimos comprobar en la Copa, lo vimos hacer poco en la eliminatoria frente al Inter, y nos gustaría que se volviera a repetir frente al Benicarló".

En el Caja Segovia la única baja será la de Sergio González, mientras que varios jugadores como Matías o Geison, arrastran problemas físicos que, si bien no les impedirán jugar, sí mermarán su rendimiento de cara al encuentro que podría decidir la entrada del Caja Segovia en una final de liga, trece temporadas después de que lo consiguiera con el equipo dirigido entonces por Venancio López.

Minuto a minuto

 Siga el resultado de este partido minuto a minuto en www.eladelantado.com

HABRÁ LLENO LA AFICIÓN RESPONDE

■ Antes de que a partir de las diez y media de la mañana de hoy se abran las taquillas del Pedro Delgado, el municipal segoviano ya tendrá ocupado casi un tercio de su aforo, gracias a las 150 entradas adquiridas en venta anticipada,

más los seis autocares repletos de seguidores del Caja que llegarán desde Rivas, que gracias al convenio de filialidad se ha convertido en otra "sede" cajista, y los 150 aficionados que llegarán desde la provincia.



FÚTBOL SALA

A LAS PUERTAS DE LA SEGUNDA FINAL DE LIGA

EL PARTIDO

HORARIO
12:30 horasPABELLÓN
Pedro DelgadoÁRBITROS:
Blázquez y García-Donás (Cataluña)

CAJA SEGOVIA

ENTRENADOR JESÚS VELASCO

BENICARLÓ A. CASTELLÓ

ENTRENADOR JUANLU ALONSO

TELEVISIÓN
La 8 de Cyl Televisión en directo

BANQUILLO

Alberto, Borja, Geison, Antofito, David, Daniel

BANQUILLO

Iván, Chicho, Javi Alonso, Kike, Joselito, Gonzalo

Luis Amado: "Estoy absolutamente seguro de que el Caja Segovia ganará la Liga"

El portero del Inter, en un programa de Radio Marca, apostó 200 pares de zapatillas a que el conjunto segoviano será el campeón

E.A. / SEGOVIA

El 25 de mayo de 2011 el portero Luis Amado acudió a Radio Marca para ser entrevistado por los periodistas Miguel Ángel Méndez y Alfredo Duro. Tras dicha entrevista, Méndez retó a Amado preguntándole cual sería, a su juicio, el ganador de los play off del 2011, puesto que su equipo, el Inter Movistar, había sido recientemente eliminado por Caja Segovia.

Luis Amado confesó que estaba segurísimo de que ganaría el campeonato el equipo segoviano, pero Méndez no estaba tan seguro de las palabras de Luis y, por ello, el periodista le incitó a que demostrara que realmente confiaba en el Caja. Tal es la confianza de Luis Amado hacia el conjunto segoviano que apostó doscientos pares de zapatillas a que el ganador de los play off de 2011 será el equipo del Caja Segovia.



Luis Amado, durante el partido del Inter contra el Caja en el Pedro Delgado. / J.M.

Estos 200 pares de zapatillas son regaladas por Porteros y Sala, y para poder conseguir uno de estos pares sólo es necesario que cada persona que quiera optar a este regalo se registre en la página web www.porterosysala.com.

En cuanto a los afortunados, se darán a conocer una vez se juegue la final de los play off, y sus nombres aparecerán en la misma página web, así como en el perfil de facebook, www.facebook.com/porterosysala01.

El FC Barcelona se clasificó para la final tras eliminar al Xacobeo Lobelle

El conjunto blaugrana sumó una baja más con la lesión de Ari, duda para la serie final

3	FC BARCELONA
0	XAC. LOBELLE

FC BARCELONA: Paco Sedano, Carlos, Torras, Lin y Fernandao, equipo inicial, Ari, Javi Rodríguez, Igor, Saad y Sepe.
XACOBEO LOBELLE: Alex, Aicardo, Rubi, Pola y Raúl Campos, equipo inicial, David, Rafael, Alemão, Diego, Luis y Charlie.

ÁRBITROS

Gracia y Múñez, de Madrid. Mostraron tarjetas amarillas a Lin y Javi Rodríguez por los locales, y a Alex y Rafael por los visitantes.

INCIDENCIAS

Segundo encuentro de la semifinal por el título de la Liga Nacional de Fútbol Sala, disputado en el Palau Blaugrana, con la presencia de 4.000 espectadores.

GOLES

1-0 (m.21) Torras; 2-0 (m.22) Igor; 3-0 (m.36) Javi Rodríguez; 4-0 (m.40) Saad; 5-0 (m.40) Paco Sedano.



Lin supera a un rival. / LNFS

J.M. / SEGOVIA

El FC Barcelona se clasificó por la vía rápida para la final de la Liga, tras golear al Xacobeo Lobelle por 5-0 tras realizar una primera parte más que aceptable, sujetando las acometidas del conjunto gallego, y realizando una auténtica demostración de efectividad tras el descanso. En el plano negativo para el conjunto blaugrana cabe destacar la lesión de Ari, que será más que duda para la final del campeonato. Jordi Torras también acabó tocado el encuentro, pero su concurso no parece peligrar para la serie definitiva.

La primera parte del encuentro fue bastante más táctica de lo que se esperaba, ya que el equipo catalán no saltó con urgencias, y esperó a que el Lobelle subiera sus líneas, algo que el cuadro gallego tampoco hizo con toda la intensidad. De esta manera, las ocasiones de gol fueron más bien escasas, aunque cabe destacar una muy clara de Diego Quintela a escasos segundos para el descanso, que hubiera supuesto el 0-1 de haber estado un poco más acertado el jugador del Lobelle.

Sin embargo, en la segunda parte cambió totalmente la decoración del partido. Jordi Torras se aprovechó de un despiste de la barrera en una falta para hacer el 1-0, y el Lobelle acusó el mazazo de tal manera que, poco después, Igor aumentaba la diferencia a dos goles.

Tuvo el equipo dirigido por Tomás de Dios unos minutos de inspiración ofensiva, que fueron cortados de raíz por un Paco Sedano que volvió a estar inmenso en la portería blaugrana. A cuatro minutos para el final, de nuevo en una acción a balón parado Javi Rodríguez ponía el 3-0 de falta directa, y con el Lobelle volcado sobre la meta local, Saad marcaba desde lejos el cuarto para el FC Barcelona, y Paco Sedano redondeaba la "manita" del equipo de Marc Carmona ante el delirio de los cerca de 4.000 aficionados culés que poblaron las gradas del Palau Blaugrana.

CINCO CLAVES PARA GANAR AL BENICARLÓ

Evitar la euforia

■ En el fútbol sala, y aún más en la élite, nunca se puede celebrar nada antes de que se acabe el partido, y mucho menos antes de que éste empiece. El Caja no tiene aún nada que festejar, y sí mucho que trabajar hasta el final del partido.

Presión

■ El Benicarló saltará a la cancha sabiendo que no tiene nada que perder, pero también muy obligado a ganar. El Caja ha de saber jugar con la presión del contrario, evitando en lo posible que el Benicarló pueda creer en su victoria.

Coberturas

■ El Caja corre muchos riesgos en su ataque posicional, riesgos que se han ido minimizando gracias a que el equipo ha asimilado la importancia de las coberturas defensivas. Ante las contras del Benicarló esas coberturas serán decisivas.

Rotaciones

■ Jesús Velasco suele rotar mucho a sus jugadores durante los partidos, usando prácticamente a todo su banquillo, lo que hace que sus equipos lleguen físicamente mejor que el oponente a los minutos finales, que suelen ser decisivos.

Iniciativa en el marcador

■ Jesús Candelas mantenía la máxima de que "el marcador a favor es el mejor compañero de viaje". En un encuentro que no se prevé demasiado goleador, ponerse por delante en el electrónico cobra una importancia capital.

FÚTBOL

PLAY OFF DE ASCENSO A SEGUNDA B

Prohibidos los regalos en la fase de ascenso

La Segoviana no quiere hacer concesiones al Noja, tocado en su moral tras perder su oportunidad de ascender ante el Andorra

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA
El segundo acto del play off de ascenso a Segunda División B comenzará su primera parte en la tarde de hoy, con el encuentro de ida de la eliminatoria que disputarán en el campo de la Albuera la Gimnástica Segoviana con la Sociedad Deportiva Noja, campeón del grupo cántabro que no pudo lograr a la primera el ascenso a la División de Bronce del fútbol español al perder con el Andorra en la eliminatoria de los campeones.

Precisamente esta eliminatoria que perdió el Noja marcó el camino que ha de seguir la Segoviana si quiere eliminar al campeón del grupo cántabro. Aunque Paco Maroto señaló que prefiere ganar el partido por 2-1 antes que firmar un 0-0, “porque, una vez que con ambos resultados un 1-0 en la vuelta te elimina, prefiero lograr una victoria”, lo cierto es que el conjunto azulgrana pretende echar el cerrojo en la portería de David Durán, sabedor de que si consigue poner el “0” en el casillero de goles del Noja, las opciones para lograr la clasificación de cara al encuentro de vuelta serán mucho mayores.

El equipo segoviano, que vivió con cierto alivio el desenlace del sorteo de emparejamientos de la segunda ronda del play off que se llevó a efecto en la Ciudad del Fútbol de Las Rozas, “porque en el bombo había equipos en teoría con más entidad del que nos ha tocado en suerte”, como señaló Chus, ya conoce las virtudes del contrario, que no son pocas. Como que la fuerza de su sistema defensivo la ha llevado a encajar muy pocos goles, promediando menos de un tanto por partido en sus enfrentamientos ligueros como visitante, o que su capacidad con el balón en los pies tiene poco que envidiar a la que atesoran los jugadores azulgrana.

Ahora bien, el Noja tampoco es un equipo invencible, y la Segoviana tratará de explotar sus puntos débiles. Para ello, Maroto volverá a confiar en su “núcleo duro”, con la línea de cuatro habitual en defensa, más Anel y Ricardo en el doble pivote. Es en la

zona de creación donde las alternativas se multiplican. Los buenos partidos que ha realizado Fran por la banda derecha en este play off le disparan hacia la titularidad, al igual que el trabajo de Mariano en la punta del ataque. Pero es en la banda izquierda y en la mediapunta donde hay calidad a raudales para escoger. Si Maroto escoge a Maikel y Roberto, realizará una apuesta por el fútbol de toque. Si coloca a Rubén en el interior zurdo apostará por el sacrificio defensivo, y si lo hace con Otero buscará la profundidad en la banda. Claro que, conociendo las alineaciones del técnico azulgrana, todo puede ser que no ponga en juego ninguna de las variantes señaladas anteriormente.

El entrenador del Noja, Guillermo Fernández, apuesta por que, sea cual sea el resultado en La Albuera, la eliminatoria se decidirá en el cántabro campo de La Caseta. Eso será lo que trate de evitar la Segoviana, consiguiendo un resultado que le haga viajar hasta la localidad cántabra con una ventaja cuando menos tranquilizadora.



Mariano supera al jugador del Arroyo, Juanma Morán, en un momento del encuentro jugado en La Albuera. / KAMARERO

EL PARTIDO

HORA
18:00 horas

CAMPO
La Albuera

ÁRBITRO
Pérez Muley (Madrid)

G.SEGOVIANA

ENTRENADOR PACO MAROTO

BANQUILLO
Iván, Ramsés, Otero, Dani, Agustín

SD NOJA

ENTRENADOR GUILLERMO FERNÁNDEZ

BANQUILLO
Alberto, Adrián, Villén, Iván Torres, Javi Robles

ESTADÍSTICA

G. SEGOVIANA

Encuentros jugados	19
Partidos ganados en casa	13
Partidos empatados en casa	4
Partidos perdidos en casa	2
Goles totales a favor	68
Goles recibidos	26
Goles marcados en casa	41
Goles recibidos	10
Puntos totales	81
Puesto en la clasificación	3

SD NOJA

Encuentros jugados	19
Partidos ganados fuera	11
Partidos empatados fuera	4
Partidos perdidos fuera	4
Goles totales a favor	58
Goles recibidos	26
Goles marcados fuera	28
Goles recibidos fuera	15
Puntos totales	82
Puesto en la clasificación	1

FÚTBOL

PLAY OFF DE ASCENSO A SEGUNDA B

Los dos fondos de La Albuera estarán cerrados por motivos de seguridad

El hundimiento de una zona de grada situada tras una de las porterías, que produjo heridas a un seguidor azulgrana en el partido ante el Arroyo, obligó al Ayuntamiento a tomar esta medida

J.M. / SEGOVIA

El campo de La Albuera verá reducida su capacidad en aras de la seguridad, ya que el Ayuntamiento de Segovia ha decidido cerrar el paso a los aficionados por los dos fondos del estadio, con el fin de evitar los problemas que surgieron en el encuentro que la Segoviana disputó el pasado fin de semana ante el Arroyo, cuando un trozo de grada se hundió, provocando la caída de un seguidor azulgrana, que se produjo una serie de heridas por las que tuvo que ser tratado en el Hospital General de Segovia. Y aún pudo ser peor, ya que el hundimiento se produjo en la segunda fila de gradas.

No son los fondos las únicas zonas del campo de fútbol de La Albuera que presentan problemas de aluminosis, ya que una de las zonas de la tribuna también se encuentra afectada, aunque en principio su estado no reviste tanta gravedad como el de las zonas de graderío que ahora se cierran. Aunque la construcción de la nueva grada vino a paliar en buena medida las deficiencias del estadio, no cabe duda que el estado de las gradas del campo de fútbol más grande de Segovia no es, ni con mucho, el adecuado para una capital de provincia. El Consistorio tratará de encontrar los medios económicos para acometer la reforma de La Albuera de acuerdo al proyecto presentado en su día, aunque no parece sencillo encontrar ese dinero que permita realizar las obras.

OTRO ÁRBITRO DE MADRID El colegiado madrileño Sergio Pérez Muley será el encargado de dirigir el encuentro de esta tarde. Se trata de un árbitro con experiencia en la Tercera División madrileña,



Uno de los fondos del campo de La Albuera, con la señal de prohibido el paso. / KAMARERO

leña, que ya ha dirigido partidos de fase de ascenso a Segunda División B, y que en la presente campaña ha arbitrado un total de doce partidos dentro del grupo séptimo, con tres victorias locales, dos visitantes, y siete empates.

Será el segundo árbitro madrileño que dirigirá a la Segoviana

en la presente fase de ascenso, ya que en el partido ante el Arroyo jugado en La Albuera, el encargado de arbitrar el choque fue David Torres Carrión, que no tuvo una actuación precisamente muy destacada, y acabó siendo muy protestado por el conjunto visi-

tante pese a no influir en el marcador final.

TELEVISIÓN POR INTERNET La página web radiostadium.com tiene la intención de retransmitir en directo a través de internet el partido que disputarán Gimnástica Segoviana y SD Noja.

EL RESTO DE LA JORNADA

► **Racing B - S.Villanueva**
Sábado, 18:00 h.

► **Arandina - Costa Cálida**
Sábado, 18:30 h.

► **La Nucía - C. de Níjar**
Sábado, 19:30 h.

► **Sestao - Las Palmas At.**
Sábado, 19:30 h.

► **Mutilvera - Manacor**
Domingo, 11:30 h.

► **Mairena - Alcobendas**
Domingo, 12:00 h.

► **Constancia - Alhaurín**
Domingo, 12:00 h.

► **Rayo C. - Montañesa**
Domingo, 12:00 h.

► **Sanse - Cerceda**
Domingo, 13:00 h.

► **CF Reus - Nájara CD**
Domingo, 18:00 h.

► **Villaviciosa - Logroñés**
Domingo, 18:00 h.

► **Anguiano - Olímpic**
Domingo, 18:00 h.

► **CD Izarra - RC Ferrol**
Domingo, 18:00 h.

► **Almansa - Lanzarote**
Domingo, 19:00 h.

► **Pozoblanco - Tudelano**
Domingo, 19:00 h.

► **La Roda - Pozuelo**
Domingo, 19:30 h.

► **Loja - San Fernando**
Domingo, 21:00 h.

CINCO CLAVES PARA GANAR AL NOJA

Concentración

■ La Segoviana ha dado sobradas muestras durante toda la temporada de mantener la concentración durante los partidos. Con el paso de las jornadas los errores defensivos se han ido reduciendo al mínimo, y hay que seguir por esa línea,

Portería, a cero

■ Para el equipo que juega en casa, tan importante es conseguir ventaja en el partido de ida, como mantener su portería a cero para tener opciones de cara al encuentro de vuelta. Eso hizo el Andorra frente al Noja, y así logró su ascenso.

A balón parado

■ Con Anel y Pablo Morales dominando el juego aéreo, cobran especial importancia las acciones a balón parado. Gracias a ellas la Segoviana ha sumado un buen número de puntos en la liga, y puede ser clave en el play off de ascenso.

Stop tarjetas

■ Puestos a cuidar todos los detalles, el de las tarjetas no es un tema menor. Hay que cuidarse de las amonestaciones, porque una inferioridad numérica en un partido de play off suele ser sinónimo de derrota. Mejor con once que con diez.

Identidad

■ Un equipo grande es aquel capaz de mantener intacta su identidad en toda situación. La Segoviana debe saber adaptarse a esta eliminatoria de play off, pero sin perder sus principales señas como equipo que sabe defenderse con el balón.



Caja Segovia forma equipo contigo!

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

BREVES

BALONCESTO

Pedro Rivero, premiado como mejor jugador en la Gala del Baloncesto Regional

■ El base segoviano Pedro Rivero, que logró esta temporada el ascenso a Liga ACB con el CB Murcia, ha sido premiado como mejor jugador en la Gala del Baloncesto de Castilla y León, celebrada el pasado fin de semana en Ávila. Del mismo modo, Rivero se ganó un puesto en el quinteto ideal de la Adecco Oro junto con Micah Downs (Autocid Burgos), Levi Rost (Girona FC), Richi Guillén (Tenerife Canarias) y Oriol Junyent (Xacobeo Blu:sens).

MONTAÑISMO

El GM La Acebeda realizó su segunda jornada de escalada en rocódromo

■ El Grupo de Montaña La Acebeda, con la colaboración del Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso, realizó su segunda jornada de escalada en rocódromo, abierta a federados de cualquier club de montaña de Segovia y provincia. 28 personas participaron en una actividad teórico-práctica, en la que los asistentes recibieron nociones básicas sobre material, técnicas de escalada, seguridad... además de poder realizar la práctica en el rocódromo Municipal de San Ildefonso.

Luis Alonso, entre los cien primeros de la Maratón de Montaña Zegama-Aizkorri

■ El corredor granjeño Luis Alonso Marcos terminó en la posición número 90 dentro de la clasificación general del Maratón de Montaña Zegama-Aizkorri, la considerada como 'mejor carrera por montaña del mundo'. Alonso invirtió un tiempo de 5h04'51" en recorrer 42 kilómetros y más de 2.700 metros de desnivel positivo.

BALONMANO

El Balonmano Nava ocupa el puesto 38 dentro del ranking nacional de equipos

■ Una vez concluida la temporada 2010/2011, tras sus excelentes resultados el Balonmano Nava Caja Segovia ha llegado a colocarse entre los 40 mejores equipos masculinos de España, ocupando más concretamente el puesto 38.

VOLEIBOL

La Escuela del CD Segovoley organiza las segundas Jornadas de Minivoley 2011

■ Continuando con las actividades de promoción del voleibol, y para finalizar la temporada 2010/2011, la Escuela de Voleibol del CD Segovoley Segovia 2016 convoca las segundas Jornadas de Minivoley 2011, que se llevarán a cabo en el pabellón Enrique Serichol hoy y el próximo sábado (4 y 11 de junio), en horario de 10:00 a 13:00. Podrán participar todos los niños y niñas con edades comprendidas entre los 7 y los 16 años, tanto de forma individual como formando equipos masculinos femeninos o mixtos, con un máximo de 4 componentes. La inscripción es totalmente gratuita y se realizará en cada jornada en el mismo pabellón, al comienzo de la actividad. Para cualquier aclaración se puede contactar vía correo electrónico en la dirección segovoley@yahoo.es o en el teléfono 609419293.

HÍPICA

PONIS



Un jinete realiza un salto sobre un obstáculo con su poni en el Centro Equestre de Castilla y León. / EL ADELANTADO

El Centro Equestre de Castilla y León acoge los Campeonatos Regionales de ponis 2011

Más de ciento veinticinco binomios participan desde ayer y hasta el domingo en salto, doma clásica, completo y horse ball

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Organizado por la Federación Hípica Territorial, los días 3, 4 y 5 de junio se celebra en las instalaciones del Centro Equestre de Castilla y León los Campeonatos de Castilla y León de ponis 2011 en las tres disciplinas: salto, doma clásica y completo, y en las cuatro categorías en las que se encuadran los ponis (A, B y C).

Igualmente se disputará un campeonato complementario en saltos y doma clásica para las subcategorías B-2, C-2 y D-2.

El campeonato de saltos se ce-

lebra hoy y mañana domingo. En cuanto al campeonato de completo, las pruebas de doma clásica y de cross se disputaron ayer.

La prueba de salto de obstáculos coincidirá con la primera clasificatoria del campeonato de saltos, hoy sábado. La proclamación de campeones y entrega de medallas se realizará esta tarde, al finalizar todas las pruebas del día.

El campeonato de doma clásica se celebró ayer en las categorías de ponis B, (jinetes de 8 a 13 años), ponis C (jinetes de 9 a

16 años y ponis D (jinetes de 10 a 16 años).

En el conjunto de las tres disciplinas (salto, doma clásica y concurso completo) competirán ciento veinticinco binomios provenientes de todas las provincias de la comunidad.

HORSE BALL. Otra de las novedades de este año es la disputa del Campeonato Regional de Horse Ball en las categorías de ponis A y B (que participan conjuntamente). Los partidos tienen lugar hoy sábado.

LIGA NACIONAL DE FUTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

Futbol SALA

PABELLÓN POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO

SEMIFINALES TÍTULO LIGA



SÁBADO
4 Junio
12,30 h

CAJA SEGOVIA F.S.

BENICARLÓ A. CASTELLÓ

CICLISMO

JUNIOR Y CADETE

Gran actuación de los segovianos en Béjar, Arévalo y Valladolid

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El pasado fin de semana se celebraron varias pruebas en Castilla y León, donde destacaron los ciclistas segovianos de las categorías junior y cadete.

En Béjar (Salamanca) se disputó la quinta Vuelta Ciclista a la Comarca de Béjar, sobre un recorrido de 77 kilómetros, y en la que el espinariego Marcos Rodríguez Sacristán (del equipo madrileño PMD Fuenlabrada) consiguió un destacado octavo puesto.

Pero lo mejor de los junior segovianos no quedó ahí, porque fue al día siguiente cuando Rodríguez Sacristán estuvo a punto de

lograr la victoria en Arévalo (Ávila), durante la disputa del XXIV Memorial Romo.

En cuanto a los cadetes, se disputó la primera Copa Ciudad de Valladolid (prueba inicial puntuable de las siete de las que consta el Trofeo de Castilla y León cadete), una carrera que contó con la presencia de ciclistas de Castilla y León, Madrid y Extremadura.

El segoviano Andrés López Sacristán (FEVE Bembibre) consiguió el maillot de líder de dicho trofeo de Castilla y León al clasificarse en tercer lugar -primero entre los ciclistas de la comunidad-.

El primer y segundo puesto co-

respondieron a ciclistas extremeños que se beneficiaron del férreo control al que se sometían entre sí los ciclistas castellanos y leoneses, que contaban con el ansiado anhelo de hacerse con el maillot de líder de Castilla y León al final de la prueba.

Otro segoviano clasificado fue Álvaro Hernangómez Jiménez (FEVE Bembibre) en el puesto vigésimo cuarto.

SIGUIENTES CITAS. Las próximas pruebas que se van a celebrar en territorio castellano y leonés se disputan en la localidad segoviana de Navas de Oro -con la organización del Club Ciclista de Navas de Oro, con Ricardo Aguilar a la cabeza-.

Así, hoy sábado se disputará el XXIX Trofeo La Peguera Javier Aguilar para cadetes; y mañana domingo, el XXXIII Trofeo San Antonio para corredores junior, prueba que servirá también para decidir quién es el campeón de Castilla y León junior del presente año 2011.

GOLF

BENÉFICO



José López-Caniego, Juan Ruiz, Concepción Díez, José María Castaño y Pedro Palomo, antes de la presentación oficial del torneo. / JUAN MARTÍN

DESDE LA GRADA

ANA VÁZQUEZ

Caja fuerte

Valentía de temerario. Desparpajo de inexperto. Ganas. Físico de adolescente. Un par de cabezas con cimientos asentados. Pillería de niño. Confianza repartida. Pies ágiles. Piernas sabias. Algún torso de toro. Unos cuantos gemelos diferentes. Inteligencia de ingeniero. Listeza de arrabal. Talento. Fe. Improvisación de artista. Ejecución de opositor. Juego de niños. Consejos de adultos. Valor. Responsabilidad distribuida. Solidaridad. Algún genio. Mucho ingenio. Complicidad. Ambición. Amistad. OK.

“COMBINACIÓN CORRECTA”.

Y la caja fuerte abierta; y el Caja fuerte. Aquel Caja con el que hace una semana, y gracias a unas imágenes de hace trece años, me emocionaba; empecé a llorar en el segundo 0 del documental (precioso) realizado por Javier Martín, Javier de Andrés, Pablo Fierro y Carolina Uñón, y sólo paré en las imágenes pertenecientes a la época de los Maristas y los primeros años del Perico.

Me emocionó la nostalgia y me emocionó el presente. Y es que hoy, doce años después, aquella combinación está a punto de abrir la caja fuerte otra vez para permitir llegar al oro. Los Luis Amado, Óscar Jiménez o Serpa que antes tomaban café en La Flor cuando volvía del colegio, ahora son los Burrito, Daniel o Esquerdinha que me encuentro cenando en el Burger. Los mismos años, la misma experiencia, las mismas ganas. Y la misma amistad; dame un vestuario unido y te abro una caja fuerte, te hago un Caja fuerte.

Por supuesto que hay talento, pero en la complicidad entre los jugadores y en la confianza y las responsabilidades que Velasco ha repartido entre sus chicos está el secreto, la contraseña que ha reabierto la Historia y ha dejado abierto el documental a la espera de un final feliz con el que cerrar estos ‘30 años de pasión’.

Leo una entrevista a Lolo y me sorprenden sus palabras: “nuestra plantilla tiene mucha gente joven y no podemos repartir minutos como el Caja”. Será que he mirado mal la ficha de Antoñito, Borja o Sergio Lozano, un 14 muy diferente al del ‘99, pero igual de determinante. Ojalá se cumplan sus palabras en el mismo artículo y el Caja se divierta hoy; sea fuerte. Y que tome nota algún erudito; no es la fortuna que metes, es la combinación con que la sacas.

El golf más solidario se dará cita en La Faisanera

La delegación segoviana de la Asociación Española Contra el Cáncer organiza, de cara al próximo sábado 18 de junio, la primera edición de su torneo benéfico

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

La primera edición del Torneo de Golf a favor de la Asociación Española Contra el Cáncer se presentó ayer por la mañana en el salón de actos de la Federación Empresarial Segoviana. Al acto acudieron el presidente de la FES, Pedro Palomo; y la presidenta de la AECC en Segovia, Concepción Díez; acompañados en la mesa por organizadores del evento golfístico José López-Caniego y José María Castaño; y por otros miembros de la AECC como su tesoro Juan Ruiz y la voluntaria Lola Collazo.

Pedro Palomo fue el encargado de abrir el acto, con “satisfacción por poder acoger esta presentación del evento de la Asociación Española Contra el Cáncer, dentro de la disponibilidad social de la FES”. A este respecto, el presidente recordó que “en tiempos de crisis el contacto y la solidaridad con las diferentes asociaciones tiene más sentido que nunca”.

A continuación, Díez manifestó sentirse “como en casa” en la FES, y una vez dio las gracias a

los medios de comunicación y presentó al resto de componentes de la mesa, afirmó que “estamos muy ilusionados con esta iniciativa, porque creemos que sirve para promover los hábitos

de vida saludables en el marco de un deporte que lo pueden practicar personas de todas las edades”.

Un evento que nace con afán de continuidad, ya que espera ir contando con los mejores golfistas de la zona de

Castilla y León y la Comunidad de Madrid, como así destacó José María Castaño, animando a todos los aficionados a tomar parte en una convocatoria abierta a todo el mundo.

De momento, para esta ocasión se prevé la participación de un máximo de 160 deportistas, que jugarán el sábado 18 de junio en el campo de La Faisanera divididos en tres categorías: masculina, femenina y torneo scratch.

Castaño también anunció, con respecto a la continuidad de este torneo, que “esperamos firmar un convenio para que se pueda celebrar en todos los campos de la provincia de Segovia”, así como que “aumente la calidad y la cantidad de los jugadores conforme transcurran las ediciones futuras”.

Así, junto a los golfistas segovianos han asegurado su presen-

cia otros deportistas que llegarán desde Burgos, Barcelona o Bilbao.

Por otro lado, gracias a la ayuda de los patrocinadores y colaboradores habrá premios para

todos los participantes, y trofeos confeccionados por la Real Fábrica de Cristales de La Granja para los mejores.

INSCRIPCIONES.

Los interesados en inscribirse pueden hacerlo a través del

teléfono 921474212, pagando 30 euros los socios de La Faisanera y 50 euros los no socios.

La presentación concluyó con un recuerdo muy especial a la figura de Severiano Ballesteros, fallecido recientemente a causa de las consecuencias de un cáncer. Precisamente uno de sus mejores amigos, José María Olazábal, se ha prestado para aparecer en el cartel anunciador de este torneo benéfico, creado por Carlos Horcajo. De esta manera, desde la organización también se quiso agradecer a Olazábal por dar su imagen para una causa tan importante como es la lucha contra el cáncer.

La inscripción para la competición se cerrará en 160 golfistas, y los interesados pueden apuntarse en el teléfono 921474212

‘Tierra de Sabor’ servirá un cóctel antes de la entrega de trofeos

Uno de los patrocinadores más destacados de este torneo benéfico es ‘Tierra de Sabor’. La marca de alimentos de Castilla y León será la encargada de proporcionar la comida y la bebida con la que se servirá a los participantes —así como a sus acompañantes y al resto de invitados— el cóctel ofrecido una vez termine la competición deportiva, y que espera contar con la presencia de más de 300 personas. Posteriormente se procederá a la entrega de los premios y los trofeos, en un acto que cerrará una intensa jornada de deporte y solidaridad.

TENIS

OPEN CASTILLA Y LEÓN

El Espinar establece línea directa con los challenger de la categoría Series+

El torneo ha creado esa nueva línea de comunicación con las direcciones de los torneos que se disputan en diez países diferentes y donde sólo Italia, Polonia y España repiten sede

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El XXVI Open Castilla y León Villa de El Espinar, a través de su departamento de prensa, ha establecido una línea directa de comunicación con las organizaciones y departamentos de prensa de todos los demás eventos que conforman el actual calendario Challenger ATP Tour, dentro de la máxima categoría Tretorn Series+.

Haciendo gala de su distinción, el torneo castellano y leonés, ha creado esa nueva línea de comunicación con las direcciones y departamentos de prensa de sus homónimos de categoría: Kazan (Rusia), Scheveningen (Holanda), Pozoblanco, Córdoba (España), San Marino, Mons (Bélgica), Bratislava (Eslovaquia), Salzburgo (Austria), Turín y Cordenons, en Italia; y Sopot, Poznan y Szczecin, en Polonia.

El Espinar es uno de los más prestigiosos acontecimientos del anuario del Challenger ATP Tour, habiéndose situado entre los once habituales torneos de referencia o Tretorn Series+, que se disputan en diez países diferentes y donde sólo Italia, Polonia y España repiten sede.

La prueba de Segovia no sólo es un referente mundial entre las más de 150, repartidas por cerca de 50 países, que conforman el calendario Challenger ATP Tour; sino que constituye todo un programa social y deportivo que la elevan a la categoría de interés



Un cubo con pelotas Tretorn Series+ en un stand del Open de Tenis Castilla y León. / KAMARERO

turístico para Castilla y León.

SUZUKI, COCHE OFICIAL. Suzuki vuelve a ser la marca que ejerce de vehículo oficial en el ATP Challenger Open Castilla y León 2011. La marca pondrá a disposición del

comité organizador del Villa de El Espinar una flota de sus todoterrenos Grand Vitara. Es la tercera participación de la marca como vehículo oficial y todas a través de Arvegosa, su concesionario oficial para Segovia y provincia, que co-

labora con la organización del Torneo desde hace 14 años. Arvegosa prepara, además, una interesante muestra de los últimos vehículos de Suzuki para los días del torneo y dentro de la instalación de El Espinar.



Pablo Carreño.

Pablo Carreño confirma su presencia en el torneo

E.A. / SEGOVIA

Pablo Carreño Busta será una de las estrellas, de futuro inmediato, que exhibirá su juego en el Open Castilla y León Villa de El Espinar 2011.

El jugador gijonés, que entrena en el Club de Tenis Barcelona a las órdenes de Javier 'Dudu' Duarte (entrenador de Berasategui, Corretja, Carlos Costa y que ostenta —como técnico— 34 triunfos ATP y la Copa Davis 2000 como seleccionador), abanderará la representación de la futura armada española en los Internacionales de España en Pista Rápida.

Formado en el Grupo de Cultura Covadonga hasta hace cinco años, cuando se trasladó a la Ciudad Condal, Carreño ha cerrado el mes de mayo a lo grande, consiguiendo su primera victoria en un ATP Challenger, el disputado sobre la tierra de Alessandria, en Italia. El triunfo de Pablo llegó justo una semana después de hacer semis sobre la pista rápida del Challenger de Cremona, también en el país transalpino.

Además, en este tercio de la temporada, el veinteañero asturiano alcanzó la antepenúltima ronda en el Challenger de Rabat, después de sumar sendos triunfos en Futures de Mallorca y Murcia, que añadir a los dos que ya ostentaba antes del inicio del año y a los cuatro ITF Junior que atesora, el que fuera campeón cadete de España.

El pupilo de 'Dudu' es uno de los grandes exponentes de la nueva generación del tenis español y también se ha batido en esta campaña sobre tierras como la de Casablanca, Conde de Godó y Estoril.

DECLARACIONES. Pablo ha manifestado que "me hace especial ilusión jugar el mejor challenger del mundo. Me encuentro cómodo en pista rápida y no tengo problemas para adaptarme a la altitud de El Espinar".

MOTOCICLISMO

SUPERMOTARD

Podium segoviano en el Campeonato de Castilla y León de supermotard

E.A. / SEGOVIA

El circuito vallisoletano FK1 albergó la tercera cita puntuable del Campeonato de Castilla y León de supermotard, donde el podium tuvo claro color segoviano.

Ya en las primeras líneas, tras los entrenamientos cronometrados, Javier Martín y Raúl González eran claros dominadores de una prueba donde aparecían nombres, a su vez, como el de Jesús Gil, Javier Cantero y José Luis de Pablos, entre una nutrida parrilla superior a los veinte inscritos.

PRIMERA CARRERA. Tras una impresionante salida del segoviano Raúl González, Javier Martín se colocaba segundo, posición que superaría tras una excelente conducción en la pista

medinense. Así, tras unas vueltas el panorama en las primeras posiciones contaba con Martín liderando la prueba; González, segundo; y Gil, tercero. Tras la bandera de cuadros las posiciones se mantenían y Martín se adjudicaba la primera de las dos mangas puntuables.

SEGUNDA PRUEBA. La segunda carrera iba a ser similar a la primera. González salió muy bien, y tras unas vueltas de nuevo Martín volvía a coger la cabeza de carrera superando a González.

GENERAL DE LA PRUEBA. Tras las excelentes dos mangas vividas Javier Martín Benito se subía al primer cajón del podium; segundo era Raúl González Salinero; y tercero, Jesús Gil.

POLIDEPORTIVO

El Basket 34 organiza un campamento de baloncesto, fútbol y tenis

E.A. / SEGOVIA

El Club Basket 34 organiza su quinto campamento deportivo, que se desarrollará en dos turnos durante la primera quincena del mes de julio (primero, del 4 al 9; y segundo, del 11 al 16 de julio) con un horario de 9:30 a 19:00 horas.

Podrán participar niños y niñas con edades comprendidas entre los 5 y los 18 años, para poder practicar el deporte que ellos elijan entre fútbol, baloncesto o tenis. En todos los casos existen entrenadores titulados especializados en dicho deporte, que se encargarán de la formación de los deportistas durante cuatro horas al día.

Además en el campamento se realizarán actividades al aire libre, en la piscina y talleres. Toda la información se encuentra disponible en la web <http://basket34.asociaciones.segovia.es>.

CARRERAS POR MONTAÑA

David López Castán correrá con España en el Campeonato de Europa

E.A. / SEGOVIA

El granjeño David López Castán volverá a formar parte de la Selección Española de carreras por montaña que participará en el Campeonato de Europa, que se celebrará el próximo día 12 de junio, en el marco de la carrera italo-suiza Valmalenco-Valposchiavo.

A David López Castán le acompañarán, en categoría masculina, Luis Hernando, Iván Ortiz, Ramón Recatalá y Just Sociats. Por otro lado, las féminas convocadas son Mónica Ardid, Blanca Serrano, Mónica Sáez, Nuria Domínguez y Oihana Kortazar.

Hay que recordar que, actualmente, el título de campeón de Europa de la especialidad, está en posesión de corredor del Real Sitio de San Ildefonso, Raúl García Castán.

El Madrid podría ofrecer 60 millones para fichar a Cesc

El Arsenal quiere alejar al centrocampista del Barcelona, que también le pretende

EFE / LONDRES

El Real Madrid podría estar dispuesto a pagar el traspaso de Cesc Fábregas, por el que el Arsenal reclama un mínimo de 60 millones de euros para alejar al jugador de las garras del Barcelona, según informó ayer el diario *The Sun*.

El rotativo asegura que José Ángel Sánchez, director general de mercadotecnia del club blanco, contactó con el Arsenal horas después de que el técnico Arsène Wenger declarara durante una entrevista que no había habido acercamiento por parte de ningún equipo.

Los 'gunners', que no venderán a su capitán por menos de 60 millones de euros, recibieron inmediatamente noticias del Real Madrid, que desea reunirse con directivos de la entidad para adelantarse a las presuntas intenciones del Barcelona por recuperar al jugador salido de su cantera.

«Florentino Pérez se ha referido a Cesc, campeón del mundo a sus 24 años, como el fichaje con el que herir al Barcelona», indicó una fuente desde el Bernabéu.

«Considera que fichar a Fábregas sería una verdadera declaración de intenciones para la próxima temporada. Hará cualquier cosa para situar al club por delante del Barcelona», añadió.

De acuerdo con el medio, el mandatario 'merengue' podría estar dispuesto a autorizar un gasto de hasta 112 millones de euros por el centrocampista, objetivo también del Manchester City.

El deseo del Real Madrid ahora es impedir que el Barça pueda hacerse

con los servicios del jugador, que sueña con regresar a casa.

Además, el Arsenal se niega a vender a Cesc a otro club de la Premier League. Además, la prensa británica considera que el Barcelona, se muestra reticente a aumentar la oferta de 33,7 millones de euros hecha el verano pasado.

PEDRO LEÓN. Por otro lado, José Mourinho comunicó ayer a Pedro León que no cuenta con él para la próxima temporada. El murciano apenas ha jugado esta campaña, pero se resiste a abandonar la disciplina blanca e insiste en su deseo de triunfar en el Real Madrid.

Florentino ansía la décima

Florentino Pérez, presidente del Real Madrid, se mostró ayer contundente durante el acto de presentación de un libro sobre Zinedine Zidane, al afirmar que no parará «hasta ganar la décima» Liga de Campeones con el conjunto blanco. El mandatario ofreció un discurso cargado de añoranza y cariño al ex futbolista y, al recordar el gol del francés en la final de la Champions de 2000 ante el Bayern Leverkusen, expresó sus intenciones futuras. «Fue el gol de un genio, pero todavía recreo en mi cabeza otras jugadas de él. Hoy tenemos la fortuna de tenerle de forma activa en el Real Madrid. No voy a parar hasta ganar la décima», sentenció en presencia de José Mourinho, del director de Relaciones Institucionales, Emilio Butragueño, y del propio Zinedine Zidane.

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

Estructuras

Nadie ha explicado (al menos no lo he oído, y como no lo he oído lo suelto, así, en mi ignorancia de hábito) qué ha sucedido entre la estructura A, de la que no ha llovido demasiado, y la estructura B. Pongamos que en la A estaba el presidente, un puñado de directivos, el entrenador y su ayudante. Y punto. Y que en la B tenemos al presidente, dos docenas de directivos, el encargado de relaciones con las peñas, el defensor del socio, el jefe de marketing, preparadores físicos, entrenadores de porteros, fisioterapeutas y recuperadores, algún psicólogo, el director general, el director deportivo, el asesor del presidente, el asesor del asesor del que corta el césped, el becario del pinche del aprendiz de utilero...

Al olor del dinero se van conformando grandes estructuras que, bien miradas, son una exageración en sí mismas. Vale que el fútbol ya no es esa cosa de estructura casi familiar de un pasado quizás más cómodo y mucho más comprensible, pero de ahí a la saturación habrá un término medio, seguro.

En la supuesta batalla que hubo en el Real Madrid entre Jorge Valdano y José Mourinho realmente hubo dos ganadores: el entrenador portugués (en lo personal) y el fútbol (en el terreno de la lógica). Si al espectador neutral le preguntan qué piensa de la salida de Valdano, seguro que le queda un poso amargo porque el 'malo' mató al 'bueno'... Pero háganse una pregunta: ¿Sobra un director ejecutivo porque así lo quiere el entrenador o porque su figura no tiene sentido?

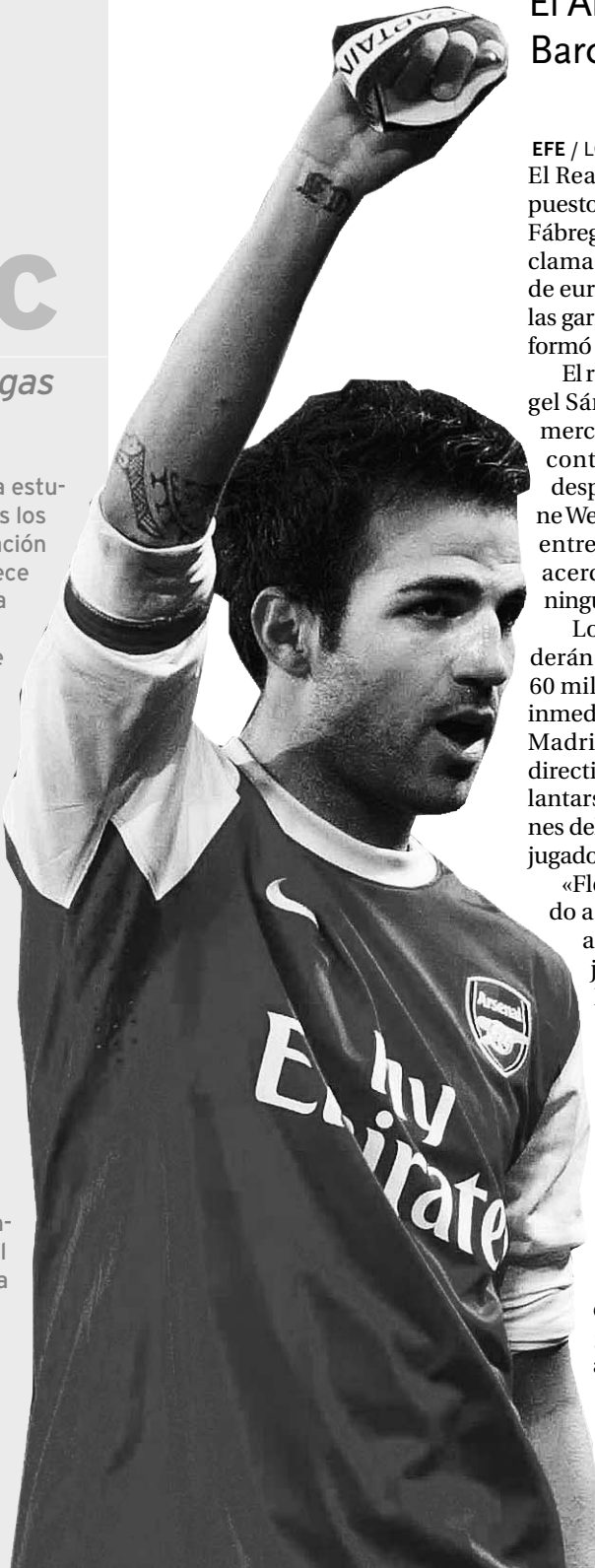
Los clubes de fútbol se van pareciendo cada vez más a esas enormes empresas públicas o semipúblicas en las que, para encontrarte al jerrifalte de turno tienes que cruzar antes 10 o 12 despachos de cargos diversos. Pregunten en una empresa privada, pequeña o mediana, incluso grande, cuál es la tendencia actual habida cuenta de la crisis que nos asfixia.

CESC

Fábregas

El primer paso.

El 'culebrón Cesc' ya estuvo presente en todos los medios de comunicación el pasado año y parece que este verano va a pasar lo mismo. Además, desde hace algunos meses, el entrenador del Arsenal, el francés Arsène Wenger, tiene bastante asumido el inevitable adiós del jugador español, pero no quiere ser él quien le abra la puerta para abandonar Londres. Así las cosas, el gallo ha invitado al centrocampista a que dé el paso definitivo si tanto desea regresar al Camp Nou. Wenger quiere que diga públicamente que su etapa en el Emirates Stadium ha terminado, pero el futbolista calla y no suelta prenda. Hace un año se escudó en la disputa del Mundial, pero este año no tiene escapatoria. Veremos qué pasa.



Villa: «La temporada ha sido casi perfecta, pero podemos mejorar»

E. PRESS / BARCELONA

El delantero del Barcelona David Villa afirmó ayer que su primera temporada como jugador azulgrana ha sido «perfecta» y que está «muy feliz» por la consecución de los títulos de Supercopa de España, Liga y la Champions.

«Creo que el balance es casi perfecto, a pesar de haber caído en la final de la Copa del Rey. Lo más importante es cómo ha competido el equipo y cómo ha dado la cara en todas las competiciones», aseguró.

El asturiano explicó que desde el primer día se sintió como en casa en el vestuario. «Estoy muy feliz por cómo ha ido todo desde el pri-

mer día y hasta el último. El destino ha querido que llegara este año al Barça y la felicidad es total».

No obstante, el internacional matizó que siempre se puede mejorar. «Tenemos que seguir en la misma línea y volver a intentarlo para que dentro de un año volvamos a fotografiarnos con más trofeos», manifestó

MESSI. Por otro lado, el argentino Leo Messi negó haber sido agredido en Rosario, su ciudad natal y donde está pasando unos días de vacaciones, y ha asegurado estar «perfectamente bien».

En un comunicado en su página web, la 'Pulga' quiso tranquilizar



Villa ha disputado su primera temporada con el Barcelona. / A. ESTÉVEZ (EFE)

zar a todos aquellos que se han preocupado por su salud y reiteró que no llegó a ser agredido por un joven que, a la salida de un restaurante, le increpó. Y es que el sudamericano, antes de irse al Barça, jugó en el gran rival de Rosario Central, el Newell's Old Boys.

«Para la tranquilidad de todas aquellas personas que nos han preguntado la veracidad del asunto, deciros que no he recibido ningún manotazo de nadie. Estoy perfectamente bien. Muchas gracias de todas formas por vuestros mensajes de interés».

BREVES

VALENCIA

Albelda renueva una campaña más

■ El centrocampista del Valencia David Albelda comentó ayer en el acto de su renovación con la entidad de Mestalla que tiene «ganas de seguir» una temporada más porque se encuentra «físicamente bien y con confianza». El futbolista cumplirá así 14 campañas en el club a sus 33 años. «Doy las gracias por la oportunidad de continuar».

RACING DE SANTANDER

Marcelino García Toral confirma su marcha al Sevilla

■ El todavía entrenador del Racing de Santander, Marcelino García Toral, confirmó ayer que rescindiría de forma unilateral el contrato que tiene aún en vigor con el club cántabro para firmar con el Sevilla. Además, explicó que, tras los reiterados «engaños» de Ali Syed, solo le quedaban dos posibilidades, irse a casa o aprovechar una «oportunidad que no podía dejar escapar».

REAL MADRID

El trofeo que se le cayó a Ramos, objeto de museo

■ La Copa del Rey que se le cayó a Sergio Ramos y fue arrollada por el autobús del Real Madrid durante la celebración del título se muestra como un reclamo más en el museo de la Federación Española, situado en Las Rozas. Como si se tratara de una



Imagen del trofeo.

exposición de los restos de una batalla deportiva, el trofeo aparece desvencijado y abollado, el recuerdo de un mal momento para el defensa blanco.

FIFA

Blatter rechaza las acusaciones de corrupción

■ El presidente de la FIFA, Joseph Blatter, negó ayer las acusaciones de corrupción y pidió tiempo para que se investiguen los casos sospechosos. «La FIFA no es corrupta. No puede decirse eso de modo general».

SELECCIÓN ESPAÑOLA

La 'roja' busca la revancha

La campeona del mundo se mide a Estados Unidos, su verdugo en la Copa Confederaciones

E. PRESS / BOSTON

La selección española afronta hoy ante Estados Unidos el primero de sus dos amistosos con los que cerrará la temporada y con el deseo de volver a recuperar la dinámica ganadora en los partidos no oficiales frente a uno de sus 'verdugos' en choques oficiales.

Y es que la 'roja', bajo el mando de Vicente del Bosque, solo ha perdido dos encuentros de tinte oficial, uno ante el combinado de las 'barras y estrellas' (2-0), que le costó el pase a la final de la Copa Confederaciones de 2009, y el otro ante Suiza, en el primer envite del pasado Mundial (1-0).

Sin embargo, en cuanto a los amistosos, la imagen de la campeona del mundo no ha sido la esperada, y el balance es una victoria, ante Colombia (1-0), dos severas derrotas (Argentina, 4-1, y Portugal, 4-0), y un empate 'in extremis' contra México (1-1).

Por ello, el combinado nacional intentará dar una buena imagen en un sitio de infausto recuerdo, porque fue donde quedó apeada por Italia en los cuartos de final del Mundial de 1994 por el gol postrero de Roberto Baggio y el codazo de Tassotti a Luis Enrique.

De todos modos, el encuentro llega tras una temporada muy cargada y después de que muchos de los futbolistas estuviesen de vacaciones, todo lo contrario que sus rivales, que afrontan la Copa de Oro a partir de este domingo.

Así, con las bajas de Puyol, Xavi, Cesc y Navas, y con Javi Martínez y Mata en la sub'21, Del Bosque contará con 17 de sus campeones del mundo para intentar sumar un triunfo que le permitiría igualar los 38 conseguidos por su predecesor, Luis Aragonés.

Es más que previsible que el salmantino reparta los minutos, aunque para algunos futbolistas estos choques pueden servir como reválida. Es el caso de Fernando Torres, que, después de su discreta campaña, quiere demostrar que la confianza del seleccionador no es equivocada.

El duelo también es importante para Negredo, que perdió el 'tren' del Mundial, por lo que estos dos encuentros le pueden servir para dejar clara su capacidad goleadora. Borja Valero (Villarreal) busca su debut ante las bajas de Xavi y Javi Martínez, al igual que Manu del Moral, que sabe que está ante una oportunidad inigualable. Por ello, es más que probable que todos los convocados tengan su oportunidad.

TENSIONES PREVIAS. La previa y la concentración de la 'roja' han estado marcadas por la expectación que ha generado el ver cómo se recompone el buen ambiente del grupo después de las tensiones que se vivieron en los duelos Real Madrid-Barcelona. Los 'piques' pusieron en peligro la salud de un vestuario que ha sido clave para convertir a España en la mejor selección primero de Europa y después del mundo.



Fernando Torres intentará reivindicarse tras su discreta temporada. / E. NARANJO (EFE)



Enfrente, Estados Unidos intentará demostrar su crecimiento futbolístico. Los hombres de Bob Bradley siguen dando pasos hacia delante en su apuesta y esperan que su mayor tensión y su mejor físico les permita volver a imponerse al combinado nacional.

Además, los norteamericanos comenzarán su andadura en la Copa Oro ante Canadá y quieren llegar animados por un buen resultado, sabedores de que son favoritos junto a México para el torneo que da el billete para la Copa Confederaciones de 2013.

Bradley mantiene prácticamente la 'columna vertebral' de su equipo, liderado una vez más por el talento que le otorgan en el centro del campo el habilidoso capitán Landon Donovan, el medio-centro Bob Bradley, hijo del seleccionador, y Clint Dempsey.

TENIS

ROLAND GARROS

NADAL VS FEDERER

El número uno del mundo se enfrentará al suizo en la gran final



Nadal festeja su triunfo ante Murray arrodillado sobre la pista central de Roland Garros. / BENOIT TESSIER (REUTERS)

AGENCIAS / PARÍS

El español Rafa Nadal no falló a su cita y se clasificó para la gran final de Roland Garros después de derrotar al escocés Andy Murray en tres duras y disputadas mangas por 6-4, 7-5 y 6-4, tras casi tres horas y media de batalla.

No fue seguramente la mejor versión del manacorí, que se regaló por su vigesimoquinto cumpleaños la posibilidad de pelear por su sexto entorchado en París, lo que le permitiría poder igualar al sueco Bjorn Borg. El viento marcó el encuentro para ambos jugadores, que ofrecieron demasiadas concesiones a su rival, algo que favoreció al todavía número uno del mundo, mucho más cetero en las ocasiones claves.

De todos modos, resolvió siempre con solidez los apuros en los que se encontró en un duelo lleno de alternativas, y donde casi siempre llevó la delantera. Nadal fue más incisivo en las opciones de rotura, y cada vez que rompió fue para coger la delantera, todo lo contrario que Murray, que fue a remolque y al que los largos peloteos y el esfuerzo le pasaron factura.

DECLARACIONES

[]

RAFA NADAL

Llevo dos partidos en los que ya no siento ansiedad»

Estar en la sexta final en París es algo que ni en mis mejores sueños hubiera pensado»

Creo que el partido ha sido de buen nivel»

El mallorquín ha ido mejorando paulatinamente su tenis a lo largo del torneo. La victoria ante Soderling debía ser un trampolín para afrontar al escocés, muy agresivo para intentar controlar a su rival, pero al que le falló el saque.

Pero Nadal salió centrado y no desaprovechó sus ocasiones para situarse 5-1 arriba. Parecía que la manga estaba encarrilada, pero se despistó y permitió que el escocés se metiese en el encuentro y que incluso tuviese una bola de rotura con el balear sacando para ganar.

El pentacampeón del torneo salió adelante y pudo cerrar el parcial por 6-4. El cuarto favorito no se descentró y Nadal tuvo que seguir peleando para salvar sus saques, aunque impuso su mejor tenis para romper en el quinto juego, momento en el que se entró un carrusel de roturas que hicieron pensar en una 'muerte súbita', situación que evitó el español (7-5).

Murray, lastrado por su gran cantidad de errores forzados (40) y por el desgaste de aguantar largos intercambios, hizo amago de irse del partido entonces. El balear rompió a las primeras de cambio,

pero continuó sufriendo con su servicio, recuperándose ante todos los problemas con golpes geniales y agresivos, tanto con el 'drive' como con el revés a dos manos, a buen nivel en esta ocasión.

El tenista español, viendo cerca nuevamente el último domingo en la capital francesa, se agarró a la pista y sacó sus credenciales para mantener su ventaja y volver a saborear una final en París, y la duodécima en un 'Grand Slam'.

DERROTA DE DJOKOVIC. El rival de Nadal será el suizo Roger Federer, que consiguió el pase para la final después de derrotar en un intenso encuentro (7-6, 6-3, 3-6 y 7-6) al serbio Novak Djokovic.

El helvético cortó la racha de la segunda raqueta del mundo, que acumulaba 43 victorias desde el inicio del curso, habiendo ganado todos los encuentros que ha disputado. Sin embargo, 'Nole' no pudo con el ganador de 2009 en la capital gala y acabó sucumbiendo en más de tres horas y media, por lo que Nadal deberá doblegar a Federer para levantar su sexto título de Roland Garros.

FÓRMULA UNO

El Gran Premio de Bahrein se celebrará el 30 de octubre

EFE / BARCELONA

El Gran Premio de Bahrein de Fórmula Uno, cancelado en marzo por las revueltas populares, se disputará el 30 de octubre tras la decisión del Consejo Mundial de la FIA, reunido ayer en Barcelona.

El regreso de la cita al calendario, confirmado primero por el director del circuito, Zayed Alzayani, y a continuación por la FIA, obligará a retrasar el Gran Premio de la India al 11 de diciembre, como cierre de la temporada.

«Doy las gracias a Bernie Ecclestone, a Jean Todt, a la FIA y al resto de la comunidad del deporte por el apoyo y la comprensión que nos han dado. Es una buena noticia para Barhein. Hemos pasado por momentos difíciles, pero la estabilidad ha vuelto», afirmó Alzayani.

El organismo, en su nota oficial, explicó que el español Carlos Gracia, vicepresidente, visitó Bahrein para evaluar la situación. «Hay que destacar el anuncio del Rey, que ha establecido un proceso de diálogo y reconciliación».

Además, el Gran Premio de Bahrein abrirá el Mundial 2012, el 11 de marzo, y el de Brasil lo cerrará el 25 de noviembre de acuerdo con el calendario aprobado ayer. El GP de España se disputará el 20 de mayo en Montmeló y el 1 de julio el de Valencia.

BALONCESTO

Nowitzki lidera la remontada de Dallas ante Miami Heat

E. PRESS / MIAMI

Un imperial Dirk Nowitzki, que sigue demostrando su extraordinario momento de juego, lideró la reacción final de Dallas para remontar un resultado adverso en los últimos cinco minutos y empatar la final (1-1) de la NBA ante los Heat en el American Airlines Arena de Miami.

El ala-pívot, que se lesionó en el tendón de su mano en el primer duelo, no defraudó cuando más lo precisaban los Mavericks. Así, el germano dio la vuelta al marcador, ya que los suyos iban 15 abajo a falta de seis minutos, rompiendo, además, las tablas a falta de 3,6 segundos y dando el triunfo a los texanos.

Nowitzki, que firmó 24 puntos y completó su 'doble-doble' con 11 rebotes y cuatro asistencias, quebró la racha y la condición de imbatido de Miami en su feudo en estos 'play-off' donde acumulaban 10 victorias consecutivas.

MOTOCICLISMO

GRAN PREMIO DE CATALUÑA

Casey Stoner supera a sus rivales en los primeros libres

E. PRESS / MONTMELÓ

El australiano Casey Stoner (Honda) se impuso ayer en los primeros entrenamientos libres del Gran Premio de Catalunya de Moto GP y único en rodar por debajo del 1:43 (1:42.940) en el trazado de Montmeló, donde Nico Terol (Aprilia) fue el más rápido en 125 y Simone Corsi (FTR), en Moto 2.

En la categoría reina, el oceánico dominó las dos tandas en una mañana bastante nublada. Tras él

se colocaron Marco Simoncelli (Honda), que lideró los primeros compases de la primera sesión, y el también italiano Andrea Dovizioso, que arrebató la tercera posición a Jorge Lorenzo (Yamaha).

Con las primeras posiciones para Honda y Yamaha, la Ducati de Valentino Rossi finalizó sexta. La mala noticia fue para el norteamericano Colin Edwards (Yamaha), que se cayó y se rompió la clavícula derecha.

Mientras tanto, en Moto 2, el más veloz fue el italiano Simone Corsi (FTR), en una jornada donde los españoles estuvieron discretos. El susto del día lo protagonizó Marc Márquez (Suter), que se fue al suelo en la primera sesión, aunque por la tarde fue undécimo.

En 125, el líder del Mundial, Nico Terol (Aprilia), fue el más rápido en ambas tandas y encabezó la 'Armada', que copó siete de las 10 primeras posiciones.



Casey Stoner.

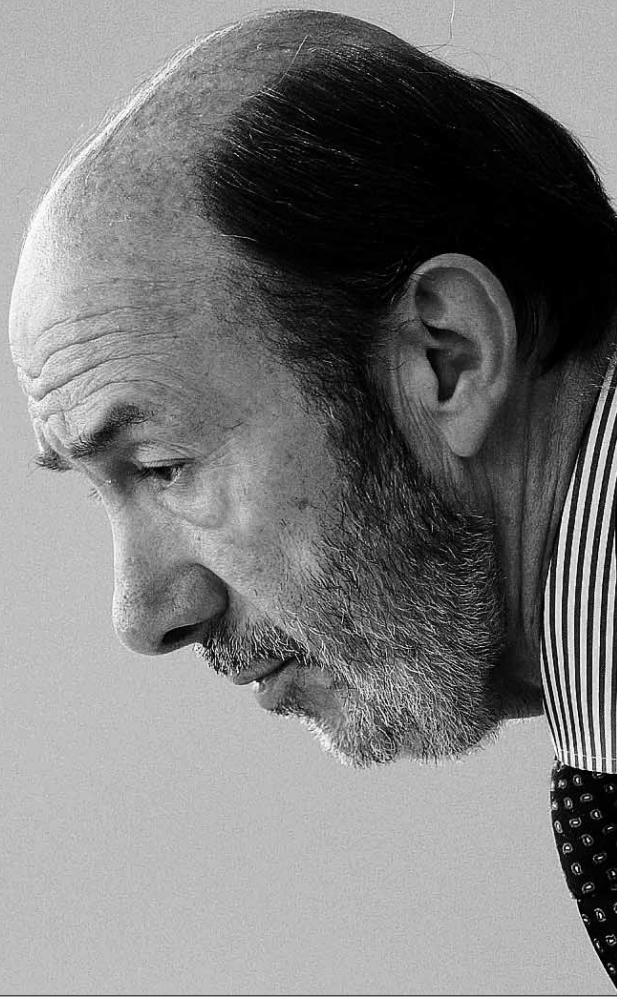


EL DETALLE

El Gobierno penaliza los 'superdepósitos' y limita los sueldos a los directivos de banca ■ El Ejecutivo aprobó ayer un real decreto sobre los recursos propios de la banca que penaliza los *superdepósitos*, delimita las altas remuneraciones a los directivos y dificulta que las entidades financieras que hayan recibido dinero público paguen retribuciones variables a sus ejecutivos. En cuanto a los depósitos a la vista, la remuneración no podrá rebasar los 100 puntos básicos del euríbor a un mes.

El Gobierno está a «15 minutos» de firmar el acuerdo

Rubalcaba lamenta que sindicatos y patronal no hayan cerrado la negociación y adelanta que los trabajadores no perderán derechos



El vicepresidente primero del Ejecutivo, Alfredo Pérez Rubalcaba, ofreció ayer una rueda de prensa para dar más detalles sobre la negociación colectiva. / EFE

AGENCIAS / MADRID

El vicepresidente primero del Gobierno, Alfredo Pérez Rubalcaba, aseguró ayer que el Gobierno está a «15 minutos» de hacer la ley que regulará la negociación colectiva, después de que CCOO y UGT no hayan podido llegar a un acuerdo en la materia con la patronal.

En la rueda de prensa posterior al Consejo de Ministros, Rubalcaba utilizó esta frase para recordar que el secretario general de CCOO, Ignacio Fernández Toxo, reconoció que el lunes estuvieron «a un cuarto de hora» de firmar un acuerdo, que no fue posible por una última propuesta de máximos de la CEOE.

Según el también ministro del Interior, todo lo consensuado antes de esos «15 minutos» será la base que utilizará el Ejecutivo para aprobar el próximo viernes (10 de junio) su ley de negociación colectiva.

El vicepresidente primero solo adelantó que la idea es potenciar la flexibilidad interna de las empresas sin que los trabajadores pierdan derechos.

Rubalcaba también lamentó que los empresarios y los sindicatos no hayan sido capaces de alcanzar un pacto sobre la reforma, ya que es «necesaria».

Al respecto, recordó que desde el Gobierno se les dio todo el tiempo posible a las partes para que negociaran, porque la apuesta del Ejecutivo era que la reforma se hiciera con acuerdo.

Al ser preguntado sobre si el Gabinete va a tener «tiento» a la hora de redactar la norma como le han pedido los sindicatos, el vice-

presidente respondió que «tanto tiento como tuvieron los agentes sociales para llegar a 15 minutos del acuerdo».

Por su parte, el ministro de Trabajo, Valeriano Gómez, presentó en el Consejo de Ministros un «informe para la reforma del sistema de negociación colectiva».

Según informó el Ministerio, la propuesta de Gómez persigue el mantenimiento del «necesario equilibrio» entre las necesidades de las empresas y los derechos de los trabajadores.

ELEMENTOS NOVEDOSOS. De acuerdo con Trabajo, entre los elementos «más novedosos» se encuentra el de acercar y dar un mayor papel a la negociación colectiva en el ámbito de la empresa, potenciando las medidas de flexibilidad interna, así como una mayor capacidad de adaptación de las condiciones de trabajo a las circunstancias específicas de la firma.

Además, se trata de una reforma «profunda y ambiciosa», que pretende superar las «disfuncionalidades» reconocidas por los propios agentes sociales, tales como la atomización, la falta de orden y de dinamismo, o la falta de flexibilidad y agilidad.

Así, se contempla que el convenio sectorial ordene toda la estructura de la negociación, a la par que se amplían las materias que puedan ser pactadas en el ámbito de las empresas.

En materia de vigencia de convenios (ultraactividad) se apuesta por que cuando éstos expiren se resuelvan los bloqueos que mediante la mediación o el arbitraje.

DECLARACIONES

[]

MARIANO RAJOY
LÍDER DEL PARTIDO POPULAR

«Responsabilizo de la ruptura al Ejecutivo, porque los Gobiernos están para algo»

JUAN ROSELL
PRESIDENTE DE LA CEOE

«De política, los empresarios saben muy poco y sí de problemas de las empresas, de proveedores, de materias primas y de legislación»

IGNACIO FERNÁNDEZ TOXO
SECRETARIO GRAL. DE CCOO

«La negociación se ha roto porque había buena música, pero faltaba letra»

El presidente del Partido Popular, Mariano Rajoy, criticó que se culpe del fracaso del diálogo entre patronal y sindicatos sobre la reforma de la negociación colectiva a los empresarios y a la oposición, y subrayó que el Gobierno «no puede desentenderse».

Durante su intervención en la XXVII Reunión del Círculo de Economía que este fin de semana se celebra en Sitges, y ante un auditorio repleto de empresarios, Rajoy aprovechó su participación en el foro para reivindicar la necesidad de que sea el Ejecutivo quien tome las riendas de las reformas estructurales que, a su juicio, necesita España. «Los Gobiernos están para algo», sostuvo el dirigente *popular*, que se mostró abierto a dialogar con el Ejecutivo, pese a recordar que su partido presentó 71 enmiendas a la reforma laboral en junio de 2010 que fueron desatendidas por el Gabinete.

Mientras los secretarios generales de CCOO, Ignacio Fernández Toxo, y de UGT, Cándido Méndez, acusaron a la CEOE de haber puesto unos límites cada vez más duros y de no haberse «atrevido» a alcanzar un pacto con los sindicatos, el presidente de la CEOE, Joan Gaspart, lamentó que la reforma que aprobará el Gobierno será *light* y dudó de su efectividad.

El gobernador del Banco de España, Miguel Ángel Fernández Ordóñez, por su parte, consideró que una de las tareas más urgentes de España es acometer un cambio profundo en el marco legal e institucional del empleo, y remarcó que no se puede esperar «ni un minuto» en llevar cabo la reforma.

BREVES

AUDIENCIA NACIONAL

Admitida a trámite la querella contra Rumasa por estafa

■ El juez de la Audiencia Nacional Pablo Ruz ha admitido a trámite la querella presentada por un grupo de 68 inversores contra Nueva Rumasa e imputa a José María Ruiz-Mateos, así como a sus seis hijos varones, por presuntos delitos de estafa e insolvencia punible, según el auto dictado ayer, y abre diligencias de investigación un día después de recibir el informe favorable a la apertura de la causa penal de la Fiscalía Anticorrupción.

EMPRESAS

'The Economist' destaca el éxito actual de Mercadona

■ El diario financiero *The Economist* destaca en su última edición el éxito del grupo de supermercados Mercadona a pesar de la crisis que azota España y señala que los problemas económicos del país «parecen haber hecho más fuerte» a la compañía que preside Juan Roig. Su triunfo, apunta, se debe a los bajos precios.

VIVIENDA

La venta de casas aumenta un 5% en el primer trimestre

■ La venta de inmuebles aumentó el 5,6% durante el primer trimestre del año, hasta contabilizar 124.542 operaciones, frente a las 117.911 del mismo período de 2010, según la estadística publicada ayer por el Colegio de Registradores de la Propiedad. Por su parte, el presidente del PP, Mariano Rajoy, se mostró a favor de la deducción fiscal por vivienda habitual, que quedó restringida desde inicios de año a rentas inferiores a 24.000 euros.

MERCADOS

La Bolsa sube un 0,24%, animada por el sector financiero

■ La Bolsa española subió ayer un 0,24%. El índice selectivo, el Ibex 35, ganó un total de 24,70 puntos y alcanzó los 10.285,70. Mientras, las acciones de Campofrío Food Group cayeron un 17,36%, hasta los 7,57 euros, tras anunciar Smithfield que no continuará con las negociaciones para la formulación, junto al presidente de Campofrío Food Group, Pedro Ballvé, de una oferta pública de adquisición de acciones (OPA) de exclusión sobre la cárnica.

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:45	09:13	09:50
SD	10:15	10:43	11:20
LMXJV	11:15	11:43	
SD	12:00	12:28	
LMXJVSD	15:30	15:58	16:35
LMXJVSD	17:30	17:55	
LMXJVSD	19:15	19:43	20:20
LMXJV	20:00	20:28	
LMXJVSD	21:05	21:33	22:10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV		07:00	07:28
LMXJV	06:45	07:22	07:50
LMXJV		08:00	08:28
SD		09:05	09:33
LMXJVSD	09:32	10:09	10:37
LMXJVSD	15:30	16:07	16:35
LMXJVSD		18:20	18:48
LMXJVSD	19:35	20:12	20:40
VSD	20:30	21:07	21:35

AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		

Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		

Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D
9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D
12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D
14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D	16.00 D
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D
13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D
17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
SANGARCIA: 13:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
VALTIENDA: 19:30 horas (Lunes y Viernes)
SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.

AREVALO: 13:00 horas.
AYLLON: 14:00 horas.
BERNARDOS: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
FUENTESAUCO: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
RIAZA: 14:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
SACRAMENIA: 13:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

DOMINGOS Y FESTIVOS
AYLLON: 18:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.
FUENTESAUCO: 19:30 horas.
NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
PRADENA: 18:30 horas.
RIAZA: 18:30 horas.
SACRAMENIA: 19:30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

SALIDAS HACIA SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORALES
ALDEALCORVO: 7:00 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)
BERNARDOS: 8:10 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.
HOYUELOS: 9:00 horas.
JUARROS DE VOLTÓYA: 8:00 horas.
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
MUNOPEDEDO: 7:45 Y 15:55 horas.
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.
PEDRAZA: 7:30 horas

LA SEÑORA

D^a Paula González Marugán

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 3 de junio de 2011

A los 101 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hija, **Pilar Rodríguez González; hijo político, Juan Bernardo Gómez; nietos, Juan-José, Miguel-Ángel, Roberto y María Soledad Bernardo Rodríguez; biznietos, nietos políticos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 4, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de San José Obrero; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 6, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de San José Obrero.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

D. Eulalio María Agüero

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 3 de junio de 2011

A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.



Esposa, **Severina Tardón Olmos; hijas, María-Paz y Teresa-Pilar María Tardón; hijo político, Miguel-Ángel Poza Sonllea; nietos, Bárbara y Miguel-Ángel; hermano, Nemesio; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 4, a las 11:00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 6, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
18:15H	19:00H	20:00H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
12:00H	12:50H	13:30H
14:00H	14:50H	15:30H
18:15H	19:00H	19:25H
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)
SEGOVIA	BOCEGUILLAS	
14:00H	15:35H	
SEGOVIA	CANTALEJO	
21:00H	21:50H	
(SOLO VIERNES LECTIVOS)		

SABADOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
14:00H	14:50H	15:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	
18:00H	18:50H	

DOMINGOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
19:30H	20:20H	

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Correo electrónico:
adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

Redacción, Publicidad, Suscripciones

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila

Lunes a viernes

7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00

Sábados, domingos y festivos

9:00 - 18:00

Domingos y festivos

20:30

Ávila - Segovia

Lunes a viernes

6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00

Sábados, domingos y festivos

10:15 - 19:15

Segovia - Ávila - Salamanca

	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45

Salamanca - Ávila - Segovia

	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.





Agencia Funeraria Santa Teresa

Prestamos servicio en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 43 00 28 / 921 42 58 10 - En Cuéllar: 921 14 08 16

www.funerariasantateresa.net agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001



EMPRESA CERTIFICADA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

 921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,50 € + 18 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,75 € + 18 % IVA

VEHÍCULOS

Audi A3 Sportback
 2.0 TDI 140 CV Ambition
 Febrero de 2007. 79.000 Km
 Conectividad Ipod, Parrot, neumáticos
 nuevos, ITV recién pasada.
15.500 €

SE VENDE
Tel. 627 73 66 67

ALQUILERES

SE NECESITA
VIVIENDAS CÉNTRICAS
DE ALQUILER
EN SEGOVIA
PARA
GENTE SOLVENTE

 INFORMACIÓN:
 Telf. **616 469 744**
 (tardes)
 infoalquilerseg@gmail.com

ALQUILO DISCOTECA subce-
 ro. Nueva. Funcionando. En Car-
 bonero el Mayor. 699091468.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Má-
 xima seriedad. Deliciosa compa-
 ñía. Señoritas. Renovacion con-
 tinua. Trato esmerado.
 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22,
 24 años. Guapísimas, cariñosas.
 Completo. 675441812

ARDIENTE RUBIA experimen-

 tada. Completísima. Besos. Fran-
 cés. Masaje. Griego.
 682803034.

SANDRA 21 años. Rubia. Mucha
 discreción. 675370290.

TANIA, CARIÑOSA y muy dis-
 creta Juguetes. 652234299.

JENIFER DIVINA Rubia, joven,
 cariñosa, complaciente, discre-
 ta. 651013546

RECIENTE DIVORCIADA. Atrac-
 tiva. Rica. Busco sexo. Pago yo.
 636366297.

RUBIA. CACHONDA, Mexicana.
 Exhuberante. Frances natural.
 Besos. Completísima. Vibrado-
 res. 625391494.

TRAVESTISIMA AINHOA. No-
 vedad. Auténtica transexual.
 Morbosa. Viciosa sin limites.
 677382019.

CONTACTOS

ENCUENTRAM: AGENCIA con-
 tactos necesita hombres para
 sexo con señoras. 902944009.

EMPRESARIA MADURA. Alto
 nivel. Sexo esporádico. Recojo.
 Pago gastos. 608077712.

CITAS RÁPIDAS



Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070-28080 Madrid

TAROT



Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se res-
 ponsabiliza de la veracidad de las ofertas y
 anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

ganadores sorteos sms adelantado

Venta Magullo

ISMAEL GONZÁLEZ JIMÉNEZ

TOMÁS VEGA CALLE

TOMÁS VEGA CALLE

Teatro Juan Bravo

ZOO Cía: Yllana Teatro

ESTELA APARICIO CALLEJO

Campaña para la Integración Laboral

Entra en www.ciudadpintura.com

Asociación "Ayúdale a Caminar"

Colabora con nosotros. Compra nuestras canciones


CDs Solidarios

Telf. 91 213 01 01

Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

 En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia.
 Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

 Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro.
 Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad: 921 43 72 61

 EL ADELANTADO
 EL ADELANTADO.com



 arco-ramirez.com
 921471474

OFERTA
50%
DESCUENTO

YA A LA
VENTA LA
5ª FASE
PISOS
CHALET
LOCALES

VISITE
CHALET
PILOTO

CALIDAD

 C/ Calandria, 8
 SAN ILDEFONSO
 arco-ramirez.com

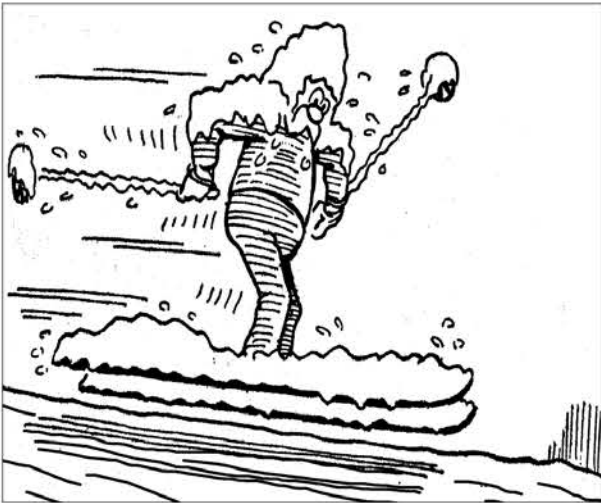
SUDOKU

3			1				5	
	9				3			4
		6		8		7		
6			2				1	
	7			6		3		
		5			9			8
		3		1		6		
	2						9	
9			4		8			

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

SIETE DIFERENCIAS



CRUCIGRAMA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

HORIZONTALES.- 1: Municipio de Coruña.- 2: reparara el casco de la nave. Preposición.- 3: Abusona (PI). Al revés, símbolo químico.- 4: Tambor que usan los indios. Fig. fomento o pábulo que se da a un afecto o pasión (PI).- 5: Al revés, disfrútela. Unido o agregado a otra persona o cosa.- 6: Peñasco alto y escarpado. Al revés, vino blanco y fino.- 7: Matrícula de coche. Monte de Jerusalén. Símbolo químico.- 8: En Informática, cada uno de los elementos que forman parte de un dato. Anhelar.- 9: Cercan una plaza o fortaleza. Al revés, árbol aceráceo.- 10: Al revés, natural, sin disfraz ni adorno.- 11: Ocasional. Al revés, apócope.

VERTICALES.- 1: Para los antiguos griegos, purificación ritual de personas o cosas afectadas de alguna impureza.- 2: Tratado histórico o preceptivo de cierta composición literaria, generalmente en verso.- 3: Natural de cierta ciudad de Guipúzcoa. Conjunción latina.- 4: Al revés, abreviatura trigonométrica. Al revés, símbolo químico. Pronombre posesivo (PI).- 5: Contrario a la equidad (PI). Adverbio.- 6: Al revés, nombre de mujer (PI). Al revés, monte situado en la península del mismo nombre.- 7: Juntura o enlace de dos o más cosas que se unen entre sí. Nombre de letra.- 8: Donostiarras.- 9: Esencia o naturaleza. Al revés, tomé principio.- 10: Culpada. Persona que tiene elevada categoría.- 11: Guardárais en la troje frutos, y especialmente cereales.

SOLUCIONES

AUTOD EFINID

S	S	A	E	S	V	N	O	S
O	N	E	D	O	S	A	T	A
R	C	A	S	U	M	A	N	I
S	F	E	S	A	C	E	R	B
I	M	A	I	S	C	A	B	A
C	S	A	T	O	S	O	E	C
O	S	O	T	E	R	U	H	C
I	C	A	I	N	O	O	I	I
N	A	B	E	A	C	U	S	A
S	T	P	I	N	I	R	E	S
P	R	I	M	A	I	S	T	E
E	N	O	N	I	P	T	O	N
R	E	A	R	T	A	R	A	S
C	R	I	S	T	A	L	I	N

CRUCIGRAMA

raís.	Rea. Jerarca.	11: Entroja-
nenses.	9: Ser. Ican.	10: Easo-
7: Trabazón.	Te.	8: Easo-
cuos. Acá.	6: save.	lanis-
Et.	4: nes.	SC. Mios.
2: Fabulística.	3: Irunes.	
VERTICALES.	1: Cataris-	
11: Causase.	nas.	
Sitlan.	ecra.	10: octiscl.
Ra.	8: Item.	Anslar.
Risco.	zerej.	7: SS. Sión.
Cebos.	5: alesU.	Anelo.
esqui.	gorro.	4: Tun.
panalón.	suselo.	re.
Arbol.	bastón.	3: Carenara.
		En.
		3: Finiste-

HORÓSCOPO

Aries 21 marzo a 19 abril.
Salud buena. Hoy tendrá buena mano a la hora de comunicarse con los demás. En el amor, consolidación de vínculos estables.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
Salud muy buena. Aproveche la jornada para acabar un trabajo pendiente. Día de ilusión y romanticismo en el amor.

Géminis 21 mayo a 20 junio.
Salud regular. No se deje abatir por las dificultades del trabajo, ya que son superables. Jornada de éxitos rotundos en el amor.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Tono vital alto. Sopese la necesidad de cada cosa en cada momento. En el amor tendrá que decidir sobre su futuro.

LEO 23 julio a 22 agosto.
Salud regular. Jornada costisísima en algún caso de fatality o engaño. En el amor, no sea tan despótico con su pareja.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.
Salud muy buena. La fortuna está de su parte; aproveche la ocasión. Hoy desplegará todos sus encantos haciéndose objeto de numerosos halagos.

LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.
Salud regular. Evite cortocircuitos, extravagancias y caprichos. Llamada telefónica inesperada pero muy agradable.

ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.
Dolor de cabeza. En el terreno laboral hoy tendrá deseo de renovarse, de dinamitar limitaciones, dependencias y rutinas. Jornada tranquila en el amor.

SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.
Salud en plena forma. Momento adecuado para tomar una decisión laboral importante. En el amor habrá tensiones, crisis y desgarramientos.

CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.
Salud excelente. Sus dotes de mando le permitirán alcanzar el éxito. En el terreno sentimental, si desea algo, búsquelo.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.
Salud buena. Ponga en práctica sus ideas; logrará alcanzar sus objetivos. Grandes ilusiones en torno a mores que vendrán.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo.
Los nervios le darán guerra. Una persona amiga de corazón le levantará la moral y le hará compañía. En el amor, su pareja estará celosa.

JEROGLÍFICO

5 PATE

ASEO

¿Qué te dijo ?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

L	O	C	U	R	A	4
Ú	L	T	I	M	O	3
R	E	C	I	O	S	2
O	N	D	U	L	A	4
N	É	C	T	A	R	2
B	I	G	O	T	E	2

B R L

AUTODEFINIDO

En el ojo (PI) Hartaras mucho

Nota musical Gas noble N° romano Consonante

Pronombre Vocal Dilatábase un cuerpo gaseoso

Juego infantil Prevaleceis Plural de consonante

Consonante Pie (PI) Donde apoya la columna

Reflexivo Conjunción

Prenda vestir Símbolo químico Letra griega (PI)

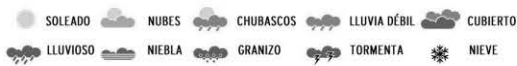
N° romano Letras de "ucase" Apócope Paso estrecho entre montañas

Barrio de Sevilla Personaje de la Biblia Cortos, limitados

Piso subterráneo de una iglesia Consonante repetida Consonante

 Ciudad de Francia N° romano | Mugriento, tiznado Carbon vegetal menudo (PI) | Carta de la baraja (PI) Pronunciación de la s como c Va | Relativo a un conjunto de instrumentos Ciudad Italia | Vástago de la vid (PI) Virtud (PI) Asperas Mango | Músico famoso Símbolo químico | Medida de longitud (PI) Negación Consonante | Consonante Hiciese ruido En la baraja |

EL TIEMPO



El sol sale a las 06:46 y se pone a las 21:44

NUEVA 01/07 CRECIENTE 09/06 LLENA 15/06 MENGUANTE 23/06

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Qué pasará con la humedad?

En 2071 – 2100 la humedad relativa en la Península Ibérica disminuirá en todas las regiones y épocas del año excepto en los inviernos de las zonas del noroeste.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com



HOY

16° MÁX.
12° MÍN.

Chubascos aislados

Se espera la aparición de chubascos poco importantes a lo largo de la jornada del sábado. Por la noche se sucederán las nubes y los claros. Tormentas vespertinas. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 12°C de mínima y 16°C de máxima.



NIVELES DE LOS EMBALSES
Últimos datos disponibles



MAÑANA

Chubascos aislados

19° MÁX.
11° MÍN.

Alternarán las nubes y los claros la mañana del domingo. Por la tarde podrían desarrollarse algunos chubascos, y por la noche se sucederán las nubes y los claros. Posibilidad de tormentas. Ligera subida de temperaturas.



LUNES

Cubierto de nubes altas y medias

22° MÁX.
13° MÍN.

Aumento progresivo de los claros la mañana del lunes. Por la tarde presencia de intervalos nubosos, y por la noche, aumento progresivo de los claros. En el llano el cielo estará cubierto de nubes altas y medias.



VIENTO

13 km/h

DIRECCIÓN

Noroeste

RAYOS UV

Índice de radiación moderado 14°

COTA DE NIEVE

2300 m

SENSACIÓN TÉRMICA

14°

POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN

40%

EN ESPAÑA

HOY

Tiempo inseguro en la mitad norte y este del país ante la presencia de una bolsa fría en el Mediterráneo. En la mitad este y norte del país habrá aguaceros, siendo intensos en las Baleares. Las temperaturas subirán un poco.



MAÑANA

Tiempo más nuboso en el Cantábrico y en el este peninsular. Por la tarde se desarrollarán chubascos tormentosos, localmente intensos. En el resto del país serán menos probables. Las temperaturas, estables o en ligero ascenso.

LUNES

Nueva jornada de inestabilidad, con chubascos tormentosos que, durante la tarde, pueden alcanzar casi a cualquier región del país. Sólo en los archipiélagos serán improbables. Las temperaturas tenderán a bajar.

TEMPERATURAS PREVIAS PARA HOY

	MÁX	MÍN
A Coruña	24°	13°
Albacete	23°	9°
Alicante	22°	16°
Almería	24°	18°
Ávila	14°	7°
Badajoz	25°	13°
Barcelona	23°	16°
Bilbao	20°	12°
Burgos	17°	8°

	MÁX	MÍN
Cáceres	21°	14°
Cádiz	28°	16°
Castellón	22°	14°
Ceuta	23°	19°
Ciudad Real	24°	12°
Córdoba	29°	16°
Cuenca	20°	9°
Girona	24°	12°
Granada	25°	13°

	MÁX	MÍN
Guadalajara	21°	8°
Huelva	25°	15°
Huesca	23°	11°
Jaén	27°	14°
Las Palmas	24°	18°
León	23°	8°
Lleida	23°	11°
Logroño	19°	12°
Lugo	22°	12°

	MÁX	MÍN
Madrid	24°	12°
Málaga	22°	18°
Melilla	24°	19°
Murcia	23°	16°
Ourense	25°	11°
Oviedo	16°	9°
Palencia	22°	7°
Palma	21°	15°
Pamplona	19°	9°

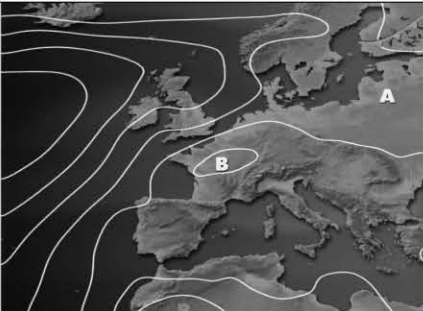
	MÁX	MÍN
Pontevedra	25°	16°
S. Sebastián	21°	13°
Salamanca	21°	8°
S.C. Tenerife	23°	18°
Santander	21°	12°
Segovia	16°	12°
Sevilla	29°	17°
Soria	17°	6°
Tarragona	23°	14°

	MÁX	MÍN
Teruel	20°	9°
Toledo	24°	13°
Valencia	23°	14°
Valladolid	20°	8°
Vitoria	19°	10°
Zamora	21°	8°
Zaragoza	22°	13°

EN EUROPA

HOY

Gran anticiclón dominando desde el oeste de Irlanda y bloqueando el paso de perturbaciones atlánticas. En nuestro país y el centro de Europa, dominio de las bajas presiones, con líneas de inestabilidad asociadas.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	23°	12°
Atenas	26°	18°
Belgrado	25°	16°
Berlín	25°	13°
Berna	23°	13°
Bruselas	25°	13°
Bucarest	28°	18°
Estocolmo	26°	11°
Londres	20°	11°
Moscú	23°	14°
París	26°	13°
Praga	25°	12°
Roma	26°	15°
Varsovia	25°	13°

BONOLOTO

Lunes 30 de mayo

1 - 10 - 17 - 24 - 34 - 37
Complem. 42 - R: 8

Martes 31 de mayo

2 - 11 - 17 - 18 - 40 - 49
Complem. 16 - R: 1

Miércoles 1 de junio

3 - 9 - 21 - 26 - 28 - 49
Complem. 38 - R: 1

Viernes 3 de junio

19 - 30 - 32 - 39 - 45 - 48
Complem. 11 - R: 2

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 2 de junio

15 27 31 40 47 49

Complem. 44 Reintegro 0

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 28 de mayo

12 14 18 20 32 44

Complem. 35 Reintegro 3

GORDO PRIMITIVA

Domingo 29 de mayo

16 22 38 44 49

Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Martes 31 de mayo

1 - 9 - 10 - 22 - 50
Estrellas 11 - 5

Viernes 3 de junio

4 - 39 - 40 - 49 - 50
Estrellas 2 - 5

EL 7/39

Jueves 2 de junio

5 13 14 20 21

32 36 Reintegro 3

Domingo 29 de mayo

5 9 12 18 30

36 39 Reintegro 7

ONCE

Viernes 3 de junio

Serie: 033
Series: 002-047-063-079-109

16489

Jueves 2 de junio

40963

Miércoles 1 de junio

70730

Martes 31 de mayo

17188

Lunes 30 de mayo

75002

Domingo 29 de mayo

41896

Sábado 28 de mayo

48004

SUPER ONCE

DE LA ONCE

Viernes 3 de junio

3 6 10 11 13
20 29 33 34 35
39 50 56 58 63
65 67 71 78 80

Vuelve a los sabores y precios tradicionales
Pollos y patatas asadas en nuestro horno de leña

Menú del día
8,50 €

Raciones
Platos combinados
Bocadillos
Comuniones
Banquetes
Asados de encargo

Menú del día
PARA LLEVAR
6,50 €

Comuniones desde 30 € persona

Ctra. de Riaza, 25 Segovia • Telf. 921 43 92 66 / 618 629 774 / 921 47 04 51



Con la cocina de
María Duque



C/ La Valenciana, 2 • Telf. 921 47 04 51
La Granja de San Ildefonso
(Segovia)

Necesitamos
tu
Sangre

Vente a donar

HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

|LOS CINCO MÁS VISTOS DEL JUEVES|

La serie de TVE *Gran reserva* sube por segunda semana consecuti-
va. Le sigue el *reality show* de Telecinco, la telenovela vesperti-
na *Amar en tiempos revueltos* y los informativos de la pública.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. GRAN RESERVA	3.715.000	19,3%	TVE 1
2. SUPERVIVIENTES	3.357.000	23,5%	TELECINCO
3. AMAR EN TIEMPOS...	2.884.000	22,2%	TVE 1
4. EL TIEMPO 1	2.572.000	18,5%	TVE 1
5. EL TIEMPO 2	3.545.000	17,2%	TVE 1

|SHARE|

23,5%

SUPERVIVIENTES

La unificación entre anónimos
y famosos acaparó el mayor
porcentaje de audiencia. Ahora,
todos los concursantes ten-
drán que convivir en un solo
grupo, excepto Toni Genil y
Diego que, expulsados por la
audiencia, están en otro lugar.

|DESTACADOS Y BREVES|

*La crisis de los
pepinos, tema cen-
tral de ‘Agroesfera’*

El espacio semanal analiza la
situación y las consecuencias
de esta crisis con agricultores,
exportadores, autonomías y
administración central. Ade-
más, informarán del sector
pesquero, alimentación y tu-
rismo rural. **TVE 2. 09,40 HORAS**

*Nova estrena la
nueva etapa de ‘¿Qué
me pasa doctor?’*

El canal de Antena 3 estrena a
las 10,00 horas el programa
de salud dirigido y presentado
por el doctor Bartolomé Bel-
trán. El espacio cambia su
emisión diaria por la de los fi-
nes de semana siguiendo la
tendencia marcada por las
grandes cadenas europeas.

*Semifinal de fútbol
sala. Caja Segovia-
Benicarló*

En una eliminatoria por la que
pocos apostaban, teniendo
en cuenta que sus rivales de
cuartos de final, Inter Movis-
tar y ElPozo Murcia, son dos
clásicos del fútbol sala. El
conjunto castellano irá a por
todas. **CYLTV 8. 12,30 HORAS**

*Manu Carreño,
director de ‘Carru-
sel Deportivo’*

La cadena Ser ya ha hecho
oficial lo que era un secreto a
voces desde el mes de abril.
De esta forma, el periodista
Manu Carreño, conductor de
Noticias Cuatro Deportes, es
el nuevo director del espacio
radiofónico en sustitución de
Javier Hoyos.

tve1	
06:00	Noticias 24H
09:00	Destino: España
10:10	En familia
11:10	Cine para todos. <i>Los gemelos golpean dos veces</i>
12:50	Motociclismo Cpto. del Mundo de Velocidad. GP Cataluña. Entrenamientos
15:00	Telediario 1
16:00	Sesión de tarde <i>Absolución</i>
17:30	Sesión de tarde. <i>Flashdance</i>
18:55	Cine de barrio <i>Rocío de la Mancha</i>
21:00	Telediario 2
21:25	El tiempo
21:00	Telediario 2
21:30	Informe semanal
22:30	Fútbol Selección absoluta Amistosos: EEUU-España
00:15	Cine. <i>Acorralado</i>
01:40	Cine. <i>Cry wolf</i>

tve2	
08:00	Los conciertos de La 2
09:40	Agrosfera
10:30	Lengua de signos
11:00	El club de Pizzicato
11:45	Programa de mano
12:15	Acción directa
13:10	En movimiento
13:45	Sorteo Lotería Nacional
13:50	Tendido cero
14:40	Paisajes de la historia
15:30	Palabra por palabra
16:00	Grandes documentales <i>Tortuga</i> <i>Vida acuática</i>
17:45	Miradas 2
18:00	Soy cámara
18:30	El corazón de Yenin
19:30	RTVE responde
20:00	Mixeur: sabores e ideas
21:00	Wallander
22:35	Documentos TV
23:30	La noche temática. <i>Vertederos en el mar</i>
01:30	La casa encendida
02:00	Tres 14

07:00	Pelopicopata Infantil
08:15	La cara divertida Entretenimiento
10:00	Los más Entretenimiento
13:00	El mundo de Isasaweis Con Isabel Llano
13:30	Bricomanía
14:00	Los Simpson <i>Jinetes galácticos</i> <i>y Lisa la ecologista</i>
15:00	Antena 3 Noticias 1. Con Roberto Arce.
15:45	Multicine. <i>Nunca te mentiría</i>
17:45	Multicine. <i>Secreto inconfesable</i>
19:45	Multicine. <i>Obsesión</i>
21:00	Antena 3 Noticias 2
22:00	El peliulón. <i>Cellular</i>
00:00	Cine. <i>Ejecutivo agresivo</i>
01:45	Adivina quien gana esta...

cuatro	
07:30	Vida secreta de una adolescente
08:30	Sobre ruedas
09:00	El zapping de Surferos
10:45	O el perro o yo. Docu-reality
11:45	El encantador de perros. Docu-reality
14:00	Noticias Cuatro.
14:50	Deportes Cuatro
15:45	Home cinema. <i>Esta abuela es un peligro</i>
17:45	Home cinema. <i>Robinson crusoe</i>
19:45	El zapping de surfers
20:00	Noticias Cuatro
20:45	Deportes Cuatro
21:30	El hormiguero 2.0. fin de semana
22:00	Cine Cuatro. <i>Tráfico humano</i>
01:15	Cine Cuatro. <i>La habitación de Fermat</i>
02:45	Perdidos. Serie

5	
07:00	Patito feo
07:40	África salvaje
08:15	Este no es el típico programa de viajes. Atenas, Pekín, Shanghai.
09:30	Medicopter Serie
11:15	I love TV. Entretenimiento
13:00	Vuélveme loca. Crónica social
15:00	Informativos Telecinco. Con José Ribagorda
16:00	Cine en familia. <i>La trampa</i>
18:00	¡Qué tiempo tan feliz! Con Mª Teresa Campos
20:55	Informativos Telecinco. Con José Ribagorda
22:00	La noria. Con Jordi González y Sandra Barneda
02:30	Locos por ganar

08:50	Crash Test. Documental
09:50	Fórmula Sexta
10:15	DOC: Megaedificios
11:15	DOC: Megaconstrucciones
12:05	DOC: Mighty Ship
13:15	DOC: Prototipos
14:15	La Sexta Noticias. Informativo
14:55	La Sexta Deportes
15:15	La Sexta Meteo
15:25	Cine <i>Expediente X</i>
17:50	Cine <i>Diamantes para la eternidad</i>
20:19	La Sexta Noticias Informativo
20:59	La Sexta Deportes
21:30	Cine <i>Una mente maravillosa</i>
00:00	Cine <i>La camarera</i>
02:05	Camp. Nacional Póker
02:25	Astro TV

cyl7	
08:30	Magacín Champions
09:00	Las hermanas McLeod
10:00	Las aventuras de Simbad
11:00	Pupitres
12:00	Un mundo perdido
12:45	Water Rats
13:30	Silencio se lee
14:00	Surcos Castilla y León
14:30	CYL 7 Noticias
15:30	Cine. <i>Un rey para cuatro reinas</i>
17:30	El revólver maldito
18:30	Un día en la vida Hoy, José María Blas, párroco de Fuentesroble Caminos y sabores
19:00	CyL 7 Noticias
20:00	Con Antonio Renedo
21:00	Missing
22:00	Siempre estrellas Con María Abradelo
00:30	Especial Valladolid Latino
02:30	Redifusión

cyl8	
07:30	Documental
08:00	La zona que mola Espacio infantil
12:30	Fútbol Sala. Caja Segovia-Benicarló En directo
14:00	Documentales
15:00	Grana y oro. Espacio tau- rino. Hoy, invitado: José Luis Bote. to- rero profesor Escuela Tauromaquia de Madrid.
16:00	Magacín Champions
16:30	Reportaje
16:55	Castilla y León en el mundo-añoranzas
17:50	Cine
20:00	Hoy en escena-música
20:30	Silencio se lee
21:00	Deportes de aventuras
21:30	Documental
22:00	Cine
23:50	Cine
01:20	Programación noche

intereconomía tv	
06:00	Repetición programas
08:00	Documental naturaleza
10:00	Así me va
10:30	Vivir de cine
11:00	Parada obligatoria
11:30	El gato al agua Tertulia
13:10	Dando caña
15:00	El telediario de Intereconomía
16:00	De película. Sin determinar
18:15	Hoy es sábado
20:30	El telediario de Intereconomía
21:00	Los clones
21:50	Más se perdió en Cuba Información político-social
01:00	Charlas Comedy
02:00	Gato Gourmet
03:00	Dando caña
04:30	Los clones
05:00	Teletienda

tdp	
06:25	Motociclismo
09:10	Motociclismo Cpto. Mun- do Velocidad GP
	Catalunya. Entrenamientos
12:00	Motociclismo Previo GP
12:50	Motociclismo Cpto. Mun- do Velocidad GP
	Catalunya. Entrenamientos
15:00	Tenis Torneo Roland Garros. Final femenina Li-F.Schiavone
17:30	Fútbol Liga campeones
18:00	Triatlón Series ITU Cam- peonato del Mundo 2011
20:00	Motociclismo Cpto. Mun do Velocidad GP
21:00	Balonmano Play Off Cpto. Mundo femenino
22:30	Natación GP
00:30	Tenis Torneo Roland G.
02:30	Triatlón Series ITU
04:30	Balonmano Play Off
05:50	Motocross Freestyle

07:00	Menudos clásicos
07:05	Telenoticias sin frontera
07:45	Guardacostas
08:30	Madrid distrito animal
09:00	Animalia
10:00	Instinto animal
11:00	Mi cámara y yo
13:00	A la última
14:00	Telenoticias
15:00	Deportes
15:25	El tiempo
15:35	Zona zapping
15:55	Cine. <i>Arma letal 4</i>
18:10	Cine. <i>Wimbledon, el amor está en juego</i>
20:00	Siete días
20:55	Telenoticias
21:30	Deportes
21:50	El tiempo
21:55	Cine. <i>Mogambo</i>
00:10	Mi cámara y yo. Corralas

veo7	
06:00	Televenta
07:45	Planeta salvaje Documental
08:00	Zip zap zapping Entretenimiento
09:00	Planeta salvaje
10:00	National Geographic Documental
11:00	Yo dona Magacín
12:00	Veo cine. <i>La ametralladora</i>
14:00	Alfred Hitchcock presenta Cinematográfico
15:00	Mini serie El camino del hombre muerto
20:00	Veo cine <i>Pánico en el estadio</i>
22:00	Aquí me las den todas
01:00	Zip Zap Zapping Entretenimiento
01:30	La noche de...
05:00	Veo zapping

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

**ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA**

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22

Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★	Un rey para cuatro reinas	15:30	CYL7	Western
★★	La trampa	16:00	Telecinco	Acción
★★	Diamantes para la eternidad	17:50	La Sexta	Aventuras
★★★	Una mente maravillosa	21:30	La Sexta	Drama
★★	Cellular	22:00	Antena 3	Intriga
★★★	Tráfico humano	22:00	Cuatro	Thriller
★★★	Acorralado	00:15	TVE 1	Acción
★★	Cry wolf	01:40	TVE 1	Terror

15:30 Un rey para cuatro reinas (CYL 7) ★★★

EEUU. año 1956. 112 minutos. Director: Raoul Walsh. Reparto: Clark Gable, Eleanor Parker

El aventurero Dan Kehoe llega a un rancho, dirigido por una viuda y sus cuatro nueras, con la esperanza de hacerse con un tesoro formado por lingotes de oro. El codiciado botín fue enterrado en aquellas tierras por los cuatro hijos de la viuda.



21:30 Una mente maravillosa (LA SEXTA) ★★★

EEUU. 2001. 130 m. D.: Ron Howard. I: Russell Crowe, Jennifer Connelly, Ed Harris, Paul Bettany John Forbes Nash fue un eminente y excéntrico matemático que descubrió una teoría cuya aplicación revolucionó varios campos de la ciencia, pero su prodigiosa mente sufrió una terrible enfermedad.

22:00 Cellular (ANTENA 3) ★★

EEUU. 2004. 95 m. Director: David Ellis. R: Valerie Cruz, Noah Emmerich, Eric Etebari, Matt McColms, Kim Basinger, Jessica Biel

Un joven recibe por casualidad una llamada en su móvil y se ve repentinamente envuelto en una carrera contrarreloj para salvar la vida de una mujer. Kim Basinger encarna a Jessica Martin, profesora de ciencias y madre, cuya apacible vida es destrozada cuando cinco desconocidos la secuestran en su casa y la llevan a un lugar misterioso. Jessica no tiene ni idea de los motivos del secuestro y está aterrorizada. Sin embargo, consigue hacer funcionar un teléfono roto.



22:00 Tráfico humano (CUATRO) ★★★

Canadá. 2005. 179 minutos. D.: Christian Duguay. R.: Mira Sorvino, Donald Sutherland, Robert Carlyle, Lynn Adams, Sarah Allen

Cuando una joven de 17 años procedente de Ucrania, una madre soltera originaria de Rusia, una adolescente de 16 años de Rumanía y una joven turista son víctimas de una red de tráfico de mujeres para la prostitución, el equipo de agentes del ICE que lucha por desenmascarar la organización que articula este horror descubre una conspiración de proporciones globales a manos de Sergey Karpovich. El *dueño* de la agencia opera desde Nueva York.

00:15 Acorralado (TVE 1) ★★★

EEUU. año 1982. 97 minutos. Director: Ted Kotcheff. Reparto: Sylvester Stallone, Richard Crenna, Brian Dennehy, David Caruso

Cuando John Rambo, un veterano boina verde, va a visitar a un viejo compañero de armas, se entera de que ha muerto víctima de las secuelas de la guerra. Algunos días después, la policía lo detiene por vagabundo y se ensaña con él.



deporte

butaca deportiva

Fútbol Sala. Caja Segovia-Benicarló. Semifinal	12:30	CLTV8
Motociclismo. Gran Premio de Cataluña. Entrenamientos oficiales	13:00	TVE 1
Tenis. Roland Garros	15:00	Teledeporte
Golf. Tour europeo. Celtic Manor Wales Open	16:00	Canal + Golf
Voleibol. Liga Europea. España-Austria	18:00	Sportmanía
Fútbol. Segunda División. Valladolid-Alcorcón	20:00	Canal + Liga/Gol TV
Fútbol. Amistoso. Estados Unidos-España	22:30	TVE 1

15:00 Tenis: Roland Garros (TELEDEPORTE)

La italiana Francesca Schiavone intentará hoy lograr su segunda corona consecutiva en Roland Garros ante la china Na Li, auténtica revelación del torneo. La tenista transalpina luchará por el título sin haber sido capaz de ganar ningún título este curso, y con los cuartos en Roma y las semifinales en Bruselas como avales. Mientras tanto, la asiática llegó en enero a la final del Abierto de Australia.



22:30 Fútbol: Estados Unidos vs España (TVE 1)

La selección española se mide hoy a Estados Unidos en una pequeña gira americana en la que también disputará otro amistoso frente al Venezuela el próximo miércoles. El conjunto que dirige Vicente del Bosque intentará tomarse la revancha de la derrota cosechada ante el conjunto norteamericano hace dos años en la Copa Confederaciones. Además, el entrenador salmantino realizará pruebas de cara a los duelos importantes, valederos para la clasificación para la Eurocopa 2012.

entretenimiento

butaca de programas

El encantador de perros	11:45	Cuatro
El mundo de Isasaweis	13:00	Antena 3
Grana y oro	15:00	CYL 8
¡Qué tiempo tan feliz!	18:00	Telecinco
La noria	22:00	Telecinco
Documentos TV. La fosas del olvido	22:35	TVE 2
La noche temática. Vertederos en el mar	23:30	TVE 2



22:35 Documentos TV (TVE 2)

El espacio vuelve a emitir este sábado *Las fosas del olvido*, uno de los cuatro documentales que ha elegido la audiencia a través de rtve.es para su reemisión con motivo de los 25 años del mítico espacio de TVE. El documental hace un recorrido por la historia reciente de nuestro país y por el drama de los desaparecidos durante y después de la Guerra Civil. Se estima que más de 800 fosas comunes permanecen diseminadas por todo el territorio español.

00:30 Especial Valladolid Latino (CYL7)

La Siete de CyLTV propone esta noche una cita cargada de música y buenas sensaciones con artistas consagrados como Miguel Ríos y grupos de moda como El Canto del Loco, El Pescazo, Maldita Nerea y la mexicana Julieta Venegas entre otros muchos. Todos ellos en un programa especial del Valladolid Latino que mostrará todas las caras del festival internacional, con la música de los protagonistas y declaraciones de los artistas. Vive con CyLTV la fiesta de la música latina, con viejos rockeros y nuevas promesas que harán vivir una velada diferente y con energía.



infantil
butaca de niños

Pelopicopata	07:00	Antena 3
Medicopter	09:30	Telecinco
El Club de Pizzicato	11:00	TVE 2
Phineas y Ferd	14:15	Disney Channel
Zack y Cody	20:00	Disney Channel



Phineas y Ferd (D. Channel).

sanitarios
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

Roca

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA



cuartos de baño

FINANCIACIÓN
GRATUITA
6 meses

SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

CALVO & MUNAR

DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

[LA ÚLTIMA] F. D. / SAN ILDEFONSO



Los diferentes estilos se mezclan en las salas del hotel Isabel de Farnesio, que han sustituido para esta ocasión a las del Centro Canónigos. / KAMARERO

Una óptica colectiva

Una veintena de artistas locales exponen desde ayer en el hotel Isabel de Farnesio sus diferentes perspectivas del Real Sitio con la muestra 'La Granja en la Retina'

Las diferentes formas de mirar y de pintar los múltiples y atractivos rincones del Real Sitio se mezclan desde ayer en el nuevo hotel Isabel de Farnesio. Se trata de la sexta edición de la muestra 'La Granja en la Retina' que reúne las obras de pintores locales sobre La Granja, Valsaín y su entorno.

La Sala de Exposiciones del recién inaugurado hotel Isabel de Farnesio es el escenario de la exhibición. Este nuevo edificio toma la alternativa al Centro Canónigos, que va a ser sometido a obras de remodelación.

Entre los artistas que participan en la muestra colectiva se encuentra el arquitecto Federico Coullaut Valera, Teresa de Lucas

García, María García Grande, Javier González Hontoria, Natividad Orosa, Elena Hervás, Rufino López España, Mari Cruz Mañas, Juan José Martín Encinas, Natividad Martínez Mansino, Cristina Morales, Zacarías Robledo, Claudia Sheiffer, Rodrigo de Frutos, José Tomás Gutiérrez, Charo Higuera, José M. Ocón, Ana Alonso Llorente, o las jóvenes promesas de las artes plásticas: Hugo Martín Fuentetaja, o Javier García de Pedro

La convocatoria ofrece a los artistas absoluta libertad en lo que a estilos, soportes y técnicas se refiere, con el único requisito de que las obras presentadas sean originales e inéditas y se ciñan al entorno de La Granja y Valsaín

en la temática.

Esta sexta edición de la muestra recoge un total de 35 obras de 17 pintores consagrados y noveles, todos ellos residentes o vinculados de uno u otro modo con el Real Sitio. Sus pinturas, fruto de la observación directa o la simple remembranza del paisaje natural o urbano de La Granja-Valsaín, podrán contemplarse hasta el 30 de junio en el nuevo establecimiento hotelero, que ocupa un representativo inmueble del siglo XVIII rehabilitado.

El acto de inauguración contó con la presencia del alcalde del Real Sitio, José Luis Vázquez, y numerosas personalidades destacadas de los ámbitos social y cultural de La Granja. Asimismo

podieron verse algunos rostros conocidos, como el actor Manu Baqueiro, de la popular serie televisiva 'Amar en tiempos revueltos', acreditado fotógrafo y coleccionista de arte, y su compañera de reparto Itziar Miranda, que dieron el toque de glamour a este evento.

"Se trata de una cita anual que desde hace seis años se considera la fiesta de la pintura de La Granja, y a través de la cual todos los participantes expresan su particular impresión de una misma realidad", aseguraron los organizadores, que con este acto se abre el programa de actividades veraniegas previsto por el Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso.

[MAÑANA DOMINGO]

Suplemento semanal

Osaca



► **Segovia**
Recta final
para 2016



► **Mikel Sánchez**
El secreto del mago
de las rodillas



► **Psicología**
Las razones
de los 'indignados'

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas eladelantado.com



Outils WOLF

¡ Cambie su cortacésped por un **WOLF** !



**Oferta Plan
Renove** hasta
300€

DESCÚBRALO CON SU DISTRIBUIDOR AUTORIZADO Outils WOLF :

COMERCIAL AGRÍCOLA BARRERO
C/ Julián María Otero 6
Frente Estación de Autobuses
OFFRE 2.11E

921 461 474